

**Bibliothèque
et Archives
nationales**

Québec 

Le Prix Courant

Page(s) manquante(s)

Commerce, Finance, Industrie

LE PRIX COURANT

REVUE HEBDOMADAIRE

Publié par LA COMPAGNIE DE PUBLICATIONS COMMERCIALES (The Trades Publishing Co.), au No 25 rue St-Gabriel, Montréal.

Téléphone Bell - Main 2547
Boîte de Poste - - - 917

PRIX DE L'ABONNEMENT:

Montréal et Banlieue - \$2.00

Canada et Etats-Unis - 1.50

Union Postale - - frs. 15.00

n'est pas accepté d'abonnement pour moins qu'une année complète.

L'abonnement est considéré comme renouvelé si le souscripteur ne nous donne pas avis contraire au moins quinze jours avant l'expiration, et cet avis ne peut être donné que par écrit directement à nos bureaux, nos agents n'étant pas autorisés à recevoir tels avis.

Une année commencée est due en entier, et il ne sera pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arrérages ne sont pas payés.

Nous n'accepterons de chèques en paiement d'abonnement, qu'en autant que le montant est fait payable au pair à Montréal.

Tous chèques, mandats, bons de poste, doivent être faits payables à l'ordre de "LE PRIX COURANT."

Nous nous ferons un plaisir de répondre à toutes demandes de renseignements.

Adresser toutes communications simplement comme suit:

LE PRIX COURANT, Montréal.

AVEZ-VOUS UNE BONNE PHOTOGRAPHIE DE VOTRE ETABLISSEMENT?

Avec une bonne photographie de l'intérieur ou de l'extérieur de votre établissement, magasin ou manufacture, que vous nous enverrez, nous nous chargeons de vous faire une gravure qui vous servira pour toutes vos impressions: Papier à l'etres, Enveloppes, En-têtes de comptes, Circulaires ou Catalogues.

Cette gravure ne devant pas dépasser 4 x 5 pouces, vous coûtera la bagatelle de 10c du pouce carré, à peine la moitié du coût actuel d'une bonne gravure; nous en paierons l'autre moitié en échange du privilège de publication de cette gravure dans les colonnes du PRIX COURANT.

Bien plus, si vous avez besoin d'impressions quelconques pour votre commerce, nous vous les ferons dans nos propres ateliers à des prix de faveur et vous aurez quelque chose de "nouveau" qui fera sensation parmi vos clients.

LA DIRECTION.

La publicité est un des rouages essentiels de la machinerie des affaires, un rouage important mais qui n'accomplira pas des merveilles si les autres rouages ne font pas leur part de besogne.

L'ENQUETE SUR LES ACHATS DE CHARBON PAR LE COMITE DE L'AQUEDEC

Rapport de l'Echevin Wilson.

Lundi dernier l'Echevin Wilson a déposé son rapport devant le Conseil.

On se souvient que M. Wilson l'un des commissaires-enquêteurs diffèrait d'opinion avec ses collègues les échevins Nelson et Lévy.

Il avait déclaré qu'il ferait connaître au Conseil les raisons pour lesquelles il avait cru ne pas devoir signer le rapport présenté par ses collègues.

Ce sont ces raisons qu'on trouvera dans le rapport suivant:

2 novembre 1903.

A Monsieur le Maire et à Messieurs les échevins de Montréal.

J'ai l'honneur de vous soumettre les raisons du dissentiment que j'ai enregistré contre le rapport de la majorité de la commission tenue pour faire une enquête sur la division du contrat du charbon fait par la commission de l'aqueduc.

La première partie du rapport de mes collègues me paraît reposer sur une appréciation manifestement erronée des articles publiés par "La Presse". Ce journal, à la date du 29 septembre dernier, n'a porté aucune accusation contre la commission de l'aqueduc ou son président, mais a, simplement, dans l'intérêt général, enregistré des rumeurs qui circulaient à ce sujet, et il n'est pas juste, en conséquence, dans mon opinion, de déclarer qu'elle n'a pas tenté de faire sa preuve.

Les seules accusations, portées par la Presse sont contenues dans son numéro du 10 octobre dernier et ces accusations sont absolument prouvées par les témoignages rendus et les documents produits devant la commission.

Première accusation

"Le comité a donné un contrat pour du charbon sasse à la mine, alors que le cahier de charge demandait des soumissions pour du charbon "run of the Mine."

Cette accusation nettement formulée était indéniable et la majorité de la commission en admet le bien fondé en ajoutant cependant qu'en s'écarter des conditions du cahier de charges, la commission de l'aqueduc agissait dans les meilleurs intérêts de la ville en usant de la discrétion qu'exercent ordinairement les commissions pour dévier quelque peu du cahier de charge.

Je ne puis accepter cette justification.

Rien dans les témoignages rendus ne démontre que les autres commissions ont généralement coutume de dévier du cahier de charges dans des circonstances semblables et aucun exemple ne nous en a été rapporté.

De plus, dire que c'est simplement s'écarter quelque peu du cahier des charges que d'acheter du charbon sasse, quand des soumissions sont, délibérément et après de nombreuses discussions antérieures, demandées pour du charbon non sasse, me paraît forcé. Pour moi, c'est là acheter une chose différente de la chose demandée.

Enfin, rien dans la preuve ne démontre qu'au moment où la commission de l'aqueduc a divisé son contrat, elle avait devant elle des informations sur lesquelles elle pouvait légitimement s'appuyer pour dire que cette division était dans les meilleurs intérêts de la ville.

Au contraire, il ressort des dépositions que le charbon écossais a été acheté, non pas parce qu'il était meilleur, ou aussi bon que le Clearfield, mais uniquement parce qu'on voulait faire une comparaison prolongée.

Deuxième accusation

"Le comité a donné un contrat pour du charbon dont il ne connaissait pas la valeur, n'ayant pas été essayé, alors qu'il a en partie repoussé un charbon que les essais des experts de la ville reconnaissent comme étant le meilleur au moment du vote du comité."

Il n'y a pas un mot de cette accusation qui ne soit entièrement vrai, et entièrement admis.

Le charbon Clearfield avait été testé le premier mai, à la satisfaction du surintendant, comme il le déclare dans son témoignage, tandis que le charbon écossais, dont on s'était déjà servi, avait été trouvé trop dur et qu'on avait discontinué de s'en servir.

Troisième accusation

"Si le charbon essayé était meilleur marché à \$4.37 que le charbon essayé à \$4.10 la tonne, pourquoi a-t-on fait perdre \$405.00 à la ville en divisant le contrat en deux et en donnant 1500 tonnes aux soumissionnaires à \$4.37 et 1100 tonnes à celui de \$4.10?"

Il est vrai que les témoins amenés par la commission de l'aqueduc ont déclaré que dans leur opinion, le charbon sasse à la mine valait 23c de plus, la petite tonne que le charbon non sasse, admettant par là-même, que la ville a au moins perdu \$60.00 sur le contrat mais d'un autre côté nous avons le témoignage positif de M. Labrecque, qui jure que si la commission avait demandé du charbon sasse, il aurait soumissionné pour une différence de 10 cents seulement et on peut alors dire que la ville a perdu \$255.

On paraît vouloir tirer argument du fait qu'un des membres de la commission l'aurait informée, lors de l'ouverture des soumissions, que le charbon écossais sasse à \$4.37, était à son avis aussi bon marché que le Clearfield non sasse à \$4.10.

Si cette déclaration a été faite à la commission, elle a été faite bien inconsidérablement, puisqu'on a été obligé, plus tard, d'avouer qu'il fallait, pour se prononcer sur la valeur respective des deux

charbons, une longue épreuve qu'on se proposait de faire faire avec les 1500 tonnes achetées.

Quant à M. Kearney, on pourrait invoker son opinion, si on la lui avait demandée, en adjugeant le contrat, chose à laquelle on n'a pas même songé dans le temps.

Quant aux paroles que l'on met dans la bouche du représentant du Clearfield, qu'il a fait observer qu'on ne pouvait avoir de charbon sasse pour la différence de 10 cents, on ne saurait en trouver la moindre trace, dans la preuve, c'est le contraire, qui a été dit.

Enfin on a dit à l'enquête que c'était pour faire faire un essai très prolongé que l'on avait divisé le contrat. Mais ne peut-on pas dire que c'est là une arrière-pensée, puisque MM. Clearhuc et Lemay disent que cette raison n'a pas été invoquée, lors de la division du contrat.

Accusation du "Prix Courant"

"Il paraîtrait, si nous sommes bien renseignés, que la commission de l'aqueduc aurait fait peur à la ville des sommes très importantes. Elle aurait l'an dernier, pour des quantités considérables, payé jusqu'à \$8.00 du charbon qu'elle pouvait acheter à \$4.46, et elle aurait acheté à \$6.00 du charbon qu'elle aurait pu se procurer à \$3.50."

Cette accusation est reconnue comme bien fondée par la majorité de la commission, qui aurait pu ajouter que la cité a perdu de ces chefs, une somme considérable.

On essaya de faire tomber la faute sur la grève du charbon anthracite.

Mais s'il y avait grève dans le charbon anthracite c'était raison de plus pour prendre ses précautions et acheter toute la provision sans retarder. Car il était naturellement connu des gens pratiques que la hausse se ferait sentir sur les charbons mous aussi bien que sur les charbons durs.

Si la hausse avait eu lieu peu de temps après que la commission de l'eau eut décidé de se servir du charbon de forge, elle aurait eu encore une raison, mais la hausse ne se fit sentir qu'en septembre.

Telles sont les accusations positives portées contre la commission de l'aqueduc et toutes suivant moi ont été prouvées.

Un autre fait a aussi été prouvé à l'enquête. C'est que les procédures contradictoires adoptées par la commission en trois circonstances différentes en 1903, ont eu pour résultat de priver une maison de sa part légitime de patronage.

En février MM. J. O. Labrecque & Cie, étaient les plus bas soumissionnaires, mais la commission décida de faire des essais afin de s'enquérir de la qualité du charbon et le contrat fut donné à M. Dobell parce que les essais, dit-on, démontraient la supériorité de son charbon, comparativement au prix demandé.

Au mois d'avril, de nouvelles soumissions sont demandées, encore suivies d'essais, et cette fois encore M. Dobell obtient le contrat bien que les essais, fussent, cette fois, en faveur de la maison Labrecque & Cie. Et dans les deux cas le soumissionnaire heureux était le même alors que le soumissionnaire évincé dans les deux cas était également le même.

En vain dit-on que les essais du mois d'avril n'étaient pas suffisants, ils ont été faits par les mêmes personnes, avec

les mêmes instructions, les mêmes précautions et jugés alors aussi satisfaisants que ceux du mois de février.

En septembre dernier le plus bas soumissionnaire était encore J. O. Labrecque & Cie, pour un charbon déjà testé et trouvé satisfaisant. On ne lui donne que 1100 tonnes du contrat; mais l'autre moitié était accordée à 27c plus cher à M. Bayle, sans qu'on prit la peine, cette fois, de faire faire des essais.

Le tout respectueusement soumis.

P. WILSON.

LES CHARS ELECTRIQUES

La Ville et la M. S. R. Co.

Messieurs les Echevins qui croiraient leur conscience bien en repos en accordant à la Compagnie des Chars Urbains de Montréal une prolongation de franchise de trente ans, moyennant certaines compensations non encore bien déterminées, feront bien de méditer l'article suivant et particulièrement les lignes que nous avons soulignées.

L'article est tiré du "Moniteur Industriel", de Paris.

L'"Elettricità" signale des expériences importantes qui ont été récemment faites sur plusieurs tramways électriques de Milan et dans lesquelles les voitures ont été actionnées, d'une manière satisfaisante, par un moteur monophasé en série construit suivant le système de M. le docteur Georges Finzi. Notre confrère s'exprime, à ce sujet, comme il suit:

"En octobre 1902, M. Finzi avait exposé devant l'Association électrotechnique italienne le résultat des recherches qu'il avait entreprises depuis six ans environ; il avait alors démontré, par des expériences pratiques, les avantages que comporte l'emploi de son moteur monophasé en série par rapport à tous les autres moteurs en usage sur les tramways électriques. Depuis, grâce au concours de la société Edison, de la société Brioschi-Finzi et de la municipalité de Milan, l'inventeur a pu procéder à des essais qui se sont signalés, même dès le début, par l'absolue régularité de leurs résultats. Dans la soirée du 28 juin dernier, on a lancé sur la canalisation du tramway Milan-Musocco un courant alternatif simple de 570 V à 18 périodes et la voiture no. 192, portant un moteur monophasé, a commencé à parcourir cette ligne. Ces essais ont fait ressortir que le démarrage, l'accélération, le réglage de la vitesse et le freinage électrique s'obtiennent avec la plus grande facilité. De l'avis des nombreux techniciens qui ont assisté aux essais en question, le système Finzi à courant monophasé a, du premier coup égalé et dépassé les résultats du système à courant continu.

"A conditions égales, on a noté que le

système du docteur Finzi comporte une diminution moyenne de 30 pour cent quant à la consommation d'énergie, par rapport au système à courant continu, sans parler de l'économie résultant de la suppression des coûteuses sous-stations et de leurs transformateurs. Lors de ces essais, le collecteur du moteur et le coupleur sont demeurés constamment à découvert, afin que les observateurs pussent les examiner et abandonner toute appréhension au sujet de la production d'étincelles, jusqu'ici jugée inévitable.

"Après environ trois semaines d'expériences successives sur la ligne Milan-Musocco, durant les nuits des 18 et 21 juillet, aussitôt que le service normal de la journée avait pris fin, on a lancé du courant monophasé sur la canalisation de tout le réseau antérieur de la ville de Milan et les essais alors effectués sur les lignes de Corso Sempione, Corso Monforte Via Dante, Piazza Volta et sur toute la ligne de ceinture ont donné des résultats qui ne semblent offrir aucune prise à la critique.

"Sur des rails Vignoles et avec une vitesse de 17 km à l'heure, la consommation d'énergie s'est élevée à 24 watts-heure par tonne kilométrique; sur des rails Phoenix, la même consommation a été d'environ 36 watts-heure. La vitesse la plus grande, atteinte dans les expériences dont il s'agit, a été de 45 km à l'heure."

Il n'y a pas trente ans, il n'y a même pas vingt ans que les tramways électriques ont remplacé avec succès les tramways à traction animale et cependant, en un si court espace de temps, les découvertes dans le domaine de l'électricité ont été si nombreuses et si remarquables que le coût de la force motrice électrique a diminué dans des proportions absolument sensibles.

Voici maintenant d'après l'"Elettricità", qu'en ce qui concerne les tramways électriques, il faudrait, grâce à l'emploi d'un nouveau moteur, dépenser 30 pour cent moins d'énergie qu'on ne l'a fait jusqu'à ce jour pour obtenir les mêmes résultats.

Si, en moins de vingt ans, on est arrivé à de tels résultats, il est à peu près certain que dans les dix-neuf ans qui restent à courir jusqu'à l'expiration du contrat de la Compagnie des Chars de Montréal, bien d'autres progrès, bien d'autres découvertes se feront qui diminueront d'une manière sensible les dépenses d'exploitation des lignes de tramways électriques.

Dans le contrat actuel entre la Ville et la Compagnie des Chars Urbains, il n'existe aucune clause qui réserve à la Ville une certaine proportion des profits qui peuvent découler des découvertes, inventions et progrès en matière d'élec-

Une Occasion Unique

100 Caisses SIROPS de FRUITS assortis DE JONAS.

Carafons de fantaisie.

Seulement **\$3.00** la doz.

2000 Boîtes Raisins Valence

Trenor "Aigle Bleu" F.O.S.

Arguimbau F.O.S.

"Récolte 1902"

à 4¼ c lb.

Ces fruits ont été conservés en hangars frigorifiques, et sont en parfait ordre.

DES OFFRES AVANTAGEUSES

MAINTENANT EN MAGASIN

600 Fromages "Roquefort"

Qualité de Choix.

Importation directe.

2000 Tapnets FIGUES "Comadre"

Vrac 33 lbs. gross.

Récolte 1903.

Premier arrivage de la saison.

2 Chars Fruits de la Californie

Expédiés par GRIFFIN & SKELLY, San José.

Comprenant : Pruneaux 30/40 à 100/120,

Pêches évaporées,

Abricots évaporés,

Abricots en paquets de 1 lb.,

Pêches en paquets de 1 lb.

Fruits en conserves de toutes les sortes et qualités.

Trois autres Chars de Pruneaux attendus prochainement.

Demandez toujours nos prix avant de placer vos commandes. Nous sommes en mesure de vous bien servir et promptement. Notre stock est considérable et notre assortiment est varié.

L. CHAPUT, FILS & CIE,
EPICIERS EN GROS - - - MONTREAL.

Agents pour les LESSIVES et CHLORURE de CHAUX GREENBANK.

Les meilleures marques manufacturées.

tricté qui diminueraient les charges d'exploitation de la Compagnie.

Ainsi, de par le contrat actuel les recettes nettes de la Compagnie doubleraient-elles, tripleraient-elles? alors que ses recettes brutes resteraient les mêmes, la Ville, pas plus que le public ne bénéficierait d'un nouvel état de choses.

La part n'est pas égale.

Que les actionnaires tirent avantage des progrès qui, chaque jour, se réalisent en matière d'électricité, c'est parfait; mais que la Ville qui accorde des privilèges à une compagnie, qui lui donne le monopole d'un service public, se fasse payer ces privilèges le prix qu'ils valent, ce n'est que justice et c'est même un devoir de la part des échevins de veiller à ce que la Ville ne soit trop généreuse envers la Compagnie aux dépens des contribuables.

Il n'est pas admissible qu'on veuille, ni même qu'on ait simplement l'intention de prolonger de trente autres années la durée d'un tel état de choses qui, en ne s'en tenant qu'au contrat actuel devra durer trop longtemps déjà.

LA RECOLTE DU TABAC DANS LES COMTES DE KENT ET ESSEX

Nos lecteurs qui sont intéressés dans le commerce de tabac n'ont pas oublié la controverse que nous avons eue avec le "Moniteur du Commerce" relativement à la récolte du tabac dans les comtés de Kent et d'Essex, Ontario.

La récolte est maintenant faite et il devrait être assez facile aux statisticiens de se mettre d'accord ou du moins de n'être pas trop en désaccord sur les chiffres.

Nous nous sommes adressés, alors que l'état des récoltes en terre était si diversement appréciée, à différents correspondants qui tous ont déclaré que les apparences étaient mauvaises et un des journaux qui avait critiqué les avis de nos correspondants, dû, en fin de compte, publier des chiffres se rapprochant fort sensiblement des nôtres.

Voici maintenant ce qu'un nouveau correspondant nous écrit au sujet de la récolte du tabac dans les comtés d'Essex et Kent:

"Il y a peu de temps, un marchand de tabacs des plus en vue publiait un rapport d'après lequel la récolte dans ce district atteindrait pleinement trois millions de livres ce qui procurerait des approvisionnements abondants aux manufacturiers. Depuis, la récolte s'est faite; à vrai dire, la totalité en a été achetée par les manufacturiers de tabacs en palettes à des prix variant de 10 1/2 à 12c. la lb. D'après une estimation établie avec soin, il est avéré que la récolte ne s'élève pas à plus du tiers de la quantité ci-dessus et comme la récolte de l'an dernier a été pour ainsi dire complètement vendue, il

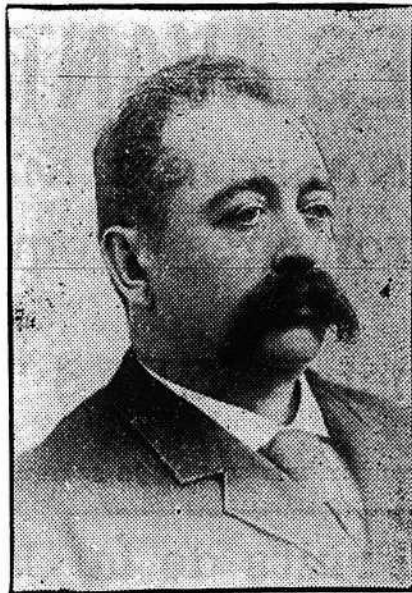
appert désormais qu'il y aura une bonne demande pour tout le tabac canadien quelconque qui n'aurait pas encore été vendu."

Nos lecteurs qui ont suivi attentivement nos articles d'il y a trois mois environ, sur le même sujet et qui se sont basés sur les renseignements que nous leur avons donnés pour faire leurs achats, doivent se féliciter de leur prévoyance. Les prix sont élevés et très fermes et ne baisseront évidemment pas d'ici la récolte de 1904.

FEU PHILIAS MAINVILLE

Nous avons appris avec un profond regret et une réelle douleur la mort d'un de nos bons amis, le notaire Philias Mainville, décédé dans sa soixantième année mardi dernier.

Le notaire Mainville est né à St Jacques l'Achigan. Après de brillantes études



des au Collège de l'Assomption il se destina au notariat, il fit son stage partie à l'Assomption et partie à Montréal. Son étude, l'une des plus importantes de la métropole, jouissait d'une très grande réputation. M. Philias Mainville était connu de tous pour sa droiture, son honorabilité et sa parfaite connaissance de la procédure. Ses actes, il en a dressé plus de 25,000, dit-on, dans sa longue carrière de notaire ont toujours passé pour des modèles du genre. Aussi, comptait-il au nombre de ses clients bon nombre de corporations importantes, de communautés et de successions. On cite notamment parmi les compagnies qui ont eu recours à ses offices, celle du Terminal pour qui il dressa tous les actes concernant l'achat des terrains sur le parcours entier de sa ligne.

En mal dernier, la maladie qui devait finir par l'emporter le força à abandonner le travail et à laisser tout le fardeau d'une étude si achalandée entre les mains

de son fils, M. J. R. Mainville qui suit les traditions honorables que lui a léguées son père.

M. Philias Mainville était une des figures les mieux connues et des plus estimées de notre Ville. D'un caractère aimable, d'une humeur toujours égale il attirait les sympathies vers lui. Sérieux au travail, il était gai dans l'intimité. Si sa clientèle fut nombreuse, le cercle de ses amis fut large également.

Il ne laissera que des regrets non seulement auprès de ses proches et de ses amis, mais aussi auprès de beaucoup gens qu'il a aidés de ses conseils ou secours de sa bourse.

Si tous ceux que son inépuisable charité a aidés l'accompagnent à sa dernière demeure, un long cortège devra lui faire un dernier adieu sur sa tombe.

De son mariage avec Melle Hedwidge Pepin, M. Mainville laisse, deux fils, M. Joseph Roch Mainville, notaire et M. Philias Mainville, employé du Bureau de l'Intérieur.

"Le Prix Courant" unit ses regrets à ceux qu'éprouvent tous ceux qui ont connu feu M. Mainville et prie sa famille d'agréer l'expression de ses sincères condoléances.

Thés

La maison L. Chaput Fils et Cie offre 500 Half-Chests de Thé vert de Ceylan de 50 lbs chacun, à arriver en décembre et janvier. Informez-vous des prix qui sont extrêmement bon marché.

A ce propos, il est important de signaler au commerce que le Gouvernement de Ceylan ayant supprimé le bonus de deux centins par livre qu'il accordait aux producteurs sur les Thés verts de Ceylan, le prix de ce Thé est appelé à augmenter incessamment. Les bons acheteurs profiteront donc de l'occasion qui leur est offerte actuellement de s'approvisionner, à nos prix actuels, des Thés Verts de Ceylan, avant la hausse inévitable.

La mélasse

offerte par The Dominion Molasses Company, de Halifax, N. E., allie la finesse à la correction des prix. Ecrivez et demandez échantillons et cotations. Cela ne vous coûtera rien et vous y trouverez certainement votre intérêt, si vous appartenez à la classe des acheteurs avisés.

Le Mocha authentique

est le café par excellence, le type du café à l'arôme exquis, recherché par tous les amateurs de bon café.

La New-York Coffee Co. a entrepris de livrer à la consommation un Mocha authentique à un prix raisonnable, vert ou grillé.

Il en est de même des cafés Java, plantation privée et des cafés Maracaibo.

Les prix sont corrects comme la marchandise. Donnez une commande d'essai à The New-York Coffee Co., London, Ont. — vous aurez pleine et entière satisfaction sous tous les rapports.

Le Sirop Edwardsburg Marque "Grown"

En CANISTRES 2, 5, 10 et 20 lbs Net, est

L'ARTICLE DU JOUR

De qualité irréprochable, de vente facile, n'occasionnant ni perte de temps, ni déchets, ni excédent de poids, toujours prêt à servir. Il remplace avantageusement la mélasse dont le prix est considérablement augmenté. - - - - -



C'est un article à pousser
pour les épiciers qui tien-
nent à attirer la clientèle, à
lui donner satisfaction et à
RÉALISER des PROFITS



Fret Payé

en lots de Caisse ou
sur quantités de 250 lbs.
et plus, à toutes stations
de la Province de Québec
et d'Ontario, (à l'Est de
North Bay) et, durant la
navigation, aux différents
ports jusqu'au Sault Ste-
Marie

Edwardsburg Starch Co.

LIMITED

164, Rue St-Jacques

Montréal, Qué.

• Epicerie, Provisions, Vins et Liqueurs. •

"GAZETTE MUNICIPALE"

Depuis quelques semaines il est beaucoup question dans la presse quotidienne comme dans les cercles de l'Hôtel de Ville, de la fondation d'un organe municipal officiel qu'on baptise par avance du nom de "Gazette Municipale", comme on dit: "Gazette du Canada", "Gazette de Québec" pour les organes des gouvernements fédéral et de notre province.

Ce rapprochement de noms nous indique immédiatement ce que serait la "Gazette Municipale" de Montréal: un recueil des travaux du Conseil Municipal et de ses divers comités; des règlements municipaux; des renseignements de toute nature concernant les soumissions et adjudications des fournitures à faire à la Ville; des rapports des surintendants des divers départements, etc., etc.

L'enquête qui vient de se faire sur les achats de charbon par le comité de l'Eau nous a fait voir combien nécessaire serait la création d'un organe municipal officiel.

Nous avons eu besoin et tous ceux qui ont pris part à l'enquête à un titre quelconque ont eu besoin d'un certain nombre de documents qu'il a fallu faire établir; le temps matériel a manqué pour reproduire des copies de soumissions que nous avions demandées. Durant l'enquête on a dû perdre du temps à faire des recherches; quelques points soulevés pendant les travaux de l'enquête auraient pu être facilement éclaircis et vidés en quelques minutes, si un recueil, comme celui qu'on réclame fortement et à juste titre eût été à la disposition de la commission d'enquête.

Actuellement, chaque département a ses archives séparées et il n'existe aucune section à l'Hôtel de Ville où le contribuable puisse se renseigner sur les différents sujets qui l'intéressent.

Un organe officiel avec ou sans un Bureau des Archives qu'il est également question de créer comblerait une grosse lacune.

Une gazette municipale n'entraînerait pas de fortes dépenses. Ces dépenses seraient facilement couvertes d'ailleurs par les abonnements et les annonces. Au nombre des abonnés on pourrait compter: les compagnies d'assurance, les propriétaires en grand nombre, les entrepreneurs, les avocats, les notaires, les médecins, etc., etc. Nous estimons qu'elle cou-

vrirait ses frais et même au-delà, avant même la deuxième année de sa publication.

Cette question du coût de la publication nous paraît avoir été sérieusement étudiée à l'Hôtel de Ville et il nous semble que personne ne peut y voir un obstacle à la réalisation de la création d'un organe municipal officiel dont les avantages sont si évidents.

Bientôt vont être votés les crédits pour les dépenses de l'année prochaine; aussi nous espérons voir inclure dans le projet de budget de 1904 les dépenses nécessaires pour la "Gazette Municipale."

REVUE GÉNÉRALE

COMMERCE

Nous jouissons d'une température vraiment délicieuse et tout à fait exceptionnelle pour la saison. Avec un ciel si clément on a pu cet automne labourer les champs pour ainsi dire sans arrêt et quand viendra le mauvais temps le cultivateur pourra se reposer avec la satisfaction que ses champs sont prêts à recevoir l'action bienfaisante de la neige, des gels et des dégels.

Le beau temps aide aussi beaucoup à la réception et à l'expédition des marchandises d'automne et d'hiver qui, au moment où vont arriver et la fermeture de la navigation et l'application des tarifs d'hiver par les compagnies de chemins de fer, se font sur une plus vaste échelle qu'à aucune autre époque de l'année.

Mais toute médaille a son revers et si beaucoup se réjouissent d'un automne excessivement doux, il en est beaucoup d'autres également qui souffrent de ce qu'il ne soit pas quelque peu rigoureux.

Ainsi le commerce de marchandises sèches, les marchands de fourrures, de chaussures, etc... se plaignent des affaires et craignent de voir leur rester sur les bras des marchandises qui n'ont qu'une époque de vente, c'est-à-dire à l'entre-saisons.

A part cette grosse ombre au tableau tout irait bien car le travail abonde encore dans le bâtiment. La pénurie de logements est très grande et tout fait prévoir que les entrepreneurs et leurs ouvriers auront beaucoup d'ouvrage cet hiver même.

C'est tant mieux car il y a toujours as-

sez de bras inoccupés pendant la mortaison.

Bientôt les ouvriers du port devront forcément abandonner le travail; il serait à souhaiter qu'ils puissent trouver de l'emploi ailleurs. Ils n'ont guère, d'habitude, que l'enlèvement de la neige sur les rues en hiver pour les occuper par-ci, par-là. Cette ressource pourrait également leur manquer si la Ville faisait balayer mécaniquement les rues par la Compagnie des Chars Urbains, comme il en est question; aussi ne sommes-nous nullement surpris que ce projet soit mal vu des ouvriers en général.

FINANCES

Le marché de Montréal, s'il était livré à lui-même ne demanderait pas mieux que de prendre son envolée. Mais il est condamné à marcher à la remorque de celui de New-York et à subir également l'influence de Boston pour certaines valeurs canadiennes qui se négocient là aussi bien qu'ici et aussi pour d'autres valeurs d'origine américaine qui sont cotées sur notre place.

Dans ces conditions et malgré la situation très prospère du pays en général et de certaines de nos compagnies à capital social en particulier, les titres de ces dernières subissent des cours de défaveur qu'elles ne méritent certainement pas.

Comme nous l'avons déjà dit quelques-unes de nos meilleures valeurs constituent aux cours actuels d'excellents placements et ceux qui ont des capitaux disponibles peuvent garnir leurs portefeuilles dans de très bonnes conditions.

Cette semaine, notre bourse a manqué d'activité; elle ne s'anima que quand la confiance aura repris le dessus. Ce n'est pas quand les cours baissent que le public achète. Il attendra pour rentrer dans l'arène que les choses aient repris leur niveau moral. Pour cela, il faut que chez nos voisins on nettoie l'atmosphère financière de ces titres de compagnies surcapitalisées que le public ne peut digérer. Nous remonterons à l'unisson avec New-York et nos bonnes valeurs ne seront plus dépréciées comme elles le sont actuellement.

Voici les cours des dernières ventes pour chacune des valeurs indiquées:

Chemins de fer

Canadian Pacific Railway..	117½
Duluth S. S. & A. Ry [com.]..	...
Duluth S. S. & A. Ry [préf.]..	...

Tramways

Detroit United Railway...	64
Halifax Electric Transit...	89
Havana Electric [com.]...	..
Havana Electric [préf.]...	..
London Street Railway...	..
Montreal Street Railway...	199
Montreal Street Railway [nouv.]...	187
St. John Ry [nouv.]...	99½
Sao Paulo Tr.	..
Toledo Railways...	21½
Toronto Railways...	96½
Twin City Rapid Transit [com.]...	88½
West India Electric...	44
Winnipeg Electric Street Ry...	..

Télégraphes, etc.

Bell Telephone...	147
Commercial Cable...	150
Marconi Wireless Tel...	..
Montreal Telegraph...	158

Divers

Can. North West Land [com.]...	..
Can. North West Land [préf.]...	99½
Montreal Loan & Mortgage...	135
Montreal Light Heat & Power...	74½
Richelieu & Ontario Navigation...	79
Windsor Hotel...	85

Valeurs industrielles

Br. Col. Packer's Ass...	..
Canadian Colored Cotton...	42½
Canadian General Electric...	..
Canadian Rubber...	..
Cons. Lake Superior...	5½
Diamond Glass...	..
Dominion Coal [com.]...	74
Dominion Coal [préf.]...	110
Dominion Cotton...	33½
Dominion Iron & Steel [com.]...	8½

Dominion Iron & Steel [préf.]...	23½
Intercolonial Coal [com.]...	..
Intercolonial Coal [préf.]...	..
Lake of the Woods...	185
Laurentide Pulp...	75
Merchants Cotton...	45
Montreal Cotton...	110
Montreal Steel Works [com.]...	62
Montreal Steel Works [préf.]...	96
Nova Scotia Steel [com.]...	74½
Nova Scotia Steel [préf.]...	110
Ogilvie Flour Mills [com.]...	..
Ogilvie Flour Mills [préf.]...	115

Bons et obligations

Bell Telephone...	106½
Canadian Colored Cotton...	..
Commercial Cable...	98
Dominion Coal...	108
Dominion Iron & Steel...	55
Halifax Electric Railway...	105
Intercolonial Coal...	..
Laurentide Pulp...	100½
Montreal Light, Heat & Power...	99½
Montreal Street Railway...	102½
Nova Scotia Steel...	107½
Ogilvie Flour Mills...	112
St. John Railway...	104
Winnipeg...	108

Figures

2000 Tapnets de Figues Comadre ont été reçues par la Maison L. Chaput Fils et Cie. Les fruits sont très beaux et auront une bonne vente. C'est le premier arrivage de la saison. Cette maison a également reçu par le "Manchester Trader" 100 caisses de Figues de table de toutes qualités et grandeurs. Avis aux acheteurs.

ASSOCIATION DES EPICIERS DE MONTREAL

L'Association des Epiciers de Montréal a tenu une assemblée dans ses salles de délibérations au Monument National, sous la présidence de M. Chartrand.

M. J. A. Beaudry agissait comme secrétaire.

Il fut proposé par M. J. A. Maynard, secondé par M. J. A. Labonté et résolu:

"Que les voyageurs de commerce seront désormais admissibles dans les rangs de l'Association; pourvu qu'ils paient une contribution. Ils n'auront cependant pas le droit de vote."

Proposé par M. A. E. Landry, secondé par M. A. Dionne et résolu: "Que les auditeurs fassent un rapport par écrit sur l'état actuel des livres de l'Association; et que ce rapport soit soumis à la prochaine assemblée."

Proposé par M. J. A. Maynard, secondé par M. A. Bastien et résolu: "Que le secrétaire soit autorisé d'écrire aux diverses associations commerciales de cette ville, afin d'obtenir leur co-opération pour faire disparaître le colportage dans la Ville et la Banlieue."

Proposé par M. P. Daoust, secondé par M. A. Dionne et résolu: "Qu'un comité spécial soit nommé pour rencontrer les marchands de gros de la Ville afin de s'entendre sur la question de l'abolition

Avez-vous remarqué que la vente des Thés Colorés et drogués du Japon aboutit rapidement à :::::



"Salada," les Thés Verts, feuille naturelle, de Ceylan sont en train de conquérir rapidement la faveur populaire générale, et détrônent les Thés du Japon partout où ils entrent en concurrence avec eux.

Si vous n'êtes pas déjà au fait de cette situation, il faut admettre que vous vivez en aveugle.

Nous aimerions à vous envoyer une caisse échantillon, oui, et nous en garantissons la vente.

Paquets de plomb scellés seulement. Jamais vendu en vrac (in bulk.)

Adressez les demandes d'informations à

"SALADA," Montreal.

La Mort de ce Commerce?

de la vente au détail par certaines maisons de gros."

Proposé par M. P. Daoust, secondé par M. A. Dionne et résolu: "Que ce comité se compose de MM. N. Chartrand, J. A. Beaudry, E. Limoges, P. Daoust, A. O. Galarneau, J. A. Maynard, A. Bastien, H. Poirier, A. Dumont, Echevin R. Turner, J. H. Paquin et J. O. Déziel."

Proposé par M. P. Daoust, secondé par J. P. Dixon et résolu: "Que le secrétaire écrive au Trésorier Provincial pour lui demander à quelle date les ministres seront à Montréal et s'il sera possible de les rencontrer, afin de faire diminuer le coût des transferts de licence de \$55 à \$20."

Et la séance est ajournée.

REVUE DES MARCHES

EPICERIES

Les affaires sont très actives et en augmentation sur les semaines précédentes. La demande continue à porter sur les fruits secs, les vins et liqueurs, ainsi que sur les conserves de luxe et autres articles pour le commerce des fêtes.

Les paiements sont réguliers.

SUCRES.

Les prix des sucres raffinés restent les mêmes que ceux cotés la semaine dernière. Ce marché est passablement actif.

Le marché de New-York qui règle le nôtre est tranquille, par suite de la faiblesse des sucres bruts.

[Prix aux 100 lbs.]	\$ c.	\$ c.
Jaunes bruts [Barbade]...	3.50	3.75
Extra granulé, sac 100 lbs net..		4.05
Extra granulé, ...	baril..	4.10
Extra granulé, ...	½ baril..	4.25
Extra ground, ...	baril..	4.50
Extra ground, ...	boîte 50 lbs..	4.60
Extra ground, ½ boîte 25 lbs..		4.70
Powdered, ...	baril..	4.30
Powdered, ...	boîte 50 lbs..	4.50
Paris Lump..	boîte..	4.65
Paris Lump..	½ boîte..	4.75
No 1 Yellow..	baril..	3.40
No 1 Yellow..	sac 100 lbs net..	3.35
No 2 Yellow..	baril..	3.50
No 3 Yellow..	baril..	3.70

MELASSES

La demande est assez bonne, si l'on considère les prix élevés cotés pour les mélasses cette année.

Il convient de remarquer que cette demande est loin d'être ce qu'elle était les années passées à pareille époque, c'est-à-dire au temps auquel on fait les approvisionnements d'hiver.

	Le gal.
Barbades..	tonne. 0.00 0.42
"	tierce et qt. 0.00 0.44½
"	demie qt. 0.00 0.45
"	au char tonne. 0.00 0.00
"	au char tierce. 0.00 0.00
"	au char ½ qt. 0.00 0.00
Porto Rico, ..	choix, tonne. 0.00 0.00
"	tierce et qt. 0.00 0.00
"	ordinaire, tonne. 0.00 0.00

SIROPS

La demande pour les sirops en quarts et en boîtes est toujours très forte. Cet article profite du haut prix coté pour les mélasses.

	\$ c @ \$ c
Perfection..	lb 0.02½ 0.03
"	s. 25 lbs, le seau 0.00 0.90
"	s. 3 gall., le seau 0.00 1.30
Sirup Redpath, ..	tins 2 lbs 0.00 0.09
"	tins 8 lbs 0.00 0.35

GLUCOSE

	\$ c @ \$ c
Quart, par 100 lbs..	0.00 2.60
½ Quart, par 100 lbs..	0.00 2.75
Baril, par 100 lbs..	0.00 2.90

EPICES PURES.

Le marché des épices est très animé: la tendance est à la hausse sur toute la ligne.

D'après les dernières nouvelles de Londres les Clous de Girofle sont cotés à 7-14 d. équivalent de 17c par lb Montréal; les White Penang Pepper 10 d. ou 23c Montréal; les White Singapore 10-12 d., 24-14c Montréal; les Black Singapore Pepper, 6-3-4 d., 16c Montréal.

	\$ c @ \$ c
Allspice, moulu..	lb 0.12 0.15
Cannelle, moulu..	" 0.17 0.25
Cannelle en mottes..	" 0.18 0.20
Clous de girofle moulus..	" 0.20 0.35
Clous de girofle ronds..	" 0.18 0.30
Anis..	" 0.08½ 0.10
Gingembre moulu..	" 0.15 0.25
Gingembre en racine..	" 0.14 0.20
Macis moulu..	" 0.90 1.00
Mixed Spice moulu, 1 oz..	0.00 0.45
Muscade blanche..	" 0.50 0.70
Muscade non blanche..	" 0.50 0.80
Piment [clous ronds]..	" 0.12 0.15
Poivre blanc, rond..	" 0.25 0.27½
Poivre blanc moulu..	" 0.26 0.30
Poivre noir rond..	" 0.17 0.18
Poivre noir moulu..	" 0.17 0.20
Poivre de Cayenne..	" 0.25 0.30
Whole Pickle Spice..	" 0.00 0.25

THÉS

Le marché local des thés est très actif, il est facile de se procurer les quantités nécessaires de thés du Japon de qualité ordinaire.

SEL.

Les gros sels sont toujours négligés, tandis qu'il y a une bonne demande pour les sels de table.

	\$ c @ \$ c
Sel fin, quart, 3 lbs..	0.00 2.85
Sel fin, quart, 5 lbs..	0.00 2.80
Sel fin, quart, 7 lbs..	0.00 2.70
Sel fin, ¼ sac 56 lbs..	0.00 0.35
Sel fin, sac 2 cwt..	0.00 1.15
Sel gros, à quai 10 s. et plus.	0.48
Sel, gros, à quai 1 à 9 sacs.	0.50

CONSERVES ALIMENTAIRES.

Légumes.

Il n'y a aucun ralentissement dans la forte demande que nous avons signalée plusieurs fois pour les conserves de légumes. Les prix sont fermes.

	\$ c @ \$ c
Asperges..	4 lbs. doz. 0.00 3.80
Baked Beans..	3 lbs. doz. 1.00 1.10
Blé d'Inde..	2 lbs. doz. 0.00 0.90
Champignons..	boîte. 0.15 0.24
Citrouilles..	3 lbs. doz. 0.95 1.00
Haricots verts..	doz. 0.77½ 0.85
Fèves..	pints. doz. 3.75 5.00
Fèves..	½ pints. doz. 2.90 3.60
Fèves..	en quart. gallon. 0.00 1.50
Petits pois français ..	bte. 0.09 0.11
"	mi fins " 0.11½ 0.12½
"	fins " 0.13½ 0.14
"	ext. fins " 0.15 0.16
"	surfins " 0.00 0.00
Pois canadiens..	2 lbs. doz. 0.00 0.87½
Tomates..	doz. 0.00 1.05
Truffes..	doz. 4.80 5.00

Conserves de fruits

La demande est bonne. On nous signale que les stocks de groseilles en conserves sont épuisés.

	\$ c @ \$ c
Ananas 2 et 2½ lbs.....	doz. 0.00 2.20
Bluets	2 " " 1.10 1.15
Cerises	2 " " 1.95 2.15
Fraises	2 " " 1.40 1.60
"	3 " " 0.00 0.00
Framboises	2 " " 1.40 1.50
Pêches	2 " " 0.00 1.75
"	3 " " 0.00 2.60
Poires	2 " " 0.00 1.65
"	3 " " 1.95 2.10
Pommes. gallon..	" 2.00 2.00
Pommes, 3 lbs..	" 0.00 1.00
Prunes vertes 2 lbs.....	" 0.00 1.45
Prunes bleues 2 lbs.....	" 1.25 1.35

Conserves de viandes.

La demande pour les conserves de viandes est plutôt tranquille.

	La doz.
Corned Beef, ... boîte 1 lb	1.50 1.60
Corned Beef, ... boîte 2 "	2.65 3.00
Corned Beef, ... boîte 6 "	0.00 0.00
Corned Beef, ... boîte 14 "	18.00 0.00
Lang. de porc, boîte 1 "	2.85 4.10
Lang. de porc, boîte 2 "	5.75 8.00
Lang. de boeuf, boîte 1½ "	 8.00
Lang. de boeuf, boîte 2 "	 9.35
Lang. de boeuf, boîte 3 "	 14.90
English Brawn, ... 1 "	1.40 1.65
Boeuf [chipped dried] ..	 3.15
Dinde, ... boîte 1½ lb	2.50 3.00
Pâtés de foie gras..	 0.00 0.00
Pieds de cochon, bte. 1½ lb	1.60 1.90
Poulets	bte. 1½ " 2.50 3.00

Conserves de poissons

Le gros de la demande continue à porter sur les conserves de Saumons. L'approvisionnement des Sardines françaises est toujours des plus faible.

	\$ c @ \$ c
Anchois	doz. 3.25 0.00
Anchois à l'huile..	" 3.25 4.50
Clams, ...	1 lb " 1.25 1.35
Harengs marinés..	" 0.00 1.45
Harengs aux Tomates...	" 1.40 1.50
Homards, bte haute..	" 3.45 3.50
Homards, bte plate ½ lb	" 2.25 2.30
Huitres..	boîte 1 lb " 1.30 1.40
Huitres..	boîte 2 lb " 2.25 2.50
Maquereau..	" 0.95 1.00
Sardines Canadiennes. .	cse 3.65 4.00
Sardines ¼ françaises..	bte 0.08 0.23
Sardines ½ françaises..	bte 0.15 0.33
Saumon rouge [Sokeye]	
boîte haute..	doz. 1.40 1.70
Saumon rose [Coho] boîte	
plate..	doz. 0.95 1.05
Saumon du printemps, boîte	
plate..	doz. 0.00 0.00
Smelts [Eperlans]: ..	doz. 0.00 0.00

FRUITS SECS

Les fruits secs sont peut-être la ligne la plus active de tout le commerce de l'épicerie.

Les prix sont fermes.

On cote maintenant les noix de Grenoble Mayette de cette année de 11c à 12c la lb.

Dattes et Figues.

	lb.	lb.
Dattes en boîtes... ..	0.04½	0.04½
Figues sèches en boîtes..	0.10	0.15
Figues sèches en mottes ..	0.00	0.00

Pruneaux

		lb.	lb.
Pruneaux	Bordeaux.	0.00	0.00
Pruneaux	Bosnie.	0.00	0.00
Pruneaux	Californie.	0.04½	0.08

Raisins de Californie.

	lb.	tb.
Raisins Calif. 2 cour.	0.00	0.00
Raisins Calif. paq 1 lb.	0.09½	0.11
Raisins Calif. 4 cour.	0.00	0.10

Raisins de Corinthe.

	lb.	tb.
Corinthe Provinciaux.	0.00	0.04½
Corinthe Filiatras.	0.04½	0.05
Corinthe Patras.	0.00	0.05½
Corinthe Vostizzas.	0.00	0.06

Raisins de Malaga.

	bte.	bte.
Malaga London Layers.	0.00	1.75
" Connaisseur Cluster	2.00	2.25
" Ext. Dessert Cluster	2.50	2.75
Royal Buckingham Cluster.	3.00	3.50
Excelsior Windsor Cluster.	0.00	4.50
Sultana.	0.00	0.00

Raisins de Valence.

	lb.	tb.
Valence off Stalk.	0.00	0.06
Valence fine off Stalk.	0.00	0.06½
Valence Selected.	0.08	0.07
Valence Layers.	0.08½	0.07½

Noix et Amandes.

	lb.	tb.
Amandes Tarragone.	0.11	0.12½
Amandes Valence écalées.	0.27	0.28
Amandes amères écalées.	0.00	0.45½
Amandes écalées Jordan.	0.40	0.00
Noix Grenoble écalées.	0.22½	0.25
Noix Grenoble Mayette.	0.11	0.12

FRUITS ÉVAPORÉS

La demande est bonne surtout en ce qui concerne les pommes évaporées.

	lb.	tb.
Abricots Californie.	0.10½	0.11½
Nectarines Californie.	0.00	0.00
Pommes séchées.	0.05	0.05½

Londres, Ang.

New York

Toronto

Pêches Californie.	0.00	0.00
Poires Californie.	0.00	0.10
Pommes évaporées.	0.06	0.06½

LARDS

Les Lards américains et canadiens sont cotés à des prix plus élevés que ceux de la semaine dernière.

Lard canadien.	qt.	19.50	21.00
Lards américains.	qt.	19.00	21.00
Jambons.	lb.	00.13½	00.14½
Lard fumé.	lb.	00.14	00.15

SAINDOUX

Demande normale à des prix soutenus.

Pur de panne en seaux.	0.00	1.85
Canistres de 10 lbs.	lb.	0.00 0.09½
Canistres de 5 lbs.	lb.	0.00 0.10
Canistres de 3 lbs.	lb.	0.00 0.10½
Composé en seaux.	0.00	1.60 1.70
Canistres de 10 lbs.	lb.	0.08½ 0.09½
Canistres de 5 lbs.	lb.	0.08½ 0.09½
Canistres de 3 lbs.	lb.	0.08½ 0.09½

POISSONS SALES

Par suite de l'arrivée sur le marché de Montréal de quelques bons lots de morue verte les prix sont un peu plus faciles.

On cote:		
Morue verte.	lb.	0.03½ 00.03½
Morue No 1, baril 200 lbs.		06.00
Morue sèche désossée, paquets 1 et 2 lbs.	lb.	00.06½
Morue sèche non désossée, la lb.		00.04½

Morue étuvée, caisses de 100 lbs.		04.50
Harengs, ¼ qt. 100 lbs.		03.00
Harengs, quart 200 lbs.	5.75	06.00
Saumons Labrador, 1-2 qt. 100 lbs.		09.50

Huile de pétrole

Il y a une avance de 1-2c par gallon sur l'huile canadienne Silver Star cotée à 21 1-2c. Il y a 6 ou 7 ans, c'est-à-dire avant que la Standard Oil Co. ne contrôle le marché canadien, cette même huile valait 11c le gallon.

Silver Star	le gal.	21½c
Acme Prime White.	le gal.	22 c
Imperial Acme.	le gal.	23 c
Standard Acme.	le gal.	24½c
Pratts Astral.	le gal.	25½c

POIS VERTS

On offre des quantités restreintes de pois verts en sacs de 2 minots pour lesquels on demande de 3c à 3 1-2c la lb.

Fèves blanches

Le prix des fèves blanches est plus facile; elles sont cotées maintenant de 3 à 3 1-4c la lb.

ECORCES CONFITES

Il y a une bonne demande pour les écorces confites qu'on cote comme suit:

Citron.	la lb.	9½ à 12 c
Orange.	la lb.	9½ à 12 c
Citronelle.	la lb.	14 à 16 c

GRAINS ET FARINES**Marchés étrangers**

Les derniers avis télégraphiques cotent comme suit les marchés d'Europe:

Londres : —

Blé en transit: tranquille.	
Maïs: actif.	
Chargement blé Manitoba:	
Standard No 1	00 s 0 d
Maïs américain.	20 s 0 d
Blé de Walla Walla.	31 s 0 d

VOULEZ-VOUS CE QU'IL Y A DE MIEUX ?

Une Carte Postale vous l'apportera, sinon téléphonez-nous : Main 789 à nos frais.

CAFE GOLDEN EAGLE

LA PLUS HAUTE QUALITÉ de CAFE QU'ON PUISSE OBTENIR

CAFE MANHATTAN

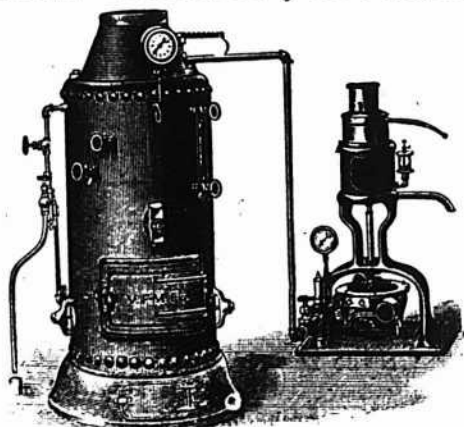
LE TYPE D'EXCELLENCE A NEW YORK.

AMERICAN COFFEE & SPICE CO.

109 Front Street East, TORONTO.

GOLDEN EAGLE 28 cts.
MANHATTAN, 28 cts.
Paquets de 25 et 50 lbs.
Canistres lithographiés gratis.

TEL. BELL — Jour : M, 4619 ; Soir : Est, 2597.



La Compagnie de Laiterie St-Laurent

10 PLACE D'YOUVILLE, MONTREAL.

Beurre, Fromage, Boîtes, Engins, Barattes, Malaxeurs,

Et toutes fournitures de Beurreries et Fromageries.

AGENCE GÉNÉRALE des Célèbres ÉCRÊMEUSES "U. S."

DEMANDEZ NOS PRIX ET NOS CATALOGUES.

N. B.— Nous sollicitons des CONSIGNATIONS de Beurre et de Fromage pour lesquelles nous garantissons **LES PLUS HAUTS PRIX DU MARCHÉ** Comptes rendus clairs et précis. Remise immédiate de l'argent. Faites-en l'expérience.

Liverpool : —

Blé disponible: tranquille.	
Maïs disponible: ferme.	
Blé de Walla Walla...	6 s 7½ d
Blé du printemps No 1...	0 s 0 d
Blé d'hiver rouge No 2.	6 s 1½ d à 6 s 3½ d
Futurs Blé.	
Décembre...	6 s 4½ d
Mars...	6 s 4½ d
Futurs Maïs: tranquille.	
Décembre...	4 s 0½ d

Anvers : —

Blé disponible: ferme.	
Blé roux d'hiver No 2...	16 5-8

Paris : —

Blé: tranquille.	
Novembre...	20.85
Mars-Juin...	20.95

Marché canadien

Nous extrayons du "Commercial" de Winnipeg du 7 novembre 1903:
La demande pendant la semaine a été lente, les prix tendent à la baisse.

No 1 dur...	00 c
No 2 dur...	00 c
No 3 dur...	00 c
No 1 du Nord...	80 c
No 2 du Nord...	77 c
No 3 du Nord...	73 c

en entrepôt Fort William ou Port Arthur ou disponible.

Marché de Montréal

Le marché de l'avoine est ferme sur place, mais les arrivages sont médiocres en raison de la fermeture prochaine de la navigation.

Il y a quelques demandes de cotations pour le marché anglais, mais nos prix sont trop élevés pour enlever les affaires.

La vieille avoine est en bonne demande et en hausse.

Le marché du seigle est ferme avec demande limitée.

Le marché des pois [No 2] a faibli, il y a baisse de 1c sur les prix de la semaine dernière.

Il y a peu de demande pour le sarrasin dont les prix sont sans changement.

Le gru d'Ontario se maintient aux cotes de la semaine dernière ainsi que le Son; la demande en est faible cette semaine.

Le Blé d'Inde américain a subi une légère baisse cette semaine aux prix cotés plus bas.

Le marché des farines de blé est actif et il n'y a aucun changement dans les prix.

Les farines canadiennes sont en grande demande dans les Provinces Maritimes où il s'en expédie actuellement une grande quantité.

L'exportation des farines canadiennes en Europe est présentement limitée.

Les farines d'avoine sont peu recherchées; les prix sont sans changement.

Grains.

Blé du Manitoba...	No 1 dur.	0.00	0.92
Blé du Manitoba...	No 2 dur.	0.00	0.91
Blé du Nord...	No 1...	0.00	0.89
Avoine Blanche...	No 2...	0.34½	0.35
Orge à moulée...	48 lbs.	0.49	0.50
Pois No 2 ordinaire...	60 lbs.	0.71	0.72
Sarrasin...	48 lbs.	0.50	0.51½
Seigle...	56 lbs.	0.53	0.54
Blé d'Inde canadien...		0.00	0.00
Blé d'Inde américain...		0.52½	0.53½

Farines.

Patente d'hiver...	baril.	4.10	4.25
Patente du printemps...	baril.	0.00	4.60
Straight roller...	baril.	3.80	3.95
Forte de boulanger...	baril.	0.00	4.30

Pour la qualité et la pureté,
achetez l'

Extra Granulé

Et les autres sucres raffinés
de la vieille marque de
confiance

Redpath

Manufacturé par

The Canada Sugar Refining Co.

LIMITÉE.

MONTREAL.

VENDEZ-

VOUS VOTRE PART

DE

Conserves

de

Viandes ?

Donnez à vos clients
celles de

Clark.

Elles font que vos clients vous
reviennent. Qualité et genre d'em-
paquetage: ce qu'il y a de mieux.—
Chaque boîte garantie.

60

Variétés au Choix.

" Manitoba, secondes.baril.	0.00	4.30
Farine de blé d'Inde...	sac.	1.35 1.40
Farine à pâtisserie...	sac.	1.95 2.00

Farines d'avoines

Avoine roulée...	baril.	4.10 4.25
Avoine roulée...	sac.	1.90 1.95

Issues de blé

en sacs.

Son d'Ontario, au char, ton,	18.00	18.50
Son Manitoba, au char, ton,	17.50	18.00
Gru Manitoba, au char...	20.00	21.00
Gru d'Ontario, au char...	20.00	21.00
Moulée... au char...	20.00	28.00

FROMAGE

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co. nous écri-
vent de Liverpool, le 30 octobre 1903:

Les arrivages sont sensiblement du
même volume que ceux de l'an dernier à
pareille époque, mais par suite de la fai-
ble demande nos stocks ont augmenté.
Les prix sont irréguliers.

Nous cotons: —

Fromages supérieurs blancs des Etats-
Unis et du Canada, fabrication de l'é-
té... 50 s 0 d à 51 s 0 d
Fromages supérieurs colorés des Etats-
Unis et du Canada, fabrication du
mois d'août... 50 s 0 d à 51 s 0 d
Fromages blancs supérieurs d'août amé-
ricains et canadiens. 52s 6 d à 53s 6 d
Fromages blancs supérieurs de septem-
bre américains et Canadiens

54 s 0 d à 55 s 0 d

Fromages supérieurs colorés des Etats-
Unis et du Canada, fabrication du mois
d'août... 53 s 0 d à 54 s 0 d
Fromages supérieurs colorés des Etats-
Unis et du Canada, fabrication de sep-
tembre... 54 s 0 d à 55 s 0 d

Marché de Montréal

Le marché du fromage est tranquille
et en baisse sur place. En Angleterre, il
est devenu plus actif.

A Montréal, le fromage blanc de la
Province est coté à 93-4c et le coloré à
97-8c.

Les exportations de la semaine derniè-
re ont été de 65,778 boîtes comparative-
ment à 106,372 boîtes en 1902, et 60,102
en 1901.

Du 1er mai à date les exportations ont
été en:

1903	2,240,612 boîtes
1902	1,951,932 boîtes
1901	1,671,307 boîtes

BEURRE

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co., nous écri-
vent de Liverpool, le 30 octobre 1903:

Les beurres du Canada façon crèmerie
se vendent lentement. Le plus haut prix
que l'on peut obtenir pour ces qualités
soit 102/ est trop bas comparée à la va-
leur c. i. f. qui est de 105/.

Nous cotons:

	s. d.	s. d.
Etats-Unis, laddles bon		
et sain...	73 0a	77 0
Sibérien crèmerie choix.	88 0a	94 0
Canada crèmerie choix.	98 0a	101 0
Irlande crèmerie en		
boîtes...	106 0a	110 0
Danemark, choix et sur-		
choix, crèmerie en ba-		
ris...	114 0a	120 0
Argentine...	00 0a	00 0
Canada laiterie choix...	78 0a	80 0
N'vile Zélande, crèmerie.	00 0a	00 0

Marché de Montréal

Le marché local du beurre est tranquil-
le. Le beurre de choix est coté de 20 1-2

JUSTE UNE MINUTE

Les marques de Catsup "**Red Seal**," "**New Process**" et "**Epicure**" sont indiscutablement les Marques les plus désirables qu'il y ait sur le marché. La **qualité** en est **garantie**.

Si votre fournisseur de Gros ne les a pas en stock écrivez directement à
Canadian Cannery Consolidated Companies Limited, Hamilton, Ont.

Le Sel de Table

"WINDSOR"

N'A PAS SON RIVAL.

CHEZ TOUS LES EPICIERS.

**The Lake Huron & Manitoba
 Milling Co. Ltd., GODERICH, CANADA.**

Capacité Journalière : 1200 barils.

Manufacturiers de Farine de Blé dur de haute qualité. Emploi exclusif de Blé du Manitoba, dont chaque boisseau subit l'inspection du Gouvernement.

Nos Fameuses 'Five Stars', 'Spy', 'Great West' et 'Three Stars' Marques

Vous pouvez acheter en barils ou en sacs.

SON, GRU et MIDLINGS emballés en sacs de 100 lbs.

Nos clients trouveront nos produits insurpassables en qualité.

Nous avons le moulin le plus moderne et le mieux équipé du Canada.

Essayez nos produits et achetez dans toute sa pureté le principe de la vie.

Lards et Provisions :-:

pour les Pêcheurs et les Hommes de Chantier.

" Nous sommes actuellement prêts à remplir promptement les commandes de Lards "**Heavy Mess**"; Lards **Extra-Family**; Lards "**Short Cut Backs**"; Lards **aux Feves** pour chantiers; Lards fumés "**Long Clear Bacon**", et Epauls "**Dry Salt Shoulders**".

C'est maintenant, pour les pêcheurs et les hommes de chantiers, la saison de placer leurs commandes pour la saison d'hiver. Nous cotons des prix spéciaux pour expédition immédiate.

Nos **VIANDES EN BARILS**, nous les garantissons égales sous tous les rapports à celles emballées aux Etats-Unis, et à plus bas prix.



DEMANDEZ NOS LISTES DE PRIX

Adresse Télégraphique:
 "Domino"
 Charlottetown.

Codes employés:
 A. B. C.
 Lieber's Private

THE DOMINION PACKING CO'Y, LTD.
 CHARLOTTETOWN, I. P. E. CANADA.

Succursales : Halifax, Sydney et St. John, Terre-Neuve.

à 20 3-4c. Les beurres des Townships de l'Est sont cotés à 21c. Les beurres d'octobre ou beurres d'automne commencent à arriver en assez grande quantité, et le marché est assez ferme avec une demande passable.

Le marché anglais est plus ferme et actif; plusieurs ordres ont été reçus aux prix, nous dit-on, de 20 1-2c F. O. B.

Les exportations de la semaine dernière ont été de 13,412 paquets comparativement à 20,814 en 1902 et 10,843 en 1901 pour la semaine correspondante.

Du 1er mai à date, les exportations ont été en:

1903	327,448 paquets
1902	493,825 paquets
1901	387,542 paquets

OEUFs

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co., nous écrivent de Liverpool le 30 octobre 1903:

Les oeufs sont en bonne demande.

Oeufs d'Irlande frais... 10 s à 11.6
Oeufs du continent... 7.6d à 9.6

Marché de Montréal

Le marché des oeufs est ferme et la demande est bonne pour le marché local. Les oeufs choisis sont cotés à 23c; oeufs chaulés de Montréal et oeufs mirés 19c.

POMMES

Marché de Liverpool

MM. J. C. Houghton & Co. nous écrivent de Liverpool, le 29 oct. 1903:

La demande pour les pommes canadiennes et américaines augmente continuellement, grâce à leur excellente qualité.

PRIX A L'ENCAIN

Pommes	Lundi 26 Oct.	Mardi 27 Oct.	Mercredi 28 Oct.
	s. d.	s. d.	s. d.

American—

Albemarle Pippin...	16 9	18 9	
Newtown Pippin...	13 0	14 6	
York Imperial...	15 9		13 9 15 0 13 6 15 0
King...	16 0	19 9	
Baldwin...	11 6	16 0	11 0 16 0 12 0 15 0
Greening...	15 0	16 0	13 9 15 6 14 9 15 6
Spies...	11 9	15 6	11 3 14 9
Ben Davis...			
Russet...			
Snow...	15 0	16 3	

Canadian—

Kings...	19 0	23 6	16 9 22 6
Baldwin...	15 0	16 3	13 0 17 0 12 9 18 0
Greening...	14 6	16 9	13 6 17 6 13 3 18 0
Spies...			13 6 18 6 14 0 17 9
Golden Russets...			16 0 21 0 14 6 19 9
Ben Davis...			17 0 15 9 16 6
King Pippin...			20 0 19 3
Fallwater...			
Snow...			13 3 14 9

Nova Scotian—

Kings...		16 0 18 6 16 0 18 0
Bienheim Pippins...		15 0 18 0 15 0 17 6
Itbston Pippins...		12 6 15 6 12 0 15 3
Gravenstein...		13 3 15 3 14 0 15 0
Californian—		
Newtown Pippin...		

POMMES CANADIENNES

Les pommes canadiennes sont toujours très recherchées sur les marchés anglais et la demande est en conséquence très active à Montréal.

Pour la semaine se terminant hier il a été transporté en Angleterre 224,174 quarts et 13,172 boîtes contre 126,225 qts. en 1902, pour la semaine correspondante.

FOIN PRESSE ET FOURRAGES

MM. Hosmer, Robinson & Co., nous écrivent de Boston, le 5 nov. 1903:

Les arrivages pour la semaine dernière ont été de 316 chars de foin et 21 chars de paille, 18 chars de ce foin étaient destinés à l'exportation.

Semaine correspondante l'an dernier,



Les marchandises
qui se vendent
sont celles qui
amènent de la
clientèle. . . .

Les CONFITURES
GELÉES et
MARMALADES
de

UPTON

sont celles qui se vendent

Agents de vente pour l'Est :

Rose & Laflamme

400 RUE ST-PAUL

Leduc & Daoust

Marchands de Grains
et de Produits. . .
EN Gros et à Commission

Spécialité: Beurre, Fromage, Œufs et Patates
Avances libérales faites sur consignations.
Correspondance sollicitée.
1217 ET 1219 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.

CAFÉS

UN LOT de MOCHA AUTHENTIQUE
de la meilleure qualité

Chaque grain garanti tel que représenté, à
14½c Vert ou 18c Roti, Frêt payé à votre station.

UN LOT de JAVA, Plantation Privée

A 19c vert, 23c Roti, livré.

UN LOT de MARACAIBO

A 10½c Vert, 13½c Roti. Sommes prêts à livrer
n'importe quelle quantité, frêt payé.

Pas de fausses représentations chez nous. Si
vous commandez du Mocha du Java ou du
Maracaibo, vous obtenez exactement ce que vous
commandez.

Envoyez-nous une commande d'essai, et nous
sommes convaincus que vous deviendrez un de
nos nombreux clients.

The New York Coffee Co., Limited
LONDON, ONT.

MELASSES

de Premier Choix

FAJARDO, célèbre marque
L. M. CINTRON

BARBADE, célèbre marque
S. P. MUSSON, SON & Co.

Ces produits seront vendus au plus bas prix du
marché par

Nazaire Turcotte & Cie

NEGOCIANTS

54-56-58-60 rue Dalhousie, Québec

333 chars de foin et 23 chars de paille,
dont 84 chars de foin pour exportation.

Nous ne changeons pas nos cotations
sur le foin, mais nous pensons que le
marché est meilleur et nous avisons d'ex-
pédier, car nous pourrions vous faire des
retours satisfaisants.

La demande est bonne pour la paille
de seigle et modérée pour la paille d'a-
voine.

Nous cotons :

	Grosses balles	Petites balles
Foin choix.....	\$17.50 à 18.00	\$17.00 à 00.00
Foin No 1.....	16.50 à 17.00	16.00 à 16.50
Foin No 2.....	14.50 à 15.50	14.00 à 15.00
Foin No 3.....	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
Foin trèfle mêlé.....	13.00 à 14.00	13.00 à 11.00
Foin trèfle.....	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
Paille de seigle liée.....	19.00 à 20.00	00.00 à 00.00
Paille de seigle pressée.....	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
Paille d'avoine.....	9.00 à 00.00	9.00 à 00.00

Marché de Montréal

Le marché du foin est faible sur place.
Quantité de barges remplies de foin n'a-
yant pas encore été vendus; les prix
ont dû s'en ressentir. Le marché anglais
se maintient aux cotes de la semaine
dernière.

Nous cotons, cette semaine, sur chars,
à Montréal, à la tonne: No 1, \$9.50 à
\$10.50; No 2, \$8.50 à \$9.00; foin mélangé
de trèfle de \$7.50 à 8.00; trèfle pur de
\$7.00 à \$7.50.

LEGUMES

On cote:—

Betteraves, de 25c à 75c la doz de pa-
quets suivant grosseur.

Carottes, 15c à 20c la doz de paquets.

Céleri de Montréal, de 10c à 75c la
douzaine de paquets.

Choux, de 30c à 40c la doz.

Navets, 85c le sac.

Oignons d'Espagne, de \$2.00 à \$2.25 la
caisse.

Oignons rouges, \$3.50 à \$4.00 le quart.

Oignons en sac, \$1.50 par 75 lbs.

Patates sucrées, de \$4.00 le quart.

Persil, 10c la doz de paquets.

Tomates, de 40 à 50c le panier.

Tomates de serre, 15c la lb.

On paie les pommes de terre 53 à 55c
par sac de 90 lbs, et on les vend au dé-
tail 65c le sac.

Concombre, \$1.00 la doz.

Oignons rouges, \$1.75 le sac.

FRUITS VERTS

Nous cotons:

Ananas, de \$4.50 à \$5.00 le crate.

Atocas, \$9.00 le quart.

Bananes, de \$1.75 à \$2.00 le régime.

Citrons de Malaga, \$3.00 la boîte.

Citrons de Messine, \$4.00 la boîte.

Pommes, \$1.00 à \$3.00 le quart.

Poires, de 40 à 50c le panier.

Raisin Tokay, \$2.50 le crate.

Raisin bleu, 30c le panier.

Raisin Malaga, \$4.00 à \$5.00 le quart.

Raisin Catawba, 35c le panier.

PEAUX VERTES

Le marché des peaux vertes est très
actif. On paraît s'attendre à une réduction
très prochaine sur le prix des peaux
de bœuf de toutes qualités.

Nous cotons:

Bœuf, No 1, 9c et No 2, 8c; taureaux,

7c; veaux, No 1, 10c et No 2, 8c la lb;

peaux de moutons, 70c; chevaux No

1, \$2.00; No 2, \$1.50 et No 3, \$1.00 la

peau.

ANIMAUX VIVANTS

Le marché des Abattoirs de l'Est est
très actif cette semaine et les acheteurs
sont nombreux. Il a été reçu, 1,000 têtes
de bétail cette semaine.

Les animaux de choix ont été vendus sur pieds 3 1-2 à 4c. Pour les autres qualités les prix ont varié de 1 1-2c à 3 3-4c sur pied; 200 têtes de bétail n'ont pas été vendues; 500 moutons et 800 veaux ont offerts; les veaux ont été vendus de \$2.00 à \$4.00 sur pied; et les 2 moutons de \$3.00 à \$3.60.

1500 porcs ont été vendus aux prix de 4 1-2 à 5c par livre sur pied.

Un très grand nombre d'animaux vivants ont été achetés aux prix ci-dessus pour le marché anglais.

Au "Montreal Stock Yards" a la Pointe St Charles, le marché a été très actif: 510 animaux vivants ont été vendus comme suit: choix, 3 1-2 à 4c; bonne qualité, 2 1-2 à 3c; medium, 2 1-2c; commun, 1 1-2 à 1 3-4c.

60 veaux ont été offerts et vendus de 2 à 10c la livre; 990 moutons ont été vendus de 3 à 3 1-4c. Les agneaux ont été vendus de 3 3-4 à 4c; 1200 porcs de 5 à 5 1-4c [sur les chars]. Le marché était très achalandé.

GIBIER

Le chevreuil est coté de 5 à 5 1-2 la livre, bête entière. Le marché est assez actif et les arrivages sont considérables.

.... LE

Thé de Ceylan

VERT OU NOIR

Est largement annoncé au Canada par les Planteurs de Thé de Ceylan. Ils ont créé la demande et chaque Marchand de Thé devrait être prêt à y répondre. Il se vend rapidement et les clients y reviennent pour en avoir, parceque c'est le meilleur Thé cultivé.

Sucreries et Biscuits

MAISON FONDÉE EN 1886.

Vingt-sept années d'expérience dans la fabrication des SUCRERIES et des BISCUITS me permettent d'offrir au commerce des produits irréprochables sous le rapport de la fabrication, de la belle apparence des différentes qualités.

Mes prix peuvent, tout comme mes marchandises, être comparés à ceux de n'importe quelle autre maison dans mes lignes.

Je me ferais un plaisir de soumettre des cotations qui commanderont votre attention.

L. Z. MAGNAN

Confiseur et Manufacturier de Biscuits,
JOLIETTE, P. Q.

Thés Japon et Ceylan

La maison A. Robitaille & Cie cote des prix avantageux pour le commerce dans ses lignes de Thés Japon, Gunpowder, ainsi que dans les Thés Verts et Noirs de Ceylan.

Ce sont des Thés de toute première qualité et les prix commandent l'attention des bons acheteurs.

POIRES ET POMMES

LES sortes employées pour cette préparation sont les poires de Roussellet, de Messire Jean, de Martin sec, de beurre d'Angleterre. On les pèle, puis on les met dans l'eau bouillante en leur faisant faire un ou deux bouillons. On les retire sur des claies et on jette les pelures dans cette eau bouillante en les laissant cuire suffisamment pour que tout le jus qu'elles contiennent soit dissous et absorbé. On passe avec expression et on cuit à nouveau ce jus à consistance de sirop pour s'en servir plus tard.

Les claies sur lesquelles sont placées les poires, sont ensuite mises au four, chauffées à un degré moindre que pour cuire le pain. On les sèche ainsi trois jours de suite, mais le troisième, avant de les enfourner, on les aplattit légèrement avec les mains et on les trempe seulement une fois dans le sirop préparé ainsi qu'il est dit ci-dessus. Le séchage est terminé. Après cette troisième façon, il n'y a plus qu'à les emballer dans des caisses ou des corbeilles pour les consommer pendant l'hiver.

Les pommes tapées. — Elles sont préparées de même que les poires, seulement on ne les trempe pas dans le sirop fait avec les pelures.

Ces deux sortes de fruits secs sont préparés à Saumur, à Châtellerault, au Mans et dans les pays environnant ces villes. Ces fruits étaient autrefois l'objet d'un commerce important qui diminue tous les jours.

On prépare aussi, avec les déchets de

Après une dure journée de travail, il n'y a rien de plus rafraichissant qu'une bonne tasse de thé Blue Ribbon bien chaud.



COLD STORAGE

Circulation d'air froid et sec, Ventilation parfaite, Température appropriée à la nature des produits à conserver.

Conservation, d'après les méthodes scientifiques les plus approuvées, de

Beurre, Fromage, Œufs, Fruits.

Coin des rues des Sœurs Grises et William, Montréal.

O. M. GOULD, GÉRANT

FONDÉE EN 1902

LA SOCIÉTÉ DE CREDIT HEBDOMADAIRE, Limitée

(Incorporée par le Gouvernement du Canada le 23 octobre 1903)

17, COTE PLACE D'ARMES

Tel. Bell Main 675

Les gens économes et en même temps PRÉVOYANTS, ne font pas consister uniquement l'économie à vivre le plus strictement possible, au jour le jour; ils se hâtent, lorsque l'occasion s'en présente, de ménager leur argent et de le faire FRUCTIFIER le plus intelligemment possible. Or, quiconque possède un capital, si MINIME qu'il soit, ou d'une manière plus générale, tous ceux qui travaillent à la constitution d'une FORTUNE, commerçants, industriels, fonctionnaires, artisans, ouvriers, savent avec quelle prudence et avec quelle réflexion ils devront CHOISIR l'établissement financier auquel ils confieront leurs fonds et par cela même leurs intérêts. Avec son expérience et sa réputation solidement établie, LA SOCIÉTÉ DE CREDIT HEBDOMADAIRE, Limitée, offre des avantages exceptionnels à tous ceux qui veulent promptement CAPITALISER une modeste somme mise de côté chaque semaine. Système simple, sûr et sans aléa d'aucune sorte.

Les demandes de renseignements sont accueillies avec empressement aux bureaux de la Société

Tel. Bell Main 675

17, Côte Place d'Armes, Montréal, (Canada)

Chambres 314-314A

On demande immédiatement de bons agents bien recommandés et actifs

ces fruits, des fruits à boisson. Les pommes étant coupées en plusieurs rondelles sans être pelées, avec les pépins et tout leur intérieur, sont séchées dans des fours comme les autres fruits secs; on mélange aussi des fruits de forêts, tels que des cormes, des poires et d'autres baies sauvages, mais ce sont ces premiers fruits qui dominent dans ce mélange.

POUR CONSERVER LES OEUFS

On parle beaucoup en Bavière, en ce moment, d'un nouveau procédé pour conserver les oeufs dont le moins qu'on puisse dire, c'est... qu'il n'est pas dans une musette. Ce procédé consiste en effet — oh! bien simplement! — à recouvrir les oeufs d'une pellicule de verre, hermétiquement close de toutes parts.

Ce n'est pas fou, le moins du monde, comme on pourrait être "à priori" tenté de le croire, et l'opération est même d'une exécution beaucoup plus facile qu'elle n'en a l'air.

Vous n'avez, en effet, qu'à prendre du silicate de potasse, et qui n'est autre chose — veuillez le remarquer — que du verre soluble. Avec un litre de silicate de potasse pour 8 ou 10 litres d'eau on a de quoi conserver de 100 à 150 oeufs, suivant la grosseur.

Il n'y a qu'à placer les oeufs dans un récipient de terre ou de bois, bien récuré et sans odeur; après quoi, l'on verse doucement dessus la solution de verre jusqu'à ce que les oeufs soient tous immergés, en ayant soin de retirer les oeufs qui surnagent, car ceux-là, quoique bons encore à consommer immédiatement, ne se conserveraient pas. Quand, enfin, le récipient est plein, on le dépose à la cave ou dans un autre endroit frais, en le couvrant avec une planche. Un point, c'est tout.

Il n'en faut pas davantage, à la condition que les oeufs soient frais et propres, que la solution de silicate de potasse soit pure et que les oeufs y baignent entièrement, pour assurer une conservation pratiquement indéfinie.

Rien, au demeurant, de plus facile à comprendre, puisque les oeufs se trouvent pour ainsi dire absolument à l'abri de l'air et de toutes les causes extérieures de détérioration, comme un liquide enfermé dans une bouteille d'autant mieux bouchée qu'elle n'aurait pas d'orifice.

L'occlusion est si complète que le moment venu de faire cuire à la coque les oeufs ainsi vitrifiés, il faut commencer par trouer la coquille avec une épingle. Autrement l'air intérieur, dilaté par la chaleur et ne pouvant s'échapper à travers les pores obstrués par le vernis silicaté, risquerait de provoquer une explosion.

La Peptonine

Le véritable aliment des enfants, pur, stérilisé, approuvé par les analystes officiels, recommandé par les autorités médicales.

Se détache à 25 cts la grande boîte.

Pour les cotations, consultez les prix courants de ce journal.

F. COURSOL, Seul Propriétaire,
238 Avenue de l'Hôtel de Ville. --- MONTREAL.

AU

Comptoir des Antilles et Levant Vins, Cafés, Thés, Epices



En vente dans toutes les épiceries les marques de Café St-Marc et La Sultana. Seuls dépositaires au Canada pour les vins de messe des Pères Blancs d'Afrique.

COMTE, FORBES & CIE

* IMPORTATEURS *

1329, Rue Notre-Dame TEL. EST 2341
A l'est de la gare Viger. TEL. M. 2032

LANGLOIS & PARADIS

8, rue Saint-Pierre, Québec.

SUCRE,	TABAC,	VINS
MELASSE,	VEGETAUX,	LIQUEURS
THÉ,	FRUITS, Etc.,	CAFÉ.
de toutes en canistres.		

Et tous les Articles concernant le
Commerce d'Épicerie.

LES PLUS BAS PRIX DU MARCHÉ.
VENTES AU COMMERCE SEULEMENT.

Beurre, Fromage, Œufs, Provisions

J'invite les marchands de la campagne à me consigner ou à me vendre ferme leurs

PROVISIONS, FROMAGE, BEURRE
ET ŒUFS.

Par mes relations dans le Commerce et mes contrats passés, je suis en mesure de leur obtenir les plus hauts prix du Marché pour les différents grades de marchandises.

Notez bien ma nouvelle adresse:
ARTHUR SAUCIER,
11 et 13 Place Jacques-Cartier, MONTREAL.

NOUVELLE APPLICATION DU SUCRE

N traitant le bois par la créosote, en l'imbibant de diverses solutions salines, en le soumettant à l'électrolyse ou en l'immergeant dans une tourbière, on parvient à modifier ses propriétés et à en faire une substance dure, solide, pouvant résister longtemps à l'usure. Il va de soi que chacun de ces procédés à la prétention d'être le meilleur. C'est ce que dit aussi M. Powell d'un procédé dont il est inventeur et qui consiste à traiter le bois... par le sucre, ou, pour parler plus exactement, par la saccharine.

M. Powell ne va pas, du reste, par quatre chemins pour nous montrer la supériorité incontestable de son procédé. Pour nous en convaincre, dans son article, — il fait devant nous l'expérience suivante: il prend un morceau de bois vermoulu, s'effritant sous la main, atteint de "pourriture sèche," comme disent les Anglais, et le plonge pour vingt-quatre heures dans une solution bouillante de saccharine. Au bout de ce temps il le retire de son bain de sucre et le met pour quelques heures au four, dont la chaleur a pour effet d'évaporer l'eau et d'augmenter la cohésion entre la saccharine et la fibre ligneuse. Et lorsque le bois sort du four, il est méconnaissable. C'est maintenant une masse dure, compacte, qui résiste à la scie, se laisse difficilement entamer par la hache ou le rabot. C'est un bois dur, solide, d'excellente qualité, se prêtant à tous les usages. Le bois neuf subit la même transformation dans le bain de saccharine, c'est-à-dire que lui aussi devient plus solide, plus dur, compact et résiste mieux à l'usure.

Mais pourquoi M. Powell s'est-il adressé à la saccharine pour obtenir une désinilisation rapide et parfaite du bois? C'est que, nous dit-il, la saccharine est à la fois un antiseptique et un ciment — voyez la canne à sucre — qui remplit les interstices entre les fibres ligneuses, accole celles-ci les unes aux autres et les soustrait à l'action nuisible de l'air et de l'humidité. L'ensemble de ces conditions fait qu'un bois passé au sucre vaut mieux au point de vue industriel, qu'un bois désinilisé et imperméabilisé par un des procédés que nous avons énumérés plus haut.

Voilà ce que nous dit M. Powell. Mais n'est-il pas à craindre qu'un bois imbibé de sucre ne fonde comme un bombon au contact de l'eau ou ne brûle comme une allumette à la première étincelle? Craintes illusoires, affirme M. Powell, et il nous cite tout au long, avec les chiffres à l'appui, des séries d'expériences faites comparativement avec du bois sucré et avec du bois qui ne l'était pas. Il en résulte que le bois à la saccharine prend quatre fois moins d'eau que le bois ordinaire et met sept fois plus de temps à brûler, et encore se consume-t-il doucement en se transformant en un bloc de charbon. Le bois sucré est donc ignifuge. Quant à sa résistance à la traction, à la compression et à l'usure, les chiffres sont là pour prouver la supériorité du bois à la saccharine.

Harengs et Saumon en Quart

MM. A. Robitaille & Cie offrent à bon marché des Harengs et du Saumon, en quarts et demi-quarts, de toute première qualité, ainsi que du Saumon rose [pink] et rouge, en caisses, à \$3.00 et \$5.00 la caisse.

P. E. Bourassa & Fils

FABRICANTS DE

Meubles Artistiques

et

Manteaux de Cheminees

**Carnitures de Bureaux
et de Magasins.**

**1442 Rue Notre-Dame,
MONTREAL.**

Tel. Main. 4062.

Gare aux Imitations

Les succès toujours croissant du **MEILLEUR REMEDE** connu, contre toutes les **AFFECTIONS** de la **GORGE**, des **POUMONS**, des **BRONCHES** et **VOIES RESPIRATOIRES**, telles que : **RHUMES, TOUX, BRONCHITES, CROUP, COQUELUCHE, ASTHME**, etc., ont fait surgir ne nombreuses imitations du célèbre

Sirop Mathieu

au **GOUDRON** et à **L'HUILE DE FOIE DE MORUE**; mais aucunes d'elles n'ont encore pu égaler son incontestable efficacité.

Messieurs les Marchands :

Ne vous laissez pas imposer une autre marque de Sirop au Goudron que celle de Mathieu, le premier et véritable Sirop de Goudron et d'Huile de Foie de Morue, dont la vente toujours croissante correspond avec l'universelle renommée qu'il s'est acquise par ses mérites.

N. B.— Voir notre liste de prix dans les colonnes de ce journal.

Cie J. L. Mathieu
SHERBROOKE, P.Q.

HUGH ALLAN

Téléphone Main, 814.

120 rue King, 36 rue William, Montreal.

Nous sommes prêts à entrer en arrangements pour la vente de votre Beurre et de votre Fromage pour la balance de la saison, à commission; ou bien nous achèterons ferme, comme cela vous conviendra le mieux.

DEVISE: PROMPTS RETOURS

ASSOCIATION DES BANQUIERS DU CANADA

Les Elections

Les membres de l'Association des Banquiers du Canada ont eu hier, leur réunion annuelle à la banque des Marchands.

Les délibérations, suivant l'usage établi ont été tenues secrètes.

Voici le résultat des élections:

Présidents honoraires: Lord Strathcona et Mont-Royal, président de la banque de Montréal, et Georges Hague, de Montréal.

Président, M. E. S. Clouston, gérant-général de la banque de Montréal; vice-présidents: Duncan Coulson, gérant-général de la banque de Toronto; Geo. Burn, gérant-général de la banque d'Ottawa; H. Stikeman, gérant-général de la banque "North British America"; J. A. Prendergast, gérant-général de la banque d'Hotelaga.

Conseil: B. E. Balkar, de la Canadian Bank of Commerce; Thos. Fyshe, de la banque des Marchands; D. R. Wilkie, de l'Imperial Bank of Canada; Thos. McDougall, de la banque de Québec; Jas. MacKinson, de la banque des Cantons de l'Est; W. E. Stavert, de la banque du Nouveau-Brunswick; Jos. Elliot, de la banque Molson; P. A. Lafrance, de la banque Nationale; G. P. Reid, de la Standard Bank of Canada; T. G. Brough, de la Dominion Bank; E. L. Pease, de la Royal Bank of Canada; E. E. Webb, de l'Union Bank; M. Clarke, de la banque d'Ontario; H. S. Strathy, de la Traders Bank of Canada.

Les membres du conseil sont tous gérants-généraux de leurs banques respectives.

Erratum

Dans notre dernier numéro (numéro spécial d'automne) a paru un article intitulé "Organisation comptable dans le Commerce de Gros et l'Industrie" spécialement écrit pour "Le Prix Courant" par M. Geo. Gonthier. C'est par erreur que nos typographes ont mis au bas de l'article la signature Geo. Gauthier.

Toujours en avant.

50 balles, noix Grenoble, pures Mayettes, nouvelle récolte, ont été reçues cette semaine par la maison L. Chaput, Fils & Cie. C'est le premier arrivage de la saison. La qualité est très belle.

Avis aux acheteurs.

Raisin de table Malaga

Nous signalons au commerce un arrivage ex-vapeur "Bellona" de beaux raisins de table Malaga consignés à la maison A. Robitaille et Cie. La marchandise est belle et les prix sont corrects.

Augmentez le montant affecté à votre publicité en proportion de l'accroissement du volume de vos affaires, et le volume de vos affaires continuera à augmenter.

Cocoa "Perfection"

Etiquette Feuille d'Erable

Chocolat "Royal Navy"

Chocolat "Queen's Desert"

Chocolat "Cream Bars"

Chocolat à Glacer

Chocolat "Swiss Milk"

Cafés en renom

Reconnus pour leur pureté et leur excellence.

The COWAN Co., TORONTO.

COWAN

LA FARINE PRÉPARÉE

(Self-Raising Flour)

DE BRODIE & HARVIE

est aujourd'hui la farine préférée des ménagères. Elle donne une excellente pâtisserie, légère, agréable et recherchée par les amateurs. Pour réussir la pâtisserie avec la farine préparée de Brodie & Harvie, il suffit de suivre les directions imprimées sur chaque paquet.

10 et 12 Rue Bleury, MONTREAL.

SEUL VERITABLE

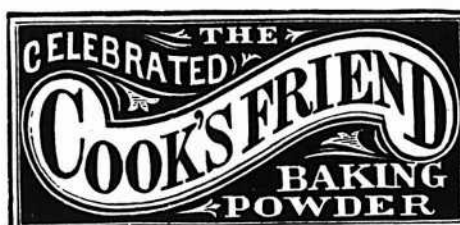
Le Sirop d'Anis Gauvin

porte sur son enveloppe la signature de J. A. E. Gauvin.

Tous les autres sirops d'anis ne sont que des imitations.

J. A. E. GAUVIN,

1286 Rue Ste Catherine, Montreal.



C'EST une marchandise

honnête et juste l'article pour créer ou étendre un courant d'affaires.

Les meilleurs épiciers se font

un devoir d'en tenir toujours

en stock.

VOIR LES COTATIONS DANS

NOS PRIX COURANTS.

Sirops de fruits

La maison L. Chaput Fils & Cie, dont l'annonce paraît sur une autre page, offre à prix spécial des Sirops de Fruits de la Maison Henri Jonas & Cie. Ces Sirops sont délicieux et se vendent en très jolis carafons qui sont très recherchés des consommateurs. Ce sont des Liqueurs à offrir pour les Fêtes. Comme le prix est extrêmement bon marché, les marchands désireux de profiter de cette offre devront se hâter.

Mélasse Muscavado

Vous pouvez avoir encore cette semaine de l'excellente mélasse Muscavado, à 35c au quart ou à la tonne, en vous adressant à la maison A. Robitaille et Cie.

M. Arthur Saucier, marchand de provisions, 11 et 13 place Jacques-Cartier, qui avait dû pendant quelque temps refuser les ordres de sa clientèle, par suite de réparations nécessaires à son établissement, est en mesure de satisfaire à nouveau tous ses clients.

Nous attirons l'attention sur l'annonce, à la page 33, de la Compagnie Alabastine. Il y a près de 20 ans que l'Alabastine est fabriquée au Canada et, d'année en année, ce produit pour la décoration des murs des maisons privées et des églises a conquis de plus en plus la faveur populaire.

On prétend, en faveur de l'Alabastine, que c'est un enduit durable pour les murs et que, lorsqu'elle est appliquée à une surface solide, elle admet une nouvelle couche de temps en temps, quand il est nécessaire de la renouveler. En d'autres termes, l'application de l'Alabastine constitue un placage du plâtre durci.

La manufacture de l'Alabastine a été commencée d'abord à Grand Rapids, Mich., M. B. Church, Président de la compagnie canadienne ayant pris les premiers brevets en 1875. D'autres ont été pris depuis, celui couvrant l'emploi de l'eau froide pour le délayage de l'Alabastine étant des plus importants. Auparavant il fallait employer l'eau chaude pour l'Alabastine comme pour les préparations à base de Kalsomine. Cet avantage joint à celui de la formation d'un enduit permanent dont le plâtre de Paris formait la base, a fait préférer l'Alabastine par le commerce et par les particuliers, à tel point que les manufacturiers d'autres produits dans cette ligne, entreprirent de les préparer pour être employés à l'eau froide; les manufacturiers de papiers à tapisserie ont essayé d'imiter les effets de la décoration à base d'Alabastine; ce qui prouve que l'Alabastine est aujourd'hui le type des enduits et reconnue comme telle "dans le monde entier".

Le brevet concernant le procédé de délayage à l'eau froide des enduits pour les murs est très catégorique; les tribunaux anglais s'en sont beaucoup occupé et ont décidé en faveur du principal titulaire du brevet.

L'Alabastine est vendue par les principales maisons de gros dans la ferronnerie et la peinture. On peut l'obtenir, à défaut, directement de la Compagnie. Les marchands commandant l'Alabastine dans le gros ou à la Compagnie recevront un bon assortiment de matière d'annonce en faveur de ce produit.



Cognacs Marie Brizard & Roger

Maison fondée en 1755

La haute réputation dont jouit dans le monde entier la maison MARIE BRIZARD & ROGER est la garantie de la qualité irréprochable des cognacs qu'elle offre à la consommation, en caisses ou en barils, sous les différentes marques de

Cognacs "Fleur de France"

Caisses : 1 Fleur de Lys ; 2 Fleurs de Lys ; 3 Fleurs de Lys ; S. O. P., C. V. 1858.

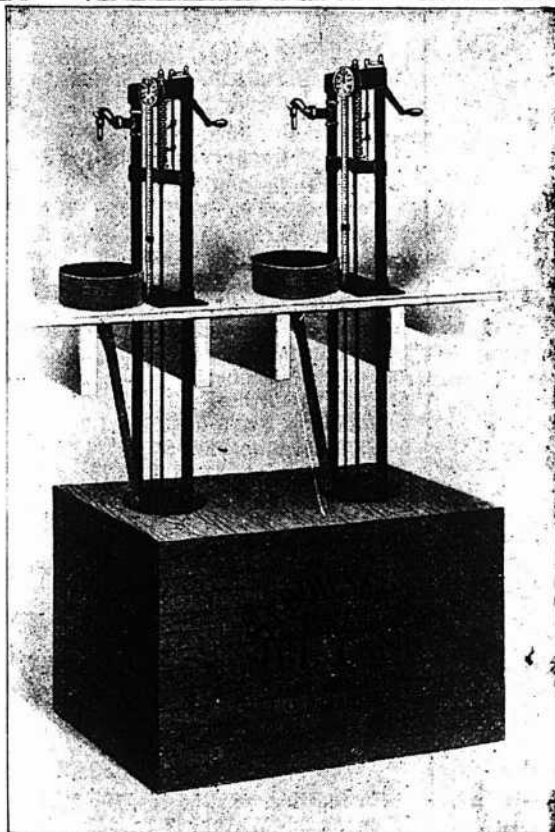
Marie Brizard & Roger
PROPRIETAIRES DES VIGNOBLES :
DOMAINE DE MONTBRIZARD
RICHEMONT.



Cognac.

Representants au Canada : D. Masson & Cie, Montreal.

UN SAGE A DIT UN JOUR



Appareil pour le sous-sol

"MIEUX VAUT ETRE SUR DE QUELQUES FAITS QUE DE CONNAITRE UN GRAND NOMBRE DE CHOSES QUI NE SONT PAS VRAIES."

Pour un mortel ordinaire ce précepte a du bon sens. Il y a quelques faits au sujet des Réservoirs à Huile dont nous sommes absolument sûrs. Nous référons plus particulièrement aux

Réservoirs à Huile à 3 Mesures Automatiques de BOWSER

QUE NOUS CONSIDÉRONS COMME

LES MEILLEURS RESERVOIRS A HUILE DU MONDE

La raison de notre confiance est que nous savons comment et avec quoi ils sont construits. Nous connaissons la patience et le soin, l'habileté et l'honnêteté avec lesquels chacun est construit. Nous connaissons leur mesurage correct, leur valeur au point de vue de l'économie de l'huile, du temps, du travail. Nous savons qu'ils sont bon marché au prix que nous en recevons. De fait, nous connaissons tout à leur sujet, et voudrions que vous en sachiez autant. Nous avons consacré les meilleures années de notre vie à atteindre la perfection mécanique actuelle. Le travail a été pour nous. Le résultat pour vous. Nous les construisons, non pour nous, mais pour vous. Tout ce que nous demandons, c'est une chance de démontrer leur valeur et leur adaptabilité à vos besoins. Cela ne vous coûtera rien.

Demandez notre catalogue C.C.

S. F. BOWSER & CO.

Fort Wayne, Indiana.

Ou à NAP. ROSCONI, Représentant pour la province de Québec.
622, Av. de l'Hotel de Ville, Montréal



11 novembre 1903.

Les beaux jours, se succèdent, et les établissements de commerce profitent de cette température idéale pour pousser autant que possible leurs marchandises de saison. Les journaux quotidiens sont remplis d'annonces-réclames faites dans le but de tenir la clientèle en contact immédiat avec les fournisseurs et nous constatons que cette publicité, qui entre dans les mœurs et devient de plus en plus générale, a l'effet voulu d'attirer l'attention et de multiplier les ventes. Plus que jamais le journal est considéré comme un facteur de premier ordre dont on ne saurait se passer sans être coupable de négligence et d'incurie. L'intérêt du commerce exige impérieusement qu'il en soit ainsi, et si l'entrepreneur de publicité y trouve son affaire, c'est parce que le vendeur et l'acheteur sont également intéressés au plus haut point, — le vendeur en faisant connaître à des milliers de lecteurs les qualités et le prix de sa marchandise, et l'acheteur en prenant connaissance de tous ces détails sans être obligé de faire de longues et fatigantes courses. Il y a là, de plus, comme nous le faisons remarquer une dame, un acte de courtoisie et de politesse de la part du marchand qui, au moyen d'une annonce délicatement tournée, fait miroiter les élégances de sa marchandise, en précise les avantages, en indique le bon marché relatif, laissant à la clientèle sa pleine et entière liberté d'appréciation, sans l'obliger de passer sous le regard inquisiteur et parfois indiscret du commis, et d'entendre ses remarques plus ou moins judicieuses. En un mot, pour le commerce de la ville comme pour celui de la campagne, il est admis que l'intermédiaire du journal est indispensable. Pour les rapports entre les marchands de gros et les détailliers, c'est la revue hebdomadaire spéciale qui devient l'organe du producteur ou de l'importateur auprès des marchands de détail. Le PRIX COURANT est, nous le pouvons dire, le premier et le plus nécessaire de ces intermédiaires pour le commerce; plusieurs maisons de Québec ont profité et profitent encore de sa publicité. Voici l'entrefilet que nous trouvons dans le journal "L'Événement", à la date du 9 novembre 1903: "LE PRIX COURANT publie un très beau numéro d'automne. Nos félicitations."

Les manufacturiers de chaussures sont généralement satisfaits de l'état de choses actuel, bien qu'ils éprouvent certai-



LE
Bleu Carré
Papisien

est exempt d'indigo, et ne tache pas le linge. Il est plus fort et plus économique que n'importe quel autre bleu employé dans la buanderie.

MEDAILLE D'OR.

TELLIER, ROTHWELL & CIE,

Seuls Fabricants. MONTREAL.

"Elite"

CHOCOLAT
Non Sucré

DES EPICIERIS
POUR TOUTS LES

Besoins de la Cuisine
TABLETTES DE 1/4 LB.

FABRIQUE PAR
JOHN P. MOTT & CO.,
HALIFAX, N. S.
J. A. TAYLOR, Agent, MONTREAL.

Lacaille, Gendreau & Cie

Successeurs de Chs Lacaille & Cie

EPICIERIS EN GROS

Importateurs de Mielasses, Sirops, Fruits
Secs, Thés, Vins, Liqueurs, Sucres,
Etc., Etc.

Spécialité de Vins de Messe de Sicile et
de Tarragone.

329 rue St-Paul et 14 rue St-Dizier
MONTREAL

MM. les Epiciers,

Demandez pour vos Clients
les plus difficiles à satisfaire
notre marque spéciale de

Beurre "Spring Valley"

EN PAINS DE 1 LB.

C'est le **Choix du Choix** en fait de
BEURRE de TABLE.

ST-ARNAUD & CLEMENT

Marchands de Provisions, Beurre, Fromage, Œufs

10 PLACE D'YOUVILLE, Montréal.

Beurre et Fromage, payés au
plus haut prix du marché, sur ré-
ception.

nes difficultés. Jusqu'à présent, ils se sont tenus bien ensemble et ont solidarisé leurs intérêts afin de protéger leurs établissements au point de vue de la concurrence du dehors. A propos du moindre incident ouvrier, il est devenu de mode de crier partout que l'existence même de l'industrie de la chaussure est en danger, ce qui est une exagération regrettable. De semblables incidents se produisent ailleurs, et même de beaucoup plus graves: c'est un mal inévitable. Mais il n'y a rien de vrai dans les rumeurs répandues un peu partout que des manufactures étalent actuellement sans ouvrage, et que d'autres allaient fermer leurs portes prochainement. C'est une extrémité qui, pour être possible, n'est guère probable, étant donné que les patrons et les employés ont un égal intérêt à ne pas détruire la meilleure industrie de Québec. Les détails précis que nous avons sur ce qui se passe nous permettent d'affirmer que nos établissements industriels sont solides et plus déterminés que jamais à soutenir la réputation de Québec. Il se fait des déplacements sans doute, et nous savons que deux ou trois maisons ont diminué considérablement leurs affaires. Mais nous savons aussi que plusieurs autres maisons ont presque doublé leur production moyenne des années passées; ce sont les hasards du commerce et il ne faut pas s'en étonner.

COTATIONS DU 11 NOV. 1903.

Sucres

Jaune \$3.30. Blanc, \$3.45. Brun, \$3.30.
Granulé, N. S., \$4.10. Redpath, \$4.15. St.
Lawrence \$4.15. Trinidad, 3 1-4c.
Cassonade Jamaïque, \$3.10 à \$3.35.

Mielasses

Barbades, pures, tonne, 39c à 40c le
gallon. Porto-Rico, 32c à 33c le gallon.
Fajardos, 42c le gallon.
Sirop fantaisie, 45c.

Conserves en boîtes

Blé d'Inde, 90c la doz.
Confitures en verre, 95c à \$1.10; en
boîtes de carton, 2 lbs, \$1.40; 5 lbs, 8c lb.
Fèves au lard, 90c à \$1.10.
Fraises, \$1.50 à \$1.80 la doz.
Framboises, \$1.40 à \$1.70 la doz.
Harengs domestiques, sauce aux toma-
tes, \$1.00 la doz.
Harengs importés, sauce aux tomates,
\$1.40 la douzaine.
Homards, \$2.75 à \$3.50; 1-2 boîte, \$1.85
à \$2.00. Maquereau, 95c à \$1.05.
Pêches, 2 lbs, \$1.65 à \$1.75; 3 lbs, \$2.60
à \$2.75.
Poires, 2 lbs, \$1.65 la doz; 3 lbs, \$2.40.
Pois, 90c à 95c la douzaine.
Pommes, 1 gallon, \$1.85 à \$1.90, 3 lbs,
75c la douzaine.
Sardines domestiques, \$3.50 par 100
tinnes; importées, 8c à 12 1-2c.
Saumon [Clover Leaf] \$1.47 1-2; Pale,
\$1.00; Rouge, \$1.30 à \$1.40.
Tomates, \$1.05.
Confitures, seaux de 7 lbs, 6c la lb.

Tabacs Canadiens

En feuilles, xxx, 50 lbs, 10c à 11c; xxxx,
50 lbs, 12c. Walker Wrappers, 17c à 18c.
Kentucky, 14c à 15c. Connecticut, 14c à

Le

"MINCE MEAT"

De

T. A. Lytle

**A UNE SAVEUR
AGREABLE.**

Notre Mince Meat est toujours bon parce que nous le faisons bon avec [de] bons produits, [nous n'em]ployons que de la viande fraîche et des fruits choisis et le résultat est des plus agréables au palais. L'épicier qui offre le Mince Meat à ses clients peut compter sur une demande future.

Empaqueté en sceaux de bois et de pulpe de grandeurs convenables.

The **T. A. LYTLE COMPANY, Limited**

Manufacturiers de Mince Meat de haute qualité.

124-128 rue Richmond Ouest, - TORONTO

Palettes de Levure Pressée "JERSEY CREAM".
La seule levure qui contienne de la crème.

La meilleure à employer,
La meilleure à acheter,
La meilleure à vendre.

La Levure Pressée

"Jersey Cream"

EN PALETTES

donne un pain doux, appétissant, et des biscuits délicieux.

Demandez à votre fournisseur de gros de vous approvisionner de "Levure Pressée Jersey Cream."

J. A. TAYLOR, Agent, 30 rue St-Frs.-Xavier

Palettes de Levure Pressée "JERSEY CREAM".
La seule levure qui contienne de la crème.

La souris en grignotant

viendra à bout de consommer le plus gros fromage avec le temps; de même, la perte de centins, de pièces de 5 cents, de 10 cents et de piastres, si elle ne compromet pas le plus gros établissement n'en réduit pas moins les profits à un degré alarmant. Et vous êtes forcément exposé à perdre plus ou moins si vous faites des affaires à crédit, et n'avez à compter que sur les balances du Grand Livre prises du Journal. Mettez de côté vos livres-journaux et autres systèmes qui font perdre du temps, et adoptez le système moderne de livrets-coupons d'Allison.

SI UN CLIENT DESIRE ACHETER A CREDIT pour un montant de \$10.00, donnez-lui un livret à coupons de Allison de \$10.00, chargez-lui ce montant et tout est dit. Plus de trouble. S'il achète un paquet de tabac de 10 cents, détachez de son livre un coupon de 10 cents, c'est tout, et ainsi de suite pour tous ses achats jusqu'à ce que son livre soit épuisé. Nous tenons des échantillons à votre disposition et nous vous les enverrons gratuitement. Mettez le système en opération sans tarder.

Plus de livres de fournisseurs.

Plus d'entrées à faire.
Plus de différends.

Plus de temps perdu.
Plus d'erreurs.

Il y a d'autres livres de coupons, mais pourquoi ne pas prendre le meilleur? Laissez-nous vous envoyer un échantillon gratuit.

Prix des Livres à Coupons d'Allison, en français ou en anglais

NON NUMÉROTÉS

Moins de 100 livres à la fois	- -	5c chacun
Par 100	"	4½c "
Par 500	"	4c "

NUMÉROTÉS

Moins de 100 livres à la fois	- -	6c chacun
Par 100	"	5½c "
Par 500	"	5c "

FABRIQUÉ PAR

ALLISON COUPON COMPANY,

EN VENTE A LA

INDIANAPOLIS, Ind.

LIBRAIRIE BEAUCHEMIN

Seul Agent pour la Province de Québec.

MONTREAL

THE ST. LAWRENCE SUGAR REFINING CO. MONTREAL

LIMITED

Fabricant des
qualités les plus
choisies de

Sucres Raffinés

JAUNES EFFLORESCENTS,

(BLOOMY
YELLOW)

CAFE NOIR,

(BRIGHT COFFEE
SUGARS)

PHOENIX,

GRANULES

(Qualité suivant
le granulé)

"EXTRA STANDARD"

Les meilleurs sur le marché

15c. Petit Havana, 20c. Quesnel, 30c.
Petit Rouge, 15c à 18c. Brown Shag en
paquets 1-8, 32c. Carillon, 1-8 lb, 32c.
Quesnel, 1-8 lb, 60c. Petit Havane, 1-4
lb, 40c. Champlain, 1-8 lb, 32c Flor de
Cuba, 20c en feuilles.

Planches à laver

Tabac en poudre, par 100 lbs, de 28c à
34c. d'après la qualité. Tabac en pou-
dre, Merise, 34c.

Cigarettes

Derby, \$3.93. Dufferin, \$5.75. Gloria,
\$4.02 et \$5.75. Sweet Caporal, \$8.50. Ath-
lète, \$8.50.

Favorite, \$1.70; Waverly, \$2.00; Impe-
rial Globe, \$2.00; Water Witch, \$1.50;
King, \$2.00; Victor, \$2.10.

Balais

2 cordes, \$1.50; 3 cordes, \$1.65; 4 cor-
des, \$2.05; long manche, \$2.25.

Fruits verts et légumes

Oranges Valence, 420, \$6.50; 714, \$6.00;
Californie, 150-216, \$4.25; Sorrento, 100
de grosseur, \$1.75; 180 grosseur, \$2.25;
200, \$3.50; 300 grosseur, \$3.75.

Citrons: Messine, 300 grosseur, \$3.50.

Citrons nouveaux, \$3.50 à \$3.75 la boîte.

Pommes nouvelles, \$1.50 à \$3.00.

Tomates en boîte, 50c.

Tomates en panier, 40c.

Choux, 70c la douzaine.

Concombres, 20c à 25c la douzaine.

Salade, 5c à 10c.

Tomates de Montréal, \$1.75 à \$2.00 la
boîte.

Fruits de la Californie

Raisin bleu, 30c le panier.

Raisin rouge, 45c à 50c le panier.

Pêches, \$1.60 la boîte.

Prunes rouges, \$1.50 à \$1.75 la boîte.

Prunes bleues, \$1.50 la boîte.

Abricots, 11 à 12c.

Noix du Brésil, 14c la lb.

Almonds, 12 1-2c; Avelines, 9c; Pea-
cans, 14c; Polres, \$3.75.

Fruits secs

Figues, 5c; grosses et bonne qualité,
10c à 12 1-2c.

Pommes, 5 3-4c; pommes évaporées,
6 à 6 1-4c.

Pruneaux, 5c à 7 1-2c. Dattes, 4 1-2c.

Raisins

Valence, 5 1-2c à 6 1-2c. Californie, 7c.

Malaga, 25 lbs, \$3.00; 50 lbs, \$6.00; 75
lbs, \$7.50. Corinthe, 4 1-2c à 4 3-4c.

4 Couronnes, 8c à 9c.

FARINES, GRAINS ET PROVISIONS

Farines

Forte à boulanger, \$2.25 ; 2e, \$2.20 ;
Roller, \$1.95. Pat. Ontario, \$2.00. Mani-
toba, \$2.25 à \$2.30.

Farine de Blé d'Inde, \$1.30 à \$1.35.

Gru, \$1.20 à \$1.25. Gruau roulé, \$1.90

à \$2.10. Gruau moulu, \$1.20 à \$1.40.

Son, 90 à 95c.

Grains

Blé Manitoba, \$1.00 à \$1.05. Avoine,

38c à 40c. Orge, par 48 lbs, 65c à 75c.

Blé d'Inde, 60c à 65c. Sarrasin, 70c.

Pois, \$1.10. Riz, \$3.10 à \$4.75 le cent.

Son, 95c.

Lard

Short Cut, par 200 lbs, \$19.50 à \$21.50.

Clear fat, \$21.50. Clear back, \$22.00.

Saindoux pur, le seau, \$2.00 à \$2.15.

Composé, \$1.75. Chaudière, \$1.70.

Jambon, 12 1-2c à 13c. Bacon, 11 1-2c.

PRODUITS DE LA FERME

Oeufs, frais de la semaine, 18c à 20c.

Patates, 30c le minot.

Sucre d'érable, 8 1-2 cents.

Biscuits

ET SUCRERIES

DE HAUTE QUALITE

à Prix Rémunérateurs pour le
Détailleur.

—O—

Nos voyageurs sont sur la route
avec une ligne intéressante
d'échantillons.

—O—

Nos Agents : QUEBEC,
BOIVIN & GRENIER,
63 Dalhousie.

" OTTAWA,
PROVOST & ALLARD,
Epiciers en Gros.

DuSault & Cie
Fabricants, JOLIETTE, P.Q.

Succursale à Montréal :
1399-1401, Rue Notre-Dame.
TEL. BELL MAIN 2178.

En Gros Seulement

J'offre au commerce la plus grande
variété et le plus beau choix de
Tabacs Canadiens en Feuilles.

" QUESNEL," " TABAC ROUGE,"
" HAVANE," " CONNECTICUT,"
" BLUE PRYOR."

Prix et Echantillons envoyés sur
demande.

J. A. DUPUIS

Marchand de Tabacs en Feuilles,
ST-JACQUES L'ACHICAN, QUE.

SOYEZ FINS

Ne gaspillez pas les pièces
blanches qui restent dans
votre gousset à la fin de la
semaine. Appliquez-les à
l'achat d'un contrat à la
COMPAGNIE DE CRÉ-
DIT DU CANADA, et
vous vous en trouverez
bien. Pour renseignements,
adressez-vous par carte pos-
tale à la Compagnie, 107
rue St-Jacques, chambres
69 et 69a. - - - - -

Sirop d'érable, 70 cents.

BEURRE : — Frais, 20c. Marchand,
18c à 19c. Beurrerie, 22c à 23c. Laite-
rie, 18c.

Fromage, 12 cents la livre.

FEVES: Blanchées, \$1.75 à \$1.90. Jau-
nes et vertes, \$2.25. Rouges, \$2.50.

Foin: Pressé No 1, 100 bottes, \$9.00;
No 2, 100 bottes, \$7.50; non pressé, \$8.00.

Pois, \$1.10 à \$1.15.

Thés et cafés

Thé Japon, en poudre, 8c ; commun,
18c; moyen, 20c à 23c; bon, 25c à 32c.

Thé Japon noir, commun, 10c à 12c ;
moyen, 15c à 18c; bon, 24c à 28c.

Café Java, 30 à 32c; Maracaibo, 17c à
20c; Mocha, 28c à 29c; Rio, 12c à 14c.

Thé Stadacona, en paquets, 1-2 lb, 25c,
30c, 35c; Reliable, paquets 1 lb, 21c; Per-
fection, paquets 1 lb, 24c; " Young Hy-
son", 16c. Thé Gunpowder, de 14 1-2 à
20 cents.

Poissons frais

Saumons, 14c à 15c la lb. Flétang, 10c
la lb. Poisson blanc, 10c la lb. Doré, 10c.
la lb. Truite de mer, 12c la lb. Estur-
geon, 4c la lb. Anguille fraîche, \$1.25 à
\$1.50 la doz. Maquereau, 12c la lb.

Charbon

Dur, Américain, Egg, Stove et Chest-
nut, \$7.50 la tonne. De forge, \$7.50 la
tonne. Mou pour engin, \$5.00 la tonne.
Grate, \$7.50 la tonne. Welsh, \$7.00 la ton-
ne.

Bois de chauffage

Erable, 3 pds., \$6.50 à \$6.80. Erable, 2
pds., \$5.00 à \$5.50. Mérisier, 3 pds., \$6.00
Mérisier, 2 1-2 pds., \$4.80 à \$5.00. Hêtre,
3 pds., \$5.00. Hêtre, 2 1-2 pds., \$4.50.
Cypres, 3 pds., \$4.00 à \$4.20. Cypres, 2
1-2 pds., \$4.00.

On fait remarquer que les autorités
municipales sont plus décidées que ja-
mais à mettre en vigueur les règlements
qui défendent les constructions en bois.
Les récents incendies ont soulevé la
question d'étudier s'il ne serait pas à
propos de rendre les règlements plus sé-
vères encore. Il se construit actuelle-
ment, dans l'une des rues les plus com-
merciales de la ville, à proximité des
plus grandes manufactures et des plus
riches magasins, un gigantesque édifice
de sept ou huit étages, dans lequel l'en-
chevêtrement du bois donne aux pas-
sants une impression de terreur, lors-
qu'ils songent, que le feu pourrait trans-
former ce réseau de bois sec en un foyer
ardent et répandre la désolation dans
tout le quartier. Il est temps de donner
au public une protection plus complète
et plus efficace.

A une assemblée spéciale de la Cham-
bre de Commerce, l'honorable Charles
Fitzpatrick, ministre de la justice, a ex-
pliqué aujourd'hui même, le projet du
chemin de fer transcontinental adopté à
la dernière Session du Parlement. Ces
explications ont été écoutées avec beau-
coup d'intérêt par nos hommes d'affai-
res, et ont paru faire bonne impression
sur eux.

L. D.

PRIX COURANTS.

Dans la liste qui suit, sont comprises uniquement les marques spéciales de marchandises dont les maisons, indiquées en caractères noirs, ont l'agence ou la représentation directe au Canada, ou que ces maisons manufacturent elles-mêmes. Les prix indiqués le sont d'après les derniers renseignements fournis par les agents, représentants ou manufacturiers eux-mêmes.

THE AMERICAN TOBACCO CO.
MONTREAL

Cigarettes	Le 1000
Richmond Straight Cut..	12.00
Sweet Caporal..	8.50
Athlete..	8.50
Old Judge..	8.50
New Light [tout tabac]..	8.50
Derby..	6.55
Old Gold..	6.30
Prince..	5.75
Sweet Sixteen..	5.75
Dardanelles [Turques]..	12.50
Yildiz [Turques]..	15.00

Tabacs à cigarettes	la lb
Puritan..	1/12s.. 1.00
B C No 1..	1/12s.. 1.00
Sweet Caporal..	1/13s.. 1.15

Tabacs coupés	la lb
Old Chum..	10s.. 0.85
Puritan..	11s.. 0.85
Meerschaum..	10s.. 0.82
Lord Stanley..	boîtes 1/2 lb.. 1.05
Athlete Mixture, boîtes 1/2 et 1/4 lb.	1.35
Old Gold..	12s.. 0.95
Seal of North Carolina..	12s.. 0.95
Duke's Mixture..	0.82
Virginity..	1.25
Old Virginia..	boîtes 1/2 et 1 lb. 0.27

BORDEN'S CONDENSED MILK CO.
NEW-YORK.


Lait Condensé, "Eagle"	
à la caisse — 4 doz.	6.00
à la doz..	1.50
Lait Condensé	
"Gold Seal"	
à la caisse — 4 doz.	5.10
à la doz..	1.30



Crème évaporée	
"Peerless"	
à la caisse — 4 doz.	4.75
à la doz..	1.20
Toutes ces marques	
sont garanties.	

BRODIE & HARVIE
MONTREAL

Farines préparées de Brodie	la doz
Red..	paquets de 6 lbs.. 2.40
Red..	paquets de 3 lbs.. 1.25
Superb..	paquets de 6 lbs.. 2.30
Superb..	paquets de 3 lbs.. 1.20
Crescent..	paquets de 6 lbs.. 2.10
Crescent..	paquets de 3 lbs.. 1.10

D. C. BROSEAU & CIE
MONTREAL

Cognac F. Geoffroy & Fils		La cse
Une étoile..	12 qts..	9.00
" " " "	24 pts..	10.00
" " " "	24 flasks..	10.00
" " " "	48 " "	11.00
V. O. " " " "	12 qts..	12.50
V. S. O. P. " " " "	12 qts..	16.00

Cognac Ve Darvilly & Cie	
12 Quarts..	7.25
24 pints..	8.25
48 1/2 pints..	9.25
24 flasks..	8.25
48 " " " " " "	9.25

THE CANADIAN BROOM CO.
OTTAWA, ONT.

Balais	La doz
Warehouse..	3.15
Special..	3.00
Crown..	2.75
Maple Leaf..	2.40
Electric..	2.25
Home Rule..	2.10
Queen..	1.90

WILLIAM CLARK
MONTREAL

Conserves	La doz
Compressed Corned Beef..	1s. 1.50
Compressed Corned Beef..	2s 2.65
Compressed Corned Beef..	6s 7.95

A VENDRE

Tabac

Quesnel

EN FEUILLES

En sus de la quantité requise par notre manufacture nous avons en stock 1500 balles de **tabac Quesnel** qualité extra, récolte 1901 et 1902 que nous vendons en feuille à un prix modéré. Avis aux marchands, demandez nos prix.

ROCK CITY TOBACCO CO.,
QUEBEC.

BELLES MARCHANDISES

A PRIX CORRECTS . . .

Nous offrons à nos clients et au Commerce en général :

Morue No 1 à \$5.50

Harengs et Saumon de toute Première Qualité — en quarts et demi-quarts.

Saumon ROSE ET ROUGE en caisses **\$3.00 et \$5.00**

Mélasse Muscavedo Nous en recevons chaque semaine et nous la vendons toujours au même prix de **35c** au quart ou à la tonne.

Nos Thés "Japon" — "Gun Powder" — Sont de 1er Choix noirs et verts de Oeylan

Nos prix vous conviendront certainement.

Demandez nos Prix avant de placer vos Commandes.

Nous recevons, cette semaine, (ex-vapeur Bellona) nos **Raisins de Table Malaga.**

A. ROBITAILLE & CIE,

EPICIERS EN GROS, 354 ET 356 RUE ST-PAUL
 ET 197 RUE DES COMMISSAIRES,
 MONTREAL.

Compressed Corned Beef.	14s	18.50
Ready Lunch Beef.	1s	1.50
Ready Lunch Beef.	2s	2.65
Geneva Sausage.	1s	1.65
Geneva Sausage.	2s	3.00
Cambridge Sausage.	1s	1.43
Cambridge Sausage.	2s	2.60
English Brawn.	1s	1.55
English Brawn.	2s	2.75
Boneless Pigs Feet.	1s	1.55
Boneless Pigs Feet.	2s	2.75
Sliced Smoked Beef.	1/2s	1.50
Sliced Smoked Beef.	1s	2.65
Roast Beef.	1s	1.45
Roast Beef.	2s	2.55
Pork and Beans avec sauce.	1s	0.50
Pork and Beans avec sauce.	2s	0.80
Pork and Beans avec sauce.	3s	1.00
Pork and Beans Plain.	1s	0.45
Pork and Beans Plain.	2s	0.75
Pork and Beans Plain.	3s	0.90
Pork and Beans, sauce Chili.	1s	0.55
Pork and Beans, sauce Chili.	3s	1.05
Wild Duck Pâtés.	1/2s	1.10
Partridge Pâtés.	1/2s	1.10
Chicken Pâtés.	1/2s	1.10
Veal and Ham Pâtés.	1/2s	1.10
Ox Tongue [whole].	1 1/2s	6.60
Ox Tongue [whole].	2s	7.15
Ox Tongue [whole].	2 1/2s	7.70
Lunch Tongue.	1s	2.85
Lunch Tongue.	2s	5.75
Imperial Plum Pudding.		1.00

Potted Meats

La doz

Ham, Game, Hare, Chicken, Turkey, Wild Duck, Tongue, Beef.	1/4s	0.50
Chicken, Ham and Tongue.	1/2s	1.00

Soupes	La doz
Mulligatawny, Chicken, Oxtail, Kidney, Tomato, Vegetable, Julienne, Mock Turtle, Con- sommé, Pea, Bean, Purée, pint.	1.00
	Ditto quarts. 2.20
Mince Meat.	
[Tins fermées hermétiquement.]	La doz
1s.	1.00
2s.	1.92
3s.	2.86
4s.	3.85
5s.	4.84

COMTE, FORBES & CIE
MONTREAL

Vins de Messe de Table.	
Feuilletes environ 25 gallons.	Legal
Vin Muscat, demi doux.	2.40
Vin Muscat, ...doux.	2.40
Vin Blanc, sec, 1er choix.	1.35
Vin Blanc, sec, surchoix extra.	1.45
Vin Rose, sec.	1.20
Vin Rouge.	1.10

Vins de Dessert

Blanc Muscat, ...extra.	2.60
Rose Alicante, doux extra.	2.40

Cognac

Eau-de-vie de vin.	5.10
----------------------------	------

Huile d'Olive des Pères Blancs.

Cruches de 1 à 5 gallons.	Legal
Vierge surfine.	2.05
Vierge fine.	1.80
Huile pour Sanctuaire.	1.15

Cafés

	La lb
Hors-choix, St-Marc "Haïti"	28
Hors-choix, Azua "St-Domingue"	28

Extra-choix, Gonaives "Haïti"	26
Extra-choix, Barahona "St-Domingue"	23
Surfin, La Sultane.	18
Surfin, San Paulo "Brésil"	15
Poudre à Pâte "La Sultane"	la doz
Canistres de 1 lb.	1.50
Canistres de 1/2 lb.	0.85
Canistres de 1/4 lb.	0.60

F. COURSOL

MONTREAL

La Peptonine	la doz. 2.40
--------------	--------------

THE COWAN CHOCOLATE CO.
TORONTO & MONTREAL

Cacaos.	La doz
Hygiénique, tins 1 lb.	6.75
Hygiénique, tins 1/2 lb.	3.50
Hygiénique, tins 1/4 lb.	2.00
Hygiénique, tins 5 lbs.	la lb. 0.50
Perfection, tins 1/2 lb.	la doz. 2.40
Essence de cacao sucré, tins 1/2 lb 1.80	
Imperial Dutch.	90
Chocolate powder, boîtes de 10, ...	La lb
20, 30 lbs.	25
Cacao Soluble, boîtes 10, 20, 30 lbs.	20
Cocoa Nibs.	35
Cocoa Shells.	05
Chocolat.	La lb
Diamond. 1/4 et 1/2 lb.	25
Diamond. 8s	28
French Diamond.	6s 22
Queen's dessert. 1/4 et 1/2 lb.	40
Queens-dessert. 6s	42
Parisien, morceau à	5c 30
Royal Navy. 1/4 et 1/2 lb.	30
Caracas pur. 1/4 et 1/2 lb.	40
Perfection. 1/4 et 1/2 lb.	30
Rock sucré.	30
Bâtons à 1c.	la gr. 1.00

BIEN QUE LE PAQUETAGE DE LA SAISON

AIT ÉTÉ RÉDUIT

Nous garantissons positivement la
livraison des quantités dont vous
aurez besoin pour la saison dans
les .

Tomates, Blé-d'Inde et Pois

"BOULTER" — "LITTLE CHIEF"

"LAKEPORT" — "SIMCOE"

"AYLMER" — "LOG CABIN"

THE

F. J. CASTLE CO.,

IMPORTATEURS EN GROS

LIMITED.

OTTAWA, CANADA

P. S.—L'avis ci-dessus est valable jusqu'à épuisement
de notre stock.

Melasses

Faites usage de Mélasse et assurez-vous
ainsi que vous obtenez un **Produit Su-
crant Pur.**

Un gallon de Mélasse de **BARBADE** ou
FAJARDO, vous donnera plus de satis-
faction que cinq gallons de Sirop de Blé-
d'Inde.

Nous cotons des prix pour la marchandise
livrée.

The Dominion Molasses Co
LIMITED

HALIFAX . . NOUVELLE-ECOSSE

Confections Cowan		La doz	
Cream Bars..	gds 6 à la boîte.	1.35	
Cream Bars..	pts 6 à la boîte.	1.35	
		La bte	
Cream Bars..	gds 60 à la boîte.	1.80	
Cream Bars..	pts 60 à la boîte.	1.10	
		La doz	
Chocolate Ginger..	boîtes 1 lb.	4.00	
Chocolate Ginger..	boîtes ½ lb.	2.25	
"	Crystalisé btes 1 lb.	4.00	
"	Crystalisé btes ½ lb.	2.25	
Chocolate Wafers..	boîtes ½ lb.	2.25	
Chocolate Wafers..	boîtes ¼ lb.	1.30	
Icings		La doz	
Chocolate Icing..	paquet 1 lb.	1.75	
Chocolate Icing..	paquet ½ lb.	1.00	
Pearl Pink Icing..	paquet 1 lb.	1.75	
Pearl Pink Icing..	paquet ½ lb.	1.00	
White Icing..	paquet 1 lb.	1.75	
White Icing..	paquet ½ lb.	1.00	
Lemon Icing..	paquet 1 lb.	1.75	
Lemon Icing..	paquet ½ lb.	1.00	

DEMERS, FLETCHER & CIE MONTREAL

Champagne : — A. J. Lecluse.

	qts.	pts.
Carte Blanche..	11.50	13.50
Carte d'Or..	16.00	18.00
Eaux : — Bassin de Vichy		La cse
Source du Chalet..	50	8.00
Soda Vichy..	100	8.50
Gin : — Van Dijk.		La cse
Prosit.. 15 litres — Verre..	12.50	
Prosit.. 24½ litres — Verre..	12.00	
Prosit.. 12 litres — Cruchons.	10.00	
Liqueurs fines : — Gust. Picou.		La cse
Liqueur du Couvent, Verte—litres.	15.00	
Liqueur du Couvent, Jaune—litres.	14.00	
Picoutine..	15.00	

Curaçao Blanc et Rouge..	10.00
Crème de Cacao..	12.00
Kummel Crystalisé..	9.50
French Cocktail..	10.00
Anisette Amsterdam..	10.00
Maraschino..	10.00
Crème de Menthe..	12.00
Cherry Brandy..	10.00
Grenadine..	7.50
Mandarin Extra Pure..	7.50

Rhum — L. Jusselain		La cse	
Rhum Vierge..	qts.	12.00	
Vin Beaujolais—M. Desalles.		qts.	pts.
Moulin à Vent..	8.00	9.00	

Vin Bourgogne—C. Charton & Fils.		qts.	pts.
Pommard..	8.00	9.00	
Chambertin..	9.50	10.50	
Nuits..	8.50	9.50	
Pommard Mousseux..	8.00	9.00	

Vin Tonique			
Royal Muscat..	8.00		
Liqueur Avocat—Van Dijk..	10.00		

Whiskey Ecossais—P. McDonald & Co.		qts.	pts.
Lord of Isles—Special	9.50		
Lord of Isles—Extra Sp.	10.50		
Lord of Isles—Sp. Liqueur.	11.50		
Lord of Isles—Ext. Sp. Liqueur.	13.50		

J. A. DUPUIS, S-JACQUES L'ACHIGAN, P. Q.			
Tabacs.		La lb	
Quesnel ..	40		
Rouge ..	18		
Havane ..	15		
Connecticut ..	14		
Blue Pryor ..	14		



JOHN DWIGHT & CO.
TORONTO &
MONTREAL
Soda à pâte
"COW BRAND" la cse

Caisse 60 ppts de 1 lb...	3.00
Caisse 120 ppts de ½ lb...	3.00
Caisse 60 ppts de ¼ et 30 de 1 lb..	3.00
Caisse 96 ppts à 5c...	3.00

The EDWARDSBURG STARCH CO. Ltd
MONTREAL

Empois de buanderie		La lb	
No 1 Blanc ou Bleu, cartons 4 lbs..	06		
No 1 Blanc ou Bleu, cartons 3 lbs..	06		
No 1 Blanc, barils et petits barils..	05½		
Canada Laundry..	05		
Canada White Gloss..	05½		
Silver Gloss, btes à coulisses, 6 lbs.	07½		
Silver Gloss, canistres de 6 lbs.	07½		
Silver Gloss, gros crystal, — au qt.	06½		
Edward's Silver Gloss, ppts de 1 lb.	07½		
Benson's Satin, cartons de 1 lb.	07½		
Benson's Enamel, par boîte \$1.25 et 2.50			

Empois de cuisine			
Corn Starch de Benson..	06½		
Canada Pure Corn..	05½		

Empois de riz "Edwardsburg"			
No 1 blanc, cartons de 1 lb.	10		
No 1 blanc ou bleu, morceaux, boîtes de... 4 lbs	08½		

Sirop fin de table "Edwardsburg"			
Quarts..	02½		
½ Quarts..	02½		
¼ Quarts..	03		
Seaux de 38½ lbs..	1.30		
Seaux de 25 lbs..	0.90		
La cse			
Canistres de 2 lbs. 2 doz à la cse.	1.90		
Canistres de 5 lbs. 2 doz à la cse.	2.35		

VENDEZ LES . . .

Cafés et Epices de Haut Grade de S. H. & A. S. Ewing

ETABLIS EN 1845.



Canistres de 1 et 2 lbs.

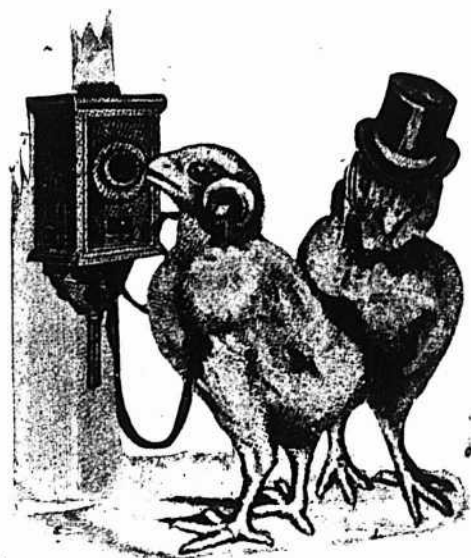
S. H. & A. S. EWING

The Montreal Coffee and Spice Steam Mills,

55, rue Coté, MONTREAL, P. Q.

IL N'Y A PAS DE SUBSTITUTION POSSIBLE AU

Myers Spice pour la VOLAILLE



Veuillez nous envoyer le tonique vital "Myers Spice" pour la volaille.

Demandez-le à votre fournisseur ou écrivez-nous directement.

MYERS ROYAL SPICE CO.,

Sta. A. NIAGARA FALLS, Ont., et N.-Y.

Canistres de 10 lbs. $\frac{1}{2}$ doz à la cse. 2.25
 Canistres de 20 lbs. $\frac{1}{2}$ doz à la cse. 2.10
 Canistre émaillé. . . 2 doz à la cse. 2.40

THE EMPIRE TOBACCO CO.

MONTREAL

Tabacs à chiquer	La lb
Bobs. 5½s et 11s.	44
Currency.	12s. 47
Old Fox.	12s. 47
Pay Roll.	7s. 52

Tabacs à fumer.

Empire.	39
Rosebud.	44
Amber. 8s.	60

S. H. & A. S. EWING, MONTREAL

Poudre à Pâte "Vienna"

	La doz
Canistre de 1 lb.	2.25
Canistre de $\frac{1}{2}$ lb.	1.25
Canistre de $\frac{1}{4}$ lb.	0.75
Paquets de 5 oz.	0.70
Paquets de 3 oz.	0.35

J. A. E. GAUVIN MONTREAL

Spécialités

	La doz
Sirop Menthol.	1.65
Sirop d'Anis Gauvin.	1.75
Sirop d'Anis Gauvin, par 3 doz.	1.60
	La gros.
Sirop d'Anis Gauvin.	17.00
Sirop d'Anis Gauvin, par 5 grosses.	16.00
	La doz
William's Headache Wafers.	1.60
William's Headache Wafers. 3 doz.	1.60
William Headache Wafers. la gros.	16.00



THE E. W. GILLETT CO. TORONTO, ONT.

Levain Royal.

Boîtes 36 morceaux de	
5c. La boîte.	1.00

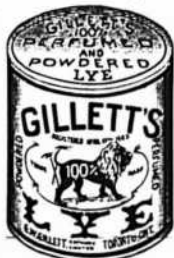
Gillett's Cream Yeast.

Paqts de 5c. La boîte.	1.00
--------------------------------	------

Poudre à Pâte "Magic"



	La bte
6 doz de 5c.	40
4 doz de 4 oz.	60
4 doz de 6 oz.	75
4 doz de 8 oz.	95
4 doz de 12 oz.	1.40
2 doz de 12 oz.	1.45
4 doz de 16 oz.	1.65
2 doz de 16 oz.	1.70
1 doz de 2½ lbs.	4.10
1 doz de 5 lbs.	7.30



Lessive en Poudre.

	La cse
4 doz à la caisse.	3.60
3 caisses à la fois.	3.50
5 caisses à la fois.	3.40

Soda "Magic"

	La cse
No 1 caisses 60 pqts de 1 lb.	2.75
No 2 caisses 120 pqts de $\frac{1}{2}$ lb.	2.75
No 3 caisses 30 pqts de 1 lb.	2.75
No 3 caisses 60 pqts de $\frac{1}{2}$ lb.	2.75

No 5 caisses 100 pqts de 10 oz.	2.85
5 caisses à la fois.	2.75

The HAMILTON DISTILLERY CO. Ltd. HAMILTON, ONT.

Rye	Le gal.
Royal Rye. 25 U. P.	2 25
Royal Malt. 25 U. P.	2 25
2 Star Rye. 40 U. P.	1 75
2 Star Malt. 40 U. P.	1 75
Rye, 7 ans. 25 U. P.	2 75
Rye, 5 ans. 25 U. P.	2 50
Rye, 4 ans. 25 U. P.	2 40

Whiskey "Maple Leaf" de 6 ans.

	La cse
Amber Qts. 12 bottles.	5 50
Imperial Qts. 12 flasks	7 50
Pints. 16 flasks	6 00
Half Pints. 32 flasks	6 50
Special Pocket. 36 flasks	6 50
Quarter Pints. 64 flasks	7 50

Whiskey "Royal Canadien" de 3 ans.

	La cse
Quarts 12 bottles.	7 00
Pints. 16 flasks	7 50
Half Pints. 32 flasks	8 00
Quarter Pints. 64 flasks	9 00

Whiskey Blanc

	La cse
Quarts. 12 bottles.	5 00

THE B. HOUE CO. QUEBEC

Les plus grands manufacturiers de tabacs coupés en Canada. Manufacturiers de tabacs coupés pour fumer, chiquer, à cigarettes, ainsi que tabacs à Priser.
 Prix et informations sur demande.

Vous épargnerez

le temps de vos commis, le sac, la ficelle, le gaspillage,
 en vendant au lieu du soda en baril, le Soda à Pâte

DWIGHT'S Cow Brand

[Marque de la vache]

Vous faites plus de profit à la livre que sur le soda
 commun et votre pratique y trouve son avantage en
 ayant un soda tout à fait supérieur.



JOHN DWIGHT & CO.

34 RUE YONGE - - TORONTO, ONT.

A cause de leur mérite.

Le Ginger Ale, le Soda, le Ginger Beer,
 la Limonade, la Ciderine, etc., de TIMMONS,
 ont reçu leur légitime récompense—l'approbation
 des gens les plus difficiles du Canada.

La preuve de leur qualité supérieure a été fré-
 quemment mise en évidence par l'octroi de Mé-
 dailles, Premier Prix et Diplômes. Nous sommes
 convaincus que les marchands ne pourraient pas se
 procurer une ligne de vente plus facile et plus
 profitable que celle-ci. Nous sollicitons une part
 de vos commandes. Nous garantissons que nos
 produits sont

ABSOLUMENT LES MEILLEURS.

M. TIMMONS & SON
 QUEBEC, P. Q.

LAPORTE, MARTIN & CIE
MONTREAL

Cognac "Richard"		La cse
S. O.	12s	22.50
F. C.	12s	15.00
F. C.	180s	23.00
V. S. O. P.	24s	13.00
V. S. O. P.	12s	12.00
V. S. O. P.	48s	14.00
V. S. O. P.	180s	20.00
V. S. O.	12s	10.00
V. S. O.	180s	18.00
V. O.	12s	8.50
V. O.	24s	9.50
V. O.	48s	10.50
V. O.	180s	14.00
V. O.	12 carafes	10.50
V. O.	20 carafes	13.00
Au gallon de		3.40 @ 6.00
Cognac "Couturier"		La cse
12s	qts.	7.00
24s	pts.	8.00
48s	½ pts.	9.00
24s	flasks.	8.00
48s	½ flasks.	9.00
180s	1/15	13.50
Au gallon		3.80 @ 4.00
Cognac "Marion"		La cse
12s	qts.	6.00
24s	pts.	7.00
48s	½ pts.	8.00
24s	flasks.	7.00
48s	½ flasks.	8.00
180s	1/15	12.50
Au gallon		3.40 @ 3.75
Gin "Pollen & Zoon"		La cse
Rouges	15s.	10.00
Vertes	12s.	5.00
Violet	12s.	2.50
Au gallon		2.95 @ 3.15

Irish Whiskey "Mitchell"

	La cse
Cruiskeen Lawn. [Stone jars. 12s.	12.50
Special [Old] Ordinary qt. btle. 12s.	9.00
Special [Old]. Pint flasks. 24s.	11.75
Old Ordinary. qt. bottle. 12s.	6.50
Old Ordinary. ¼ pint. 24s.	8.00
Old Imperial. qt flasks. 12s.	11.25
Old. 10 oz. flasks. 48s.	12.00
Old. 5 oz. flasks. 60s.	9.00
Special Old. au gallon	4.10 @ 4.50
Old au gallon	3.65 @ 4.00
Compound B au gallon	3.25 @ 3.50
Compound C au gallon	2.75 @ 3.00

Malaga — Blandy

	La cse
Pale Sweet — Blue label. qts.	7.50
Pale Sweet — White label. qts.	10.00

Sherry

	La cse
Manzanilla. 12s. qts.	8.50
Amorosa. 12s. qts.	11.00

Madère

	Le gal.
No ½.	3.00 @ 3.50
No ¾.	4.00 @ 4.50

Malaga

	Le gal.
Pale Sweet.	2.75 @ 3.00

Scotch Mitchell

	La cse
Heather Dew [stone jars]. Imp. qts.	12.50
Heather Dew 12s. qts.	7.00
Heather Dew 12s. flasks ov.	11.25
Heather Dew 48s. flasks ov.	12.00
Heather Dew 60s. ½ flasks ov.	9.00
Au gallon.	3.65 @ 4.00
Special Reserve 12s. qts.	9.00
Special Reserve 24s. pts.	10.00
Special Reserve 24s ov. pts.	11.75
Au gallon.	3.90 @ 4.50
Extra Special Liqueur. 12s flacons.	9.50

Extra Special Liqueur. 12s quarts.	9.50
Au gallon.	4.75 @ 5.00
Mullmore. 12s. qts.	6.50
Mullmore. 12s. Ov. Imp. qts.	10.00
Mullmore. 24s. flasks pts.	7.75
Mullmore. 24s. flasks Imp. pts.	10.50
Mullmore. 48s. flasks.	9.00
Old Scotch, au gallon.	3.50 @ 3.75

Champagne "Vve Amiot" qts. pts.

Carte d'Or.	16.00 17.00
Carte d'Argent.	10.50 11.50

Champagne "Duc de Pierland"

.	14.00 15.00
-----------	-------------

Champagne "Cardinal" . . . 12.50 13.50

Madère — Blandy

	La cse
Very Superior. qts.	8.50
Special Selected. qts.	10.00
London Particular. qts.	13.00

Thés Lipton [cse 50 lbs.]

	La lb
No 1. 50 paquets ½ lb.	35
No 1. 25 paquets 1 lb.	34
No 1. 10 tins. 5 lbs.	35
No 2. 50 paquets ½ lb.	29
No 2. 25 paquets 1 lb.	28
No 2. 10 tins. 5 lbs.	29
No 3. 50 paquets ½ lb.	23
No 3. 25 paquets 1 lb.	22
No 3. 10 tins. 5 lbs.	23
Ceylan vert No 1, 50 paquets ½ lb.	35
Ceylan vert No 1, 25 paquets 1 lb.	34
Ceylan vert No 2, 50 paquets ½ lb.	29
Ceylan vert No 2, 25 paquets 1 lb.	28

Thés Japon

	La lb
Victoria.	90 lbs. 25
Princesse Louise.	86 lbs. 19

LE CHOCOLAT
ET
LE CACAO DE L'UNIVERS

sont des produits exquis, d'un parfum que ne possèdent pas les autres chocolats français. Ils ne coûtent pas plus cher que nombre de marques réputées et leur sont supérieurs.

LE CACAO ET LE CHOCOLAT DE L'UNIVERS

ont fait la réputation et établi la clientèle de plus d'un marchand : ils vous amèneront du monde au magasin et retiendront les clientes ou clients qui auront une fois goûté, notamment aux *Fameux Fondants Français et Florentins*, à base de chocolat. : : : : :

Voilà des Bonbons à vendre—en tout temps—mais surtout au moment des *Fêtes de Noël et du Jour de l'An*: ils feront les délices des dames et des jeunes filles.

SEUL REPRESENTANT AU CANADA :

B. O. Béland,

26 RUE LEMOINE, MONTREAL.

Tel. Main 181.

JUSTE UN MOT

N'ACHETEZ pas de Lait Condensé en gros lots. Achetez en petites quantités et souvent. Non pas que la quantité du produit se déprécie sensiblement ; mais les étiquettes se salissent et l'apparence s'en trouve gâtée par suite de leur exposition sur les tablettes.

LA

Marque "REINDEER"
DE LAIT CONDENSÉ

est emballée avec goût.

THE TRURO CONDENSED MILK AND
CANNING CO., LIMITED.

, TRURO, N. E.

Thés Noirs

Victoria..	25 lbs..	25
Victoria..	en lbs..	30
Princesse Louise..	25 lbs..	25
Princesse Louise..	en 1/4 lbs..	30
Princesse Louise..	en 1/4 lbs..	27 1/2
Lipton No 1..	En 1 lb..	34
Lipton No 1..	Tin 5 lbs..	35
Lipton No 2..	En 1 lb..	28
Lipton No 2..	Tin 5 lbs..	29
Lipton No 3..	En 1 lb..	22
Lipton No 3..	Tin 5 lbs..	23

Poudre à pâte "Princesse" la doz

Tins carrés..	1 lb..	24s..	1.75
Tins ronds..	1 lb..	24s..	1.40
Tins ronds..	1/2 lb..	48s..	0.85
Tins de	5 lbs..	6s..	6.00

LUMSDEN BROS.

TORONTO & HAMILTON

La Levure pressée
"Jersey Cream"

La bte

en palettes, 36 mor-
ceaux de 5c, . . 1.00

LA CIE J. L. MATHIEU

SHERBROOKE

Sirop Mathieu, au goudron et à l'huile
de foie de morue.Pilules Toniques Mathieu—1 doz, \$3.00;
3 doz, \$8.00; 6 doz, \$14.25; la grosse,
\$27.50.Sirop Calmant, Poudres Nervines, Pilu-
les Anti-bilieuses, Pastilles à Vers, au
Chocolat, Mathieu.—1 doz, \$1.75; 3
doz, \$5; 6 doz, \$9; la grosse, \$16.Onguent Miraculeux Mathieu — 1 doz,
\$1.20; 3 doz, \$3.25; 6 doz, \$6; la gr. \$11.La Nervine [à mal de dents]. Onguent à
Cors Mathieu—1 doz, 90c; 3 doz, \$2.50;
6 doz, \$1.50; la grosse, \$8.50.Poudre Engraisseuse Mathieu.—Boîtes de
5 lbs à \$6.00 le 100 lbs.

JOHN P. MOTT & CO.

J. A. Taylor, agent, MONTREAL

Chocolats et Cacaos Mott. La lb

Elite..	1/4s	30
Prepared Cocoa..		28
Breakfast Cocoa..		40
No 1. Chocolate..		30
Breakfast Chocolate..		28
Caracas Chocolate..		40
Diamond Chocolate..		23
Navy Chocolate..		27
Cocoa Nibbs..		35
Cocoa Shells..		05
Vanilla Stick..	1a gr.	1.00
Confectionnery Chocolate..	21 à 32	
Sweet Chocolate Liquors..	20 à 30	

W. D. McLAREN

MONTREAL

Poudre à pâte "Cook's Friend"

No 1, en boîtes de 4 et 2 doz..	2 40
No 2, en boîtes de 6 et 3 doz..	0 80
No 3, en boîtes de 4 doz..	0 45
No 10, en boîtes de 4 et 2 doz..	2 10
No 12, en boîtes de 6 et 3 doz..	70

THE NATIONAL LICORICE CO.

BROOKLYN, N. Y.

Y. & S. Boîtes bois, 5lbs..	la lb.	0.40
Y. & S. Boîtes de fant. 36 bâtons, 12 ou 50 bâtons, 16s..	la bte.	1.25
"Ringed" boîtes de 5 lbs..	la lb.	0.40
"Acme" Pellets, boîtes ferblanc de 5 lbs..	la bte.	2.00
"Acme" Pellets, boîtes de fant. (40 boîtes de 5c)..	la bte.	1.50
Wafers goudron, Reglise et Tolu, boî- tes de 5 lbs..	la bte.	2.00
Lozenges de réglisse, ver. de 5 lbs.		1.75
Lozenges de réglisse, boîtes de 5 lbs.		1.50
Reglise "Purity", . . . 200 bâtons		1.45

A. ROBITAILLE & CIE

MONTREAL

Cognac "Sorin" La cse

Carte bleu..	8.50
Carte rouge..	9.50
Carte d'or..	11.00
24 flasks, avec verre..	9.00
24 flasks, avec verre..	9.00
48 1/2 flasks, avec verre..	10.50
Au gallon..	4.00 @ 4.25

Cognac "J. Mourier & Cie" La cse

Quarts..	7.00
24 1/2 bouteilles..	8.00
48 1/4 bouteilles..	9.00
24 flasks..	8.00
48 1/2 flasks..	9.00
24 flasks, avec verre..	8.50
48 1/2 flasks, avec verre..	9.50

Cognac "Mont St-Louis" La cse

Quarts..	6.00
24 flasks..	7.00
48 1/2 flasks..	8.00

LA
POUDRE À PÂTE
MAGIQUE
PURE ET SAINE
25c LA LIVRE.

E. W. GILLETT COMPANY LIMITED
London, Eng. TORONTO, ONT. Chicago, Ill

F. P. SOUDDER
Prés.ADOLPHE E. SMYLLIE
Vice-Prés. & Sec.H. W. PETHERBRIDGE
Tres.

NATIONAL LICORICE CO.

Young & Smylie, Brooklyn, N.Y.
S. V. & F. P. Soudder, Brooklyn, N.Y.
Mellor & Rittenhouse Co., Camden, N.J.
H. W. Petherbridge, Brooklyn, N.Y.

The Dominion Licorice & Novelty Co., Toronto, Ont.

Seuls manufacturiers des spécialités de réglisse vendues
précédemment par les sus-nommés, y compris les célèbres

Marques de Réglisse Pur en bâtons

Y. & S., SCUDDER et M. & R.
Acme Licorice Pellets,
M. & R. Wafers, en sacs de 5 cents
Losanges, etc., etc.
et La Réglisse flexible
La Réglisse pliable
La Réglisse élastique

Bureau Principal : 106-116 JOHN ST., BROOKLYN, N.Y.

Catalogue sur demande.

Champagne "Bellon & Cie" qts. pts.	
Carte Blanche... ..	12.00 13.00
Poudre à pâte "Prince Arthur" La doz.	
Boîtes de 1 lb, 2 doz. à la caisse. .	1.50
Boîtes de ½ lb, 4 doz. à la caisse. .	0.85
Boîtes de ¼ lb, 4 doz. à la caisse. .	0.50

Scotch Whisky "Craig Dhu Blend"

	La-cse
Quarts ord.	6.50
Quarts imperial.	9.50
24 flasks ***	7.50
48 ½ flasks.	8.50

TELLIER, ROTHWELL & CO.

MONTREAL

Mine à poêle.	La grosse
Royal Black lead.	1 75
Magic Stove paste, grands.	9 00
Bleu à laver	La lb
Parisian.	12½
Victoria.	10
Challenge.	10

ARTHUR P. TIPPET & CO.

MONTREAL



Teintures "Maypole Soap"	La grosse
Différentes couleurs.	10 20
Noir.	15.30

Lime Juice "Stowers"	La cse
Lime Juice Cordial... 2 doz... pts..	4.00
Lime Juice Cordial... 1 doz... qts..	3.50
Double Refl. lime juice...	3.50
Lemon syrup...	4.00

THE TRURO CONDENSED MILK & CANNING CO.

J. A. Taylor, agent, MONTREAL

Marque "Reindeer"	La doz
Lait condensé...	5 50
Crème évaporée.	4 80
Café condensé No 1.	6 50
Café condensé No 2.	6 00
Café condensé No 3.	5 00
Café condensé No 4.	4 50
Cacao condensé.	5 50

T. UPTON & CO.

HAMILTON, ONT.

Jams pures de fruits.

Framboises, Mûres, Fraises, Pêches, Prunes, Abricots, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Groseilles, Figues.	La doz
Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse.	0.95
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse.	1.50

	La lb
Seaux, ferblanc, 2½ lbs. 24 au crate	06½
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate	06
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate	06
Seaux, bois, 7 lbs 6 au crate	06
Seaux, bois, 14 lbs.	06
Seaux, bois, 30 lbs.	06

Gelées de fruits pures.

Framboises, Fraises, Gadelles noires, Gadelles rouges, Ananas.	La doz
Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse.	0.95
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse.	1.50

	La lb
Seaux, bois, 7 lbs.	6 au crate... 06
Seaux, bois, 14 lbs.	06
Seaux, bois, 30 lbs.	06

Home made Jams.

Framboises, Fraises, Pêches, Prunes, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Abricots, Groseilles.	La doz
Verres de 1 lb. 2 dz.	à la cse. 1.45

	La lb
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate . .	09
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate . .	09
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate . .	09
Seaux, bois, 14 lbs.	09
Seaux, bois, 30 lbs.	09

Marmelade d'Oranges d'Upton. La doz

Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse.	0.95
Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse.	1.50
Verres, 1 lb. "Home Made"	1.40

	La lb
Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate . .	06
Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate . .	06
Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate . .	06

Upton's Apple Butter. La lb

Seaux de bois, 7 lbs, 7 au crate... .	06
Seaux, bois, 14 et 30 lbs.	06

Miel de trèfle, clarifié. La doz

Verres, 1 lb. 2 doz, à la cse.	1.30
--	------

D. C. Brosseau C. Beauvais L. G. Jarret

Thés, Vins, liqueurs, Cafés, .. Epices, Poudres à Pâte..

Marchandises de choix, dans toutes les lignes, à des prix supportant facilement la comparaison, à qualité égale.

L'agrandissement de nos magasins nous donne des facilités exceptionnelles pour l'exécution rapide et satisfaisante de toutes les commandes.

D. C. BROSSEAU & CIE.,

Epiciers en Gros et Importateurs.

1430 à 1440 rue Notre-Dame,
MONTREAL.

Marinades Stephens

stimuleront le commerce de marinades des épiciers, parceque ce sont des marinades de haute qualité, mais qui se vendent à bon marché.

Elles donnent de rapides et

Surs Profits

et les conservent continuellement. . . . Marinées dans du vinaigre de malt absolument pur.

Piquantes et stimulantes, elles donnent du ton à l'appétit, ainsi qu'aux affaires.

A. P. TIPPET & Co., Agents
8, Place Royale
Montréal

Ferronneries, Peintures, Constructions et Immeubles

REVUE DES MARCHÉS

FERRONNERIES

Au fur et à mesure que la clôture de la navigation et la mise en vigueur par les compagnies de chemins de fer des tarifs d'hiver approchent, c'est-à-dire au 16 novembre, la demande pour toutes les ferronneries augmente; ce qui fait qu'à l'heure présente les maisons de gros ont fort à faire pour l'exécution des commandes.

Les prix de toutes les lignes courantes sont très fermes. Il paraît peu probable que les baisses récentes aux Etats-Unis sur plusieurs produits aient quelque effet sur les articles manufacturés au Canada avant la saison prochaine.

Les paiements sont généralement satisfaisants.

Clous coupés

La demande pour les clous coupés est toujours très forte; quant aux prix ils sont fermes.

Les manufacturiers américains ont baissé leurs prix de 25c à partir du 1er novembre. Cette réduction importante n'a pas été sans causer une vive surprise.

Clous de broche

La demande pour les clous de broche est également très forte à des prix fermes.

Fers à cheval

La demande continue à être très forte pour cet article. Une bonne partie des commandes qu'exécutent maintenant les maisons de gros de Montréal proviennent du Manitoba et des autres Provinces du Nord-Ouest.

Manches de haches

On nous signale une grande rareté dans les manches de haches. Ce manque de stock s'est encore accentué par l'incendie qui vient de détruire la manufacture de la Cameron Dunn Mfg. Co. de Strathroy, Ont.

METEAUX

Le marché des métaux de Montréal est actif pour les mêmes raisons que celles indiquées propos de l'activité des articles de la ferronnerie: de nombreuses expéditions doivent être faites avant le 16 novembre.

Cuivre en lingots

Les marchés étrangers du cuivre ont subi des fluctuations diverses pendant la dernière huitaine. Le ton du marché de New York est plus faible qu'il ne l'était la semaine dernière, la hausse assez brusque du cuivre ayant eu pour effet de décourager les acheteurs.

Sur place les prix n'ont pas changé.

Etain en lingots

Les marchés anglais et américains sont ternes avec prix tendant à la baisse. Nous maintenons nos prix de la semaine précédente, c'est-à-dire 30 à 31c par lb, selon quantités.

Aciers

Les prix de l'acier n'ont pas changé sur notre marché.

Les conditions du marché américain sont mauvaises à l'heure actuelle; par suite d'une diminution dans la demande, de fortes réductions ont été faites. Le prix des billots d'Acier Bessemer a été réduit de \$27.00 à \$23.00 la tonne, tandis que les aciers en barre sont maintenant cotés à \$26.00 la tonne, au lieu de \$32.00. L'acier pour construction est réduit de \$2.00 par tonne, et l'on s'attend à ce que les rails en acier pour chemins de fer baissent également de \$2.00 par tonne.

HUILES ET PEINTURES

La demande pour les spécialités comprises sous cette rubrique est toujours très forte. Les prix n'offrent aucun changement. Les paiements sont satisfaisants.

Huile de lin

Nous maintenons nos prix de liste pour l'huile de lin. La demande est satisfaisante. Le ton du marché laisse toujours à désirer.

Essence de térébenthine

La demande est forte aux prix de la semaine précédente. D'après les dernières nouvelles des marchés américains il faudrait s'attendre à une avance prochaine sur les prix de la térébenthine; on donne pour raisons que les stocks de térébenthine sont légers et que la saison de production ne commencera pas avant six mois.

Papiers de construction

La demande pour les papiers à bâtisse est considérable. On cote les prix qui suivent: Jaune Ordinaire le rouleau, 40c; Noir Ordinaire le rouleau, 50c; Papiers pesants noir et jaune les 100 lbs, \$1.75; Goudronné les 100 lbs: \$1.85.

Pitch

Le prix du pitch ou goudron en morceaux est fixé à \$1.10 les 100 lbs.

FERRAILLES

Le marché des ferrailles est terne, nous constatons une baisse de \$1.00 sur le prix du fer forgé No 1.

Cuivre fort, 10 1-2c la lb; Cuivre mince ou fonds en cuivre, 9 1/2 à 10c la lb; Laiton rouge fort, 10c la lb; Laiton jaune fort, 8 1-2c la lb; Laiton mince, 5 cents la lb; Plomb et Zinc, 2c à 2 1-2c la lb; Fer forgé No 1, \$14.00 à \$15.00 la tonne; Fer forgé No 2 et tuyaux de fer, \$8.00 la tonne; Fer fondu et débris de machines, \$15

à \$16 la tonne; Plaques de poêles, \$12.00 la tonne; Fontes et aciers, malléables, \$6.00 la tonne; Chiffons à la campagne, 50c à 60c les 100 lbs; vieilles claques, de 5 1-2c à 6c la lb.

QUOI DE NOUVEAU!

Nous publierons avec plaisir dans les colonnes du PRIX COURANT toutes les informations, correspondances que nos lecteurs voudront bien nous adresser sur tout ce qui est de nature à intéresser le commerce général, sans se préoccuper de la forme à donner à leurs écrits: nous nous chargeons de reviser avec soin toute correspondance destinée à paraître dans nos colonnes.

Des informations soigneusement vérifiées, c'est tout ce que nous demandons; nos rédacteurs feront le reste.

Nous recevrons aussi avec plaisir, pour publication, les photographies d'étalages de magasins, d'intérieurs de manufactures, de groupes de marchands ou de commis-marchands — en un mot, de toutes les actualités du monde industriel, agricole, commercial et financier — que nos lecteurs voudront bien nous communiquer à l'occasion.

Nous les invitons à nous écrire souvent, à nous faire toutes suggestions, à nous indiquer toute amélioration que nous pourrions apporter à cette revue, dans l'intérêt de tous ceux qui nous lisent: nous les remercions d'avance de leur précieux concours.

LA DIRECTION.

Machineries pour buanderies

Si vous voulez entreprendre l'industrie du blanchissage dans les meilleures conditions de succès, demandez le Guide du Blanchissage [gratuit] ainsi que la liste de prix de la machinerie perfectionnée — ce qu'il y a de mieux au monde dans cette ligne — fabriquée par la Troy Laundry Machinery Company, de Troy, N. Y.

Etablie le 5 décembre 1902

La Société de Crédit Hebdomadaire, Limitée, incorporée par le gouvernement de la Puissance du Canada, 23 octobre 1903. Siège social: 17 Côte Place d'Armes, Téléphone Main 675, Montréal, Qué. D'après son incorporation, la Société est autorisée par sa charte à continuer les opérations de l'ancienne Société de crédit hebdomadaire enregistrée, de faire tout négoce et d'émettre des contrats en rapport avec le genre d'opérations tel qu'établi depuis un an. La Société a déjà payé à ses nombreux clients la jolie somme de \$19,346.50 depuis le 10 février 1903, au 10 nov. 1903. Une valeur de plus de \$756.00 est distribuée chaque semaine à ses clients.

Toutes informations peuvent être obtenues immédiatement, soit en écrivant ou bien en s'adressant au siège d'administration: 17 Côte Place d'Armes.

On demande partout de bons agents actifs.

La qualité de la matière à lire dans une petite annonce a plus de valeur qu'un grand espace rempli de banalités.

ASPIRATEURS DE VAPEURS

DELETERES.

L'HYGIENE dans l'atelier doit être la préoccupation constante de l'industriel, et il est indispensable de chercher à réduire les dangers et les fatigues auxquels l'ouvrier est exposé. Une des industries qui peuvent être classées parmi les plus malsaines, dit M. Albert Reyner dans la *Revue technique*, est celle des fonderies de cuivre; les émanations d'oxyde de zinc qui s'échappent pendant la préparation du laiton sont des plus novices; aussi la mortalité est-elle considérable parmi les ouvriers occupés à ces travaux. A Birmingham, centre important de cette industrie, il est rare que les ouvriers du cuivre dépassent et même atteignent l'âge de 35 ans.

La ventilation des ateliers améliore sensiblement les conditions générales, mais, pour obtenir une amélioration réelle, il faut modifier l'outillage et créer des appareils pouvant absorber, dès leur naissance, les fumées ou les vapeurs ou les poussières dangereuses. Dans les divers degrés de la préparation du laiton, la période la plus redoutable est celle de la coulée du métal en fusion pendant laquelle l'ouvrier, après avoir retiré le creuset du fourneau, est obligé de débarrasser la surface du métal des impuretés et de l'écume. Le remplissage des moules qui succède à l'opération précédente provoque le dégagement de nuages volumineux et impenétrables de vapeurs chargées d'oxyde de zinc au milieu desquelles l'ouvrier disparaît et qui provoqueraient l'asphyxie si on ne prenait la précaution de protéger les orifices respiratoires par un masque.

Un ingénieur de Birmingham a inventé un appareil qui protège l'ouvrier contre toute émanation, et permet de supprimer le masque toujours gênant lorsqu'on exécute un travail manuel. D'après *Scientific American*, l'invention consiste à revêtir d'un chapeau la poche à couler dès sa sortie du fourneau. Après avoir été posée sur un support annulaire, la poche est reliée avec un aspirateur consistant en un tube long et flexible en fer galvanisé qui traverse l'atelier et conduit à l'extérieur les gaz délétères. L'écume peut aussi être évalué automatiquement. A cet usage une auge spéciale est suspendue sur la poche à couler, en avant du goulot, la moitié de cette auge est garnie de fil métallique afin que les gaz puissent atteindre l'aspirateur. Le nettoyage du métal en fusion étant terminé, l'ouvrier substitue au chapeau primitif un autre couvercle plein; il peut alors procéder en toute sécurité au remplissage des moules. Dans ces conditions le fondeur se meut dans une atmosphère respirable, et n'a

SATISFAITS

C'est le sentiment que vous éprouverez après que vous aurez eu l'agence des **PEINTURES LIQUIDES "ANCHOR"**.

C'est le sentiment qu'éprouvera votre client lorsqu'il s'en sera servi une fois.

LA PEINTURE LIQUIDE "ANCHOR"

a été sur le marché depuis 30 ans et a toujours donné satisfaction. Le seul blanc de plomb employé dans sa fabrication est le meilleur au monde : le véritable **B.B. de BRANDRAM**. Nous fournissons de la publicité très libéralement.



Envoyez-nous une carte postale et laissez-nous vous renseigner complètement à ce sujet.

Henderson & Potts,

Etablis en 1874,

Halifax et Montreal.



plus à redouter les conséquences du lent empoisonnement auquel il s'exposait chaque jour pour un médiocre salaire.

Le chef d'usine trouve aussi son compte à l'installation d'un aspirateur de fumée et de vapeurs, parce qu'il peut ainsi recueillir un sous-produit, l'oxyde de zinc, qui, dans l'ancien système de coulée, se dissipait dans l'air extérieur. L'oxyde de zinc est entraîné avec les vapeurs, il se dépose sur les parois du tube dans la proportion de 9 p. c. des résidus. La récupération du sous-produit par traitement chimique devient possible grâce à la richesse en oxyde de ces résidus. La collection des poussières, qui, de nocives sont devenues précieuses, se fait par ramonage du tube au moyen d'une brosse; la vapeur est à ce point chargée de particules solides que le nettoyage du tube doit être fait au moins une fois par semaine afin d'assurer toujours un libre passage à la fumée.

QUESTION DE CHAUFFAGE

COMMENT le feu communique-t-il la chaleur à une chambre?

En essayant de résoudre cette question, on trouvera les moyens à employer pour entretenir le feu dans l'âtre de la cheminée.

M. de Rumfort dit que la chaleur qui se dégage du foyer, existe sous deux formes distinctes: la chaleur "combinée"

et la chaleur "rayonnante". La première se mêle à la fumée et à l'air échauffé qui s'élève au-dessus du combustible en feu, elle monte par la cheminée en produisant un courant chaud "ascendant" pour s'étendre ensuite dans les régions supérieures de l'atmosphère; tandis que l'autre, la chaleur "rayonnante", qui semble se combiner avec la lumière, part du "feu" sous forme de rayons dans toutes les directions possibles.

Naturellement on se demande laquelle de ces deux chaleurs est la plus forte? Ce point ne paraît pas encore avoir été déterminé avec une rigoureuse précision. Ce qui n'a pas empêché M. de Rumfort de dire que la "chaleur combinée" était environ quatre fois supérieure à la chaleur rayonnante. Et cependant c'est cette dernière seule, cette petite quantité, qui doit être utilisée pour chauffer un appartement.

La quantité de chaleur rayonnante produite par un combustible quelconque, varie beaucoup et dépend de l'arrangement du feu et de la manière dont les bûches se consomment. Quand le feu est clair et vif, il fournit beaucoup de chaleur rayonnante, tandis qu'il en produit peu ou une quantité presque nulle, s'il est étouffé, si l'air et l'oxygène lui manquent.

Il est donc important de faire attention à l'arrangement du feu, tant au point de vue de l'économie et de la propreté que de l'agrément.

DE MONTREAL A VICTORIA.

Rapport du Président de la Chambre de Commerce du District de Montréal, sur le Voyage des Délégués au Congrès des Chambres de Commerce de l'Empire.

DU 22 AOÛT AU 22 SEPTEMBRE.

Suite.

21 octobre 1903.

Après 36 heures d'un agréable séjour à Toronto, 150 des délégués entreprennent l'itinéraire de l'ouest. Grâce à la générosité de la Compagnie Richelieu & Ontario, qui a bien voulu donner l'usage de l'un de ses bateaux de Kingston à Montréal, les autres députés retournèrent par Kingston et les Mille Îles pour de là visiter les Provinces de l'Est. Alors, sous le contrôle immédiat de l'un de nos compatriotes, homme aussi aimable qu'attentif et dévoué, M. Ambroise E. Lalande, agent de passagers, la Compagnie du Pacifique Canadien met à notre disposition six [6] chars palais, numérotés aussi de 6 à 1, plus un char réfectoire à chaque extrémité du train. Dans ces deux derniers, le déjeuner et le lunch étaient à la carte et servis aux délégués, qui à cause du nombre, se partageaient en 3 groupes, se succédant à une demi-heure d'intervalle, tout comme le dîner que l'on sonnait habituellement à 6-1-2 du soir. Ce dernier, à prix fixe, non-seulement, était toujours des mieux apprêtés et jetant dans l'ombre celui des meilleurs restaurants, mais aussi son détail, présenté sur des menus aussi recherchés qu'élégamment exécutés, qui étaient placés devant chaque convive, avec une fleur pour la boutonnière. C'est dans un train ainsi aménagé que les délégués prirent place pour atteindre Nipissing. Pendant ce trajet de Toronto, il y eut une réunion du comité d'arrangements dans le char officiel, qui devait rester attaché au train jusqu'à North Bay. C'est alors qu'après avoir exprimé aux officiers en charge sa gratitude et sa reconnaissance pour leurs délicates attentions vis-à-vis de nos délégués, autant que pour la généreuse et inaltérable bienveillance de la Compagnie du Grand Tronc envers nos visiteurs le comité voulut bien, par l'entremise de votre Président, offrir à chacun des principaux officiers, des médailles commémoratives du Congrès, je dois dire furent gracieusement acceptées. Après de sincères et amicales poignées de mains, nous nous séparons pour devenir à North Bay les hôtes de notre Transcontinental Canadien.

Notre premier arrêt se fit, après avoir parcouru le nord du lac Supérieur, tantôt sur des points élevés et à distance de ses rives, tantôt sur des roches qui bordent le lac et d'où parfois nous apercevions à l'horizon la fumée d'un navire de passage où quelques embarcations isolées. Nous avions de temps à autre, passé des ponts, des viaducs et des tunnels indices des difficultés considérables surmontées par les ingénieurs de chemin.

Nous arrivâmes enfin à la Baie du Tonnerre au fond de laquelle se trouvent les villes de Port Arthur et de Fort Williams, appelées avant longtemps à se réunir et aujourd'hui, terminus de la navigation de nos grands lacs, comme ceux de la partie ouest du Pacifique Canadien.

Arrivés à Fort Williams, un petit navire est là en partance, prêt à nous faire visiter un des nombreux élevateurs, construits sur la petite rivière de la Mission

que nous remontons aussitôt. Ces élevateurs, peuvent emmagasiner au moins sept millions de minots et sont préparés pour recevoir le grain comme pour en faire la réexpédition dans les navires, dont le trafic alimente le port. Puis nous nous acheminons vers Winnipeg, où nous rencontrons à la gare les membres de la Chambre de Commerce, et, après les salutations d'usage, nous sommes conduits en tramways sur le terrain de l'Exposition, où un superbe banquet avait été préparé et fut servi dans la chambre des Directeurs. Assez naturellement, il y eut plusieurs discours. De là, l'on nous fit encore parcourir la ville, afin de nous montrer la partie des résidences et nous conduire chez le Lieutenant-Gouverneur du Manitoba, Sir D. H. McMillan qui, avec Lady McMillan fit, l'accueil le plus cordial à nos hôtes, sous une tente préparée pour l'occasion, et placée à l'entrée de ses jardins. C'était un "garden-party" que le Lieutenant-Gouverneur offrait aux délégués et où s'était réunie l'élite de la société de Winnipeg. Une fanfare militaire, placée dans un bosquet, fit entendre de superbes accords, véritable baume offert à nos délégués dans certaines reminiscences de leur pays. Des rafraîchissements de tout genre étaient installés dans un des salons de la résidence du Lieutenant-Gouverneur et les promeneurs, après avoir fait connaissance avec les dames et les messieurs de la ville, furent invités à y prendre part.

La ville de Winnipeg, qui compte à peu près 43,000 âmes, s'embellit tous les jours par les rapides progrès qu'elle fait depuis quelques années, et le changement d'aspect est vraiment remarquable. Ses rues et avenues, quelques-unes mesurant jusqu'à 132 pieds de largeur et pavées en asphalte, s'étendent à perte de vue dans toutes directions. Son parc et ses nombreuses résidences des mieux aménagées et d'une architecture variée, offrent le plus agréable coup d'œil aux promeneurs de même que ses bâtisses, magasins, institutions monétaires et autres qui s'y disputent en hauteur, solidité et apparence. Naturellement, toutes les améliorations du jour s'y donnent rendez-vous, gaz, électricité, tramways. Son évaluation municipale a augmenté, dans l'espace de 20 ans, de 4 à 34 millions de dollars.

En face de la ville et de l'autre côté de la rivière Rouge est le quartier canadien-français où nous pouvons admirer la Cathédrale et la résidence de Mgr. Langevin de St. Boniface, ainsi que le collège, sous la direction des Révérends Pères Jésuites qui, là comme ailleurs, se dévouent avec succès à l'éducation classique et universitaire, autant qu'au salut des âmes.

Le lendemain, l'on se mit en route pour Brandon, où des voitures nous attendaient, pour nous faire visiter les immenses champs de blé, qui environnent la ville, ainsi qu'une ferme expérimentale et une école pour les sauvages. Le tout a paru bien intéresser nos hôtes. Le soir, un superbe banquet, dont les mets préparés et surtout servis par les dames de l'endroit, mit le comble à l'enthousiasme de nos délégués, au point qu'une délégation de jeunes filles crut devoir demander qu'on retardât de quelques heures le départ. La délégation fut malheureusement accueillie par un refus qui, pour être motivé, n'en fut pas moins pénible pour tous: néanmoins, les convives furent reconduits jusqu'aux chars par leurs hôtes et le départ s'effectua à 10 h.

du soir au milieu de hourras et de cris enthousiastes. Puis le "All aboard" s'étant fait entendre nous filons de nouveau toute la nuit et la journée du lendemain et jusqu'au surlendemain matin, parcourant pendant ce long espace de temps, le district des Prairies. Terrain absolument plat, couvert d'une herbe courte et menue, mais suffisant amplement à l'alimentation du bétail qui en toute saison vit dans ces vastes prairies. Nous avions successivement passé, mais sans nous y arrêter; Qu'appele, avec ses réserves de sauvages; Regina, capitale des Territoires du Nord-Ouest, résidence de son Honneur le Lt. Gouverneur Forget et quartiers généraux de la "police montée". Moose Jaw, Swift Current, Dunmore Junction, parties fréquentées par des envolées immenses de pélicans, de cygnes, d'oies et de canards, qui font la joie des chasseurs. A Swift Current, le Gouvernement a établi une station météorologique, et de là, à Dunmore Junction et Medicine Hat, la "Canadian Land & Rancho Co." utilise ce territoire pour l'élevage des montons aussi bien qu'à celui des chevaux et des bêtes à cornes qui, outre une abondante pâture, trouvent dans les vallées et les bouquets d'arbres, qui ne sont pourtant pas nombreux, une protection suffisante et de l'eau en abondance. Comme la voie ferrée monte graduellement nous atteignons bientôt une élévation de 3,400 pieds, et nous arrivons enfin à Calgary qui, avec sa population de près de 6,000 âmes, est un des points les plus importants du commerce d'exportation de bestiaux; le centre d'alimentation des districts miniers à l'entrée des montagnes rocheuses, et celui d'où l'on peut atteindre plus facilement Edmonton qui placé sur la Saskatchewan est le centre d'un district agricole important. Des voitures sont mises à notre disposition pour parcourir les alentours de la ville, et en passant à travers de vastes champs en pleine culture l'on nous conduit vers une école de sauvages, que nos délégués sont encore bien aises de visiter. Vers 5 hrs. du soir, nous quittons Calgary et apercevons de suite les pics couverts de neige des montagnes rocheuses, où nous devons bientôt nous enfoncer, en les gravissant jusqu'à ce que nous ayons atteint Banff, situé à 4,500 pieds d'altitude. Ce lieu charmant, offre de grands avantages aux touristes et aux malades. Des établissements de bains d'eau chaude, ainsi qu'un sanatorium, font partie de cette place d'eau qui, entourée de montagnes de 8 à 9,000 pieds de hauteur, se trouve au centre de "la réserve" ou Parc national, dont la superficie est de 5,000 milles carrés et qui est traversée en tous sens par les vallées des rivières Bow, Spray et Cascades. A 35 milles en deçà de Banff est Laggan la station d'arrêt pour atteindre ce que l'on est convenu d'appeler, "les lacs qui sont dans les nuages." De petits chevaux sellés et des voitures sont les moyens les plus commodes de transport pour se rendre au lac Louise, qui est le premier de ces groupes, à deux milles et demi de distance de la gare. Le lac mesure deux milles de diamètre et la pêche y est, paraît-il, abondante. De l'hôtel du "Chalet" où l'on trouve tous les avantages d'une vie paisible et ce qui n'est pas à dédaigner, le service le plus soigné, l'on peut contempler le majestueux "Glacier" couvertes de neiges éternelles et même si l'on veut, en faire l'ascension comme celles des montagnes voisines ce que les

voyageurs se font un devoir de faire chaque jour.

Après un repos de deux jours à Banff, à 6 h 12 du matin, nous entendons de nouveau l'inévitable "All aboard" et nous voilà en route pour Vancouver, où nous arrivons le lendemain seulement, à midi, après avoir parcouru avec un intérêt toujours croissant et tenant presque du merveilleux, les flancs de ces innombrables montagnes rocheuses où, après avoir atteint une élévation de près de 6,000 pieds, nous redescendons graduellement le versant du Pacifique. Mais nous ne pouvons atteindre ses paisibles bords qu'après avoir contourné et traversé d'énormes précipices et passé un nombre considérables de tunnels et de "snow sheds" abris contre les neiges, dont les amoncellements offriraient un danger constant et pourraient même empêcher toute la circulation pendant l'hiver. Inutile d'ajouter que ce chemin est un véritable prodige dans son exécution comme dans sa conception. Quant à la Compagnie elle-même, il faut avoir parcouru l'immense étendue de ses réseaux et constaté partout la quantité et la valeur de son matériel pour se faire une faible idée de sa puissance et de son importance.

Arrivés à Vancouver, nos voyageurs sont immédiatement conduits, armes et bagages, à bord d'un vapeur de la Cie Pacifique Canadienne, pour être transportés immédiatement à Victoria où, à leur arrivée, vers les 7 hrs, du soir, après une traversée des plus agréables, nos délégués sont reçus par le Maire et les Conseillers de la ville.

Des voitures sont encore là pour les diriger vers leurs hôtels où suivant la louable habitude du comité, chacun de nous peut se rendre directement à sa chambre, qui a été retenue à l'avance.

En y entrant, chacun est agréablement surpris de trouver sur son bureau de toilette un bouquet de fleurs naturelles avec une carte de visite se lisant: "Presented with the compliments of the Vancouver's Tourist Association." Le lendemain, dès 9 heures du matin, des voitures sont mises à notre disposition pour visiter les parties les plus intéressantes de la ville et des environs.

Victoria, située à l'extrémité sud de l'île Vancouver et à quelques heures de la terre ferme canadienne et américaine, apparaît comme une Reine. Des îles nombreuses, véritables satellites l'entourent pour la protéger contre la fureur des flots et permettent ainsi aux vapeurs de glisser sans bruit sur des eaux qui sont habituellement calmes. C'est un lieu séduisant où il semble qu'il

ferait bon de se laisser vivre. Climat presque toujours égal, n'offrant en réalité que le printemps et l'automne, sans froid excessif ni grande chaleur.

Ses institutions, ses clubs, ses résidences comme ses us et coutumes sont, on ne peut plus, à l'anglaise. Elle possède aussi une cathédrale élancée, appartenant à la résidence de Sa Grandeur Mgr B. Orth, archevêque et métropolitain catholique de Vancouver, ainsi que les superbes bâtisses du Gouvernement, d'un coût d'à peu près un million de dollars, et si justement considérées parmi les plus solidement construites, sinon les plus considérables du continent. Après le lunch, nous sommes conduits dans les tramways aux fortifications d'Esquimault, appelées dans cette partie du pays: "Squamish Fortifications". Nous y admirons dans le port une superbe cale sèche mesurant près de 600 pieds de longueur ainsi que divers magasins d'entrepôts et des ateliers outillés pour la réparation des navires. Puis, nous nous rendons jusqu'aux fortifications même qui, faisant face au nord, semblent construites dans l'unique but de nous protéger contre une invasion russe. Ramenés à la ville, nous nous dirigeons vers la résidence de Sir Henry Joly de Lotbinière où nous avons été invités à un "garden party", mais, l'inclémence température de l'avant-midi nous procura l'avantage d'être reçus dans le manoir de Son Excellence, véritable château comme site et comme aménagement, où l'élite de Victoria était, venu souhaiter la bienvenue à nos délégués.

Donnant vue sur la mer, au-dessus des jardins, la salle de réception, mesurant 125 par 75 pieds environ, suffisait à peine pour contenir les invités, dont un grand nombre se prévalurent des vastes salles à manger, bibliothèque et salons ouverts à la circulation, pour se promener. Un goûter des mieux choisis avait été mis à la disposition des invités.

Le Lieutenant-Gouverneur, avec sa courtoisie habituelle, se faisait tout à tous, conduisant au buffet et ramenant les dames auxquelles il procurait ainsi l'avantage de causer ou d'échanger un mot ou deux avec lui. Toujours affable et souriant, il paraissait entouré d'amis qui semblaient l'apprécier.

A suivre

Rappel des voyageurs.

Tous les voyageurs et vendeurs de la Canada Paint Co ont été notifiés de se rendre à Montréal le 18 novembre courant pour assister à la Convention an-

nuelle et à la réunion du personnel des ateliers de fabrication et des vendeurs.

Les voyageurs de la Compagnie vont se féliciter plus que jamais à cette réunion du succès de leurs tournées respectives, car, sans aucune addition au personnel des voyageurs sur la route, les affaires, dit-on, indiquent pour 1903 une remarquable augmentation et tout fait présager une grande activité dans les différentes manufactures de la Canada Paint Co. durant cet hiver.

Vous aurez satisfaction

Les injecteurs automatiques de Penberthy sont réputés dans toute l'étendue du Canada; ils ont fait leurs preuves. Il n'y a donc pas de risque à courir en s'adressant pour toutes commandes dans cette ligne à The Penberthy Injector Co. Ltd., Windsor Ont.

J. O. F.

D'après des chiffres récemment publiés, cette Grande Société, l'Ordre des Forestiers Indépendant, semble faire des progrès sensibles. Elle a maintenant atteint le chiffre de 214,000 membres et possède un fonds de secours immédiat de plus de \$7,000,000.00, qui paraît être très bien placé. L'Ordre accusait récemment un léger surplus sur son compte général, ce qui prouve que les affaires sont administrées avec beaucoup de soin. Les nouveaux adhérents cette année seront beaucoup plus nombreux que l'an dernier, c'est ce qu'a récemment annoncé le grand leader de la Société. Le Dr Oronhyatekha est un grand leader, et nous sommes heureux de voir sa Société si bien marcher.

JOURNAL D'AGRICULTURE TROPICALE. — Publié par J. Vilbouchévitch, 10, rue Delambre, Paris. Abonnements: un an, \$4.00. 6 mois, \$2.00.

Aperçu du contenu du 31 octobre 1903: 13 contributions inédites: Une révolution dans le traitement du cacao [les appareils Marcus Masson]. L'appareil à abaca des îles Philippines. Multiplication des arbres à gutta. Fabrication de la farine de banane. Fabrication du thé. Bière de millet. Articles et notes sur le cocotier, le sisal, la canne à sucre, la ramie, le tabac, l'Hevea, le Céara, le Kickxia, le café, la Kola, le maté, l'arachide, la fibre d'ananas, l'indigo, la vanille, le coton. Chronique commerciale du caoutchouc. L'avenir agricole de Cuba. 12 analyses bibliographiques: [Etats-Unis, Egypte, Ceylan. Riz, Ramie, Canne à sucre, Café, Agaves textiles, Coton. Rhumerie. Terrains salants. Manuels d'agriculture tropicale.]

ALABASTINE

Prête à l'usage en la délayant à l'eau froide.

L'enduit durable pour les murs. Vendue et employée partout. Pas de stock complet si elle ne s'y trouve pas. Toujours demandée! Largement annoncée dans le commerce et auprès des consommateurs. Pas de risque qu'elle constitue un stock mort.

Conditions faciles. Commandez maintenant à votre fournisseur, sinon à

THE ALABASTINE CO., Limited, PARIS, ONT.

Suite de la page 49

Leblanc N.	De R. Ethier	99
Lauzon F. X.	J. Sarrazin	5
Lafferty F. D.	D. Church	21
Lafranchise G.	V. Castonguay	7
Lamoureux A.	H. Rath	11
Léveillé A.	Delle M. Senécal	8
Labelle Rosario	F. Goulet	9
Lapierre F.	D. M. Senécal	7
Lacroix E.	E. Valliquette	33
Lawler A.	P. Beaudoin et al	5
Léveillé W.	J. Bélisle	10
Lavigne P.	L. A. Dérome	5
Lamarche J. C.	J. A. Desjardins jr	48
Lépine alias Nepean A.	R. W. O'Brien	3
Lefort J.	L. Brouillette	21
Larente S.	J. A. Aunais	12
Legault O.	G. Beauvais	5
Lafond J. E.	J. W. Shaw et al	67
Lépine S.	C. Piché	5
Larin De M.	T. Valliquette	37
Leblanc S.	F. Leclerc	5
Larivée R.	F. Corbeille	5
Laurin A.	F. X. Lecuyer	13
Lanoue H. et al	L. Roy	33
Lafortune O.	F. Froidevaux	22
Leroux J.	Eccl. St Sulpice	80
Mazurette L. N.	O. Lapierre	34
Messier D.	A. E. Gauthier	17
Montreal Light Heat & Power Co.	J. F. Gravel	24
Malbœuf J. A.	J. A. Soucy	26
Milway W.	B. O'Connell	90
McIntyre D.	W. McAuley	6
Mignault J.	C. Dunberry	12
Millway H.	E. J. Sempé	41
Mazure De A.	F. A. Sills	12
Miller W.	J. Purcell	15
Miron P.	G. Dupuis	8
Mercier J. A.	A. Corriveau	16
MacMahon W. R.	J. Hamilton	31
McIntosh A.	J. Wolfe	56
Mayer J.	J. Pagé	4
Martel P.	A. Trudeau	24
Marier alias Murray J.	M. Genser	55
Malouin S.	H. Lehrer	3
Madeleine [de La] H.	D. Lachapelle	24
MacDonald A. R.	J. R. Aumond	24
Montano De E.	Standard Life Ass. Co.	39
McArthur R. T.	A. A. Perry	28
Malbœuf J.	J. Leker	18
Ouimet T.	P. Comtois	15
Ouimet T.	P. Trudel	11
Ouimet T.	J. Gratton	7
O'Brien Ed. M.	H. M. Daly	47
Pilon J.	J. A. Sauvé	11
Plamondon A. et al	D. S. Perrin & Co. Ltd.	24
Paradis J.	De Charmont	15
Prendergast P.	H. Besner	9
Proulx M.	L. P. Dupré	24
Perrault L.	R. Choquet	4
Pelletier A.	G. A. Marsan	31
Plamondon J.	J. Larin	30
Paré W.	B. Shapiro	18
Perry G.	C. C. Boucher	7
Picotte L.	A. Dagenais	3
Robinson G. E.	A. Marsolais	46
Richard H.	The Wilton Panther Co.	15
Robitaille J.	G. G. Gaucher	5
Riendeau D.	A. Guyon et al	9
Richer A.	Institut des Catholiques des Sourds et Muets	39
Rafaelovitch K.	M. Black	7
Riendeau J. A.	N. Martin et al	90
Renaud J. A.	A. Binette	53
Santoire V.	E. Brisson	4
St Jean F.	J. Bélisle	20
Sullivan M.	De L. Barton	4
Seers L. J. B.	De A. Amiot	4
Savaria H.	H. Dallaire	3

Thomas J. B.	J. B. Boudreault	7
Trépanier S.	A. Bourret	45
Turner B. D.	A. E. Battle	16
Turcot A.	E. Gauthier	3
Tessier A.	A. Corriveau	11
Tansey F.	The J. S. Prince Co.	26
Villeneuve L.	E. Lamoureux	4
Villeneuve L.	F. X. Brisebois	7
Wilson M.	J. R. Bourdeau	10
Walsh W.	L. O. Mauffette	3
Wells P. J. J.	N. Deschamps	45
Notre-Dame de Grâces		
Deschamps R.	M. Raphaelovitch	70
New-York		
Hart P. Harry. P. W. Ellis & Co. Ltd.		38
Newport		
Flanagan John.	J. Hunt	34
Orford		
Leslie Mortimer.	J. O. Camirand	4
Outremont		
Boucher C.	F. Gobeille	20
Rocheleau D.	F. Gobeille	5
Rigaud		
Ledoux Joseph.	W. Robidoux	47
Stanford		
Corp. of Tp. of Stanford. J. R. Tri-ganne		86
Sherbrooke		
Bélanger L. C.	L. Boisvert	14
Giroux George. A. Boisvert et al.		28
Hall Charles H.	D. McCaffrey	57
Kenalty H. B.	J. O. Camirand	20
Penhale John.	P. Beaudoin	25
Brown John.	Cie de Ferronnerie du Canada	96
Scottstown		
French C. W. B. The North American Cigar Co.		35
Ste-Agathe		
Bélisle H. A.	J. L. H. Marcil	30
Grenier G. Imperial Life Ass. Co. of Canada		15
Ste-Anasthasie		
L'Abbé O.	J. H. O. Hébert	23
Ste-Anne de Bellevue		
Hughes G. H.	Fleury Turcot	44
Ste-Gungoune		
Brulotte De A.	J. Bédard	16
Marcotte G.	M. G. Ecrément	6
Surprenant N.	E. Goldfine	13
Surprenant N. jr.	E. Goldfine	7
Comtois L.	F. X. Chadillon	4
Brunet P.	J. O'Dowd	4
Gleeson A.	E. Paquet	31
St-Frédéric		
Ricard Philippe.	J. Rosenberg	12
St-Henri		
Trudeau J.	J. Benoit	16
Roy Joseph.	J. Rousseau	13
Soucy E.	O. Pilon	5
Soucy E.	A. Brunet	14
Bradly G. et al. Union Bank of Canada		66
Rodrigue A.	J. Abinovitch	3
St Jérôme		
Richer D.	L. Gravel	18
St-Laurent		
Sanscartier D. G. W. Foisy et al.		24
St Léonard, Port Maurice		
Cyr J.	A. Poitras	37
St-Louis		
St-Amour J. F.	P. Thuot	37
Ouimet H.	G. Rochon	7
Malouin F. X. jr et al. G. A. Marsan		75
Lemay Edmond.	The Williams Mfg Co.	6
Grenon A.	De E. Dugas	6
Larin E.	J. A. Leduc et al.	53
Tremblay T.	F. X. Lecuyer	11
Jasmin Léon.	A. Lanthier	6
St-Martin		
Cléroux Jos.	J. B. Bergeron	50
St Paul		
Aubry A. J.	E. Berthiaume	24

Goyer Ferd.	S. Cartier	22
St-Pierre aux Liens		
Desrosiers A.	Dollard Picard	12
Weedon		
Tanguay N. P.	F. Bertrand	44
Westbury		
Gosselin Amédée. Mutual Life Ins. Co. of New-York		28
Westmount		
Louis F.	H. Lehrer	46
Winslow		
Campbell A.	H. Léonard	77



Du 17 au 24 nov. 1903

District d'Arthabaska

Victor Grondin et al vs Alphonsine Bédard.
Ste Victoire — Le lot 573, contenant 100 acres.
Vente le 18 novembre, à 10 h. a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Chicoutimi

Prosper Lafontaine vs Téléphore Bélanger.
St Cyrille de Normandin — Le lot 24b du 4ème rang.
Vente le 18 novembre, à 11h. a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District d'Iberville

Antonin David Girard vs Amable Coupal.
St Michel — Le lot 61 avec bâtisses.
Vente le 17 novembre, à 11 h. a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Joliette

V. J. E. Brouillet vs Isidore Bolduc.
L'Assomption & Le lot 282.
Vente le 17 novembre, à 10 h. a. m. à la porte de l'église paroissiale.

District de Québec

La Cité de Québec vs Marguerite Koenig.
Québec — Les lots 3792, 3793, 3791 et 826 du quartier Montcalm, situés rue St Jean et Hermine.
Vente le 20 novembre, à 10 h. a. m. au bureau du shérif.

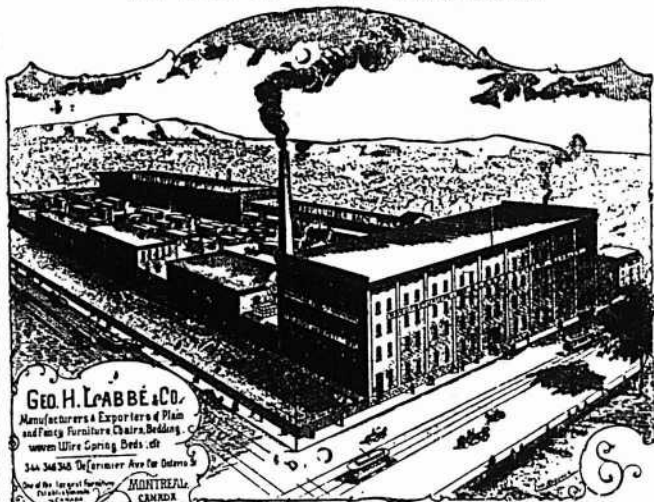
TOUR DU MONDE — Journal des voyageurs. — Sommaire du 31 octobre 1903.
1. La Bretagne du centre. 2. A travers le monde: En wagon de Pékin à Paris. [fin]. 3. Parmi les races humaines: Islandais et Danois. Le Pays des Vikings se modernise. 4. Questions politique et diplomatiques: Les Troubles dans les Balkans. Les Comités macédoniens. Les Bandes bulgares. 5. L'expansion Coloniale: Le Cinquantenaire de la Nouvelle-Calédonie. L'avenir de la colonie: Déportation ou Colonisation libre? 6. A travers la nature: L'ouïe est-elle plus développée chez les Sauvages que chez les Civilisés? La Mouche Tsé-tché et la maladie du Sommeil. 7. Livres et Cartes. 8. Les Revues Etrangères: Une armée chez les Lapons. Une Excursion à Rio de Oro.
Abonnements: Union Postale: Un an, \$5.60; Six mois, \$3.00. Hachette et Cie, 79, boulevard Saint-Germain, Paris.

MEUBLES A PRIX MOYENS ET A BAS PRIX EN GROS

Chaises et Berceuses, Sommier en Broche Tissé, Oreillers, Matelas, Eto. Pour le Commerce Domestique et pour l'Exportation

Nous invitons tout particulièrement MM. les Marchands de la campagne à venir visiter notre magasin d'échantillons au

No 1803 de la rue Notre-Dame.



Geo. H. Labbé & Co.
Manufacturers & Exporters of Plain
and Fancy Furniture, Chairs, Bedding,
Covers, Wire Spring Beds, etc.
344-346 St. Germain Ave. (ex. 100) Montreal
One of the largest Furniture
Factories in Canada

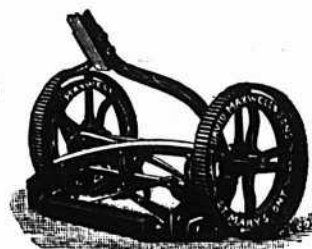
Geo. H. Labbé & Co., Manufacturiers,
AVENUE DELORIMIER, MONTREAL,
Angle de la rue Ontario.

DAVID MAXWELL & SONS



BARATTE AVEC SUPPORT
D'ACIER

ST. MARYS
ONTARIO,
CANADA



LA TONDEUSE A GAZON "THE
MAXWELL" AVEC ROUE DE 10 pcs

Baratte Favorite Maxwell

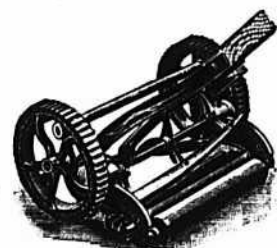
Pièces Patentées : Support d'acier amélioré, engrenage à billes, actionnement du levier moteur au pied et à la main ; levier détachable. Perfectionnée pour la saison 1903. Support en bois ou en acier, au choix.

Tondeuses pour Gazon

Hautes et basses roues, de 12 à 20 pouces de large ; arbre-moteur en acier laminé à froid ; couteaux et plaque coupante en acier au creuset.

Si votre maison de gros ne vous offre pas ces articles

Adressez-vous directement à nous



TONDEUSE MAXWELL, ROUE
BASSE DE 8 pcs.



BROUETTES
DE QUATRE
DIFFERENTES
GRANDEURS

Nous
Prêtons absolu-
ment
sans intérêt.

ACHETEZ OU VOUS VOUDREZ

Une Propriété, Maison ou Ferme, et PAYEZ COMPTANT. Nous vous fournissons pour cela tout l'argent nécessaire.

Remboursable
dans 20 ans ou
moins.

ABSOLUMENT SANS INTERET

Profitez de notre offre également pour éteindre vos Hypothèques. Nous faisons déjà des affaires dans tout le Canada. Notre système a pour bases les meilleures garanties du calcul et de la finance. Notre mode d'opération est simple et honnête. Pour en obtenir des renseignements exacts écrivez ou demandez notre Pamphlet ; adressé gratuitement sur demande.

Capital :
\$250,000
Payé.

Verret & Drolet, Agents,
104 rue St-Jean, Québec.

LA CIE DE PRET ET D'EPARGNE,

Tel. Bell Main 3394.

A Responsabilité Limitée.

20 RUE ST-ALEXIS, MONTREAL, CANADA.

A. MILLETTE,
Sec.-Tré. et Gérant.

Pouvoir d'émettre
\$1,000,000
d'Actions.

GODENDARDS DE HAUTE QUALITE DE ATKINS

SONT SUPERIEURS A TOUS LES AUTRES COMME
ACIER, TREMPÉ, FABRICATION, FINI ET COUPE.

NOS SCIES GODENDARDS VICTOR A DENT TUTTLE ET A COUPE SEGMENTAIRE SONT LES FAVORITES DANS LES CAMPS.



E. C. ATKINS & CO.,

Leaders dans la fabrication de GODENDARDS, Scies à Main, Scies à Rubans, Scies circulaires, Scies à Couper le Fer, Scies à Raser, Scies à bois et petites Scies en tous genres.

Bureau principal et manufactures : INDIANAPOLIS, IND., U.S.A.

Ecrivez et demandez Catalogue et Prix

H. P. HUBBARD, Agent de vente pour le Canada. Bureau de Toronto : 30 Front St. East. Tel. Main 1896.

Antimoine
La lb. 0 10

Barattes
Revolving, monture en acier, No 0, 8.03
No 1, \$8.50; No 2, \$9.00; No
\$10.00; No 4, \$12.00; No 5, \$18.00
pour monture en bois, 20c de moins
sur la liste ci-haut. Livraison de la
manufacture 58 p.c., en magasin à
Montréal, 51 p.c. Termes 4 mois ou
3 p.c. 30 jours.

Collets d'essieu, 65 p.c. de la liste.

Blanc de Plomb
Par 100 lbs 5 25
No 1 " 4 87½
No 2 " 4 50
No 3 " 4 12½
No 4 " 3 75

Escompte : par quantité d'une tonne en
une seule livraison 10 p.c. et pour quan-
tités moindres 5 p.c.

Boulons et Noix
Boulons à visserie Norway, (88.00) 55 p.c.
" " carrés, (2.40) 55 p.c.
" " ordinaires, 50 p.c.
" " machine, 50 et 5 p.c.

Tire-fonds, 70 p.c.
Boulons à lisse, 65 et 5 p.c.
Blanc de boulons, 60 et 5 p.c.
Bolt Ends, 50 et 5 p.c.
Boulons à charnus, 50 et 5 p.c.
Noix, carrées, moins 3¼c de la liste.
Noix, hexagones, moins 3¼c de la liste.
Boulons à bandage, 68½ p.c.
Boulons à poêle, 87½ p.c.
Noix, en lots de 50 lb, ¼c par lb extra;
pour moins de 50 lb, ¼c extra.

Briques réfractaires
Anglaises le mille 17 00 22 00
Etrangères " 16 00 22 00

Broche
Acier fin pour embouteillage, matelas, ba-
lais, sonnettes, etc., 17½ p.c. sur la liste.
Cuirre jaune 80 p.c.
Copper (cuirre rouge) 80
Broche galvanisée.
No 5 le 100 lbs 3 70
" 8 & 8 " 3 15
" 9 " 2 50
" 10 " 3 20
" 11 " 3 25
" 12 " 2 85
" 13 " 2 75
" 14 " 3 75

Poil, Brûlé et Huilé.
No 0 & 9, ... 100 lbs 2 50
" 10 " 2 58
" 11 " 2 55
" 12 " 2 70
" 13 " 2 80
" 14 " 3 90
" 15 " 3 05
" 16 " 3 20
Brûlé; p. tuyau... 100 lbs 5 55 7 00
moins 10 p.c.

A foin, en acier, Nos 13, 13½ et 14,
coupés de longueur, esc. 20 p.c.
sur la liste.

Broche barbelée
Galvanisée le 100 lbs 2 80
" Plain twist " 2 80
" f.o.b. Cleveland, \$2.55 les
100 lbs pour moins d'un char et \$2.40
pour lot d'un char.

Broquettes, clous, etc.
Broquettes pour boîtes à fromage, bleues
85 et 12½ p.c.
" valise, noires et étamées 85 p.c.
" à tapis, bleues, 40 et 15 p.c.
" " étamées, 80 et 20 p.c.
" " en bri, 40 p.c.
" coupées, bleues, en dos. 80 p.c.
" " loose, 60 p.c.
" " Suédois bleues et éta-
mées, loose 80 et 10 p.c.
Broquettes en dou sine, 75 p.c.
" de bou reu, 85, 12½ et 12½ p.c.
" à qua a ce farine, esc. 35 p.c.
sur la liste.
Clous de tonnelier 40 p.c. sur la liste.

Cable, etc.
Best Manila Base lb. 0 14½
British Manila " 0 12
Sisal " 0 11½
L'atharn simple " 0 10½
L'atharn double " 0 11
Jute " 0 08
Coton lb. 0 15½ à 0 16

Carvelles
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton, Lon-
don, St-Jean et Halifax.

Pressées ½ p. Esc. 20 p.c.
No 8-16 4 75 0 00
" 8-16 " 4 50 0 00
" 7-16 " 4 25 0 00
" 7-16 " 0 00 4 10
" 7-16 " 0 00 3 90

Chaines
3-16 No 8 100 lbs 11 50
3-16 exact 5 " 10 00
3-16 Full 4 " 9 50
¼ exact 3 " 9 00
¼ exact 3 " 7 50
5-16 " 5 00
7-16 " 4 30
9-16 " 4 10
11-16 " 4 00
13-16 " 3 85
15-16 " 3 70
17-16 " 3 60
19-16 " 3 55
21-16 " 3 50

En lot de char 10c de moins.
Chaines à vache esc. 40 p.c.
" fermant en dehors 65 p.c.
Ferremens de chaîne à vache 35 p.c.
Chaines à traits 45 p.c.
Jack Chain en acier, simple et
double ex. 40 p.c.
Jack Chain en cuivre, simple et
double ex. 50 p.c.

Ciment
Américain baril 2 20 2 40
Canadien Portland 1 90 2 25
Anglais 2 15 2 25
Belge 1 70 1 95
Allemand 2 25 2 40
Hydraulique Canadien 1 35 1 60

Clous à Cheval "C"
No 9 & 14 par lb 0 20
" 8 " 0 22
" 7 " 0 24
" 6 " 0 28
" 5 " 0 32
" 4 " 0 48
Escompte 40, 10 et 7½ p.c.
Boîtes 25 lbs chaque.

Clous
Clous à cheval.
No 7 100 lbs 24 00
No 8 " 23 00
No 9 et 10 " 25 00
Escompte 55 p.c. le qual.
" 57½ p.c. 2e qual.
Boîte de 1 lb, ¼c. net extra.

Clous coupés à chaud.
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton, Ler-
don, Halifax et St-Jean, N.B.
Prix de base \$2.40 par lot de char
\$2.45 pour moins d'un char.

Clous à Anir.
1 pouce 100 lbs 3 95
1½ " 3 85
1½ et 1½ pou. " 3 40
2 et 2½ " 3 15
2½ et 2½ " 3 10
3 & 6 " 3 05

Clous à quarts.
½ pouce 100 lbs 3 70
1½ " 3 20

Clous à river.
1 pouce 100 lbs 3 95
1½ " 3 85
1½ à 1½ " 3 40
2 et 2½ " 3 15
2½ et 2½ " 3 10
3 & 6 " 3 05

Clous d'acier, 10c. en sus.
" galvanisés p. toitures 100 lbs 6 80
" à ardous, 1 pouce... " 3 65

Clous de broche.
F.o.b. Montréal, Gananoque, Toronto, Ha-
mlton, London, Brantford et St-Jean
N.B. F.o.b. Halifax, en lots de chars
Prix de base au char \$2.40 et pour moins
d'un char \$2.45.

Corde à Chassis
29 à 30 cts la lb.

Coudes
Ronds pour tuyaux polis dos 1 50
" ordinaires " 1 35

Couteaux à Foin
Lightening Hay Knives net ... 8 50
Heath's Patent Hay Knives " 7 50
Spear Point, T H Hay Knives " 8 00
Spear Point, L H Hay Knives " 8 00

Crampes
Galvanisées 100 lbs 3 00
Unies " 2 80
Crampes pour net à clôture 40 p.c.

J. B. ARMSTRONG M'F'G CO.

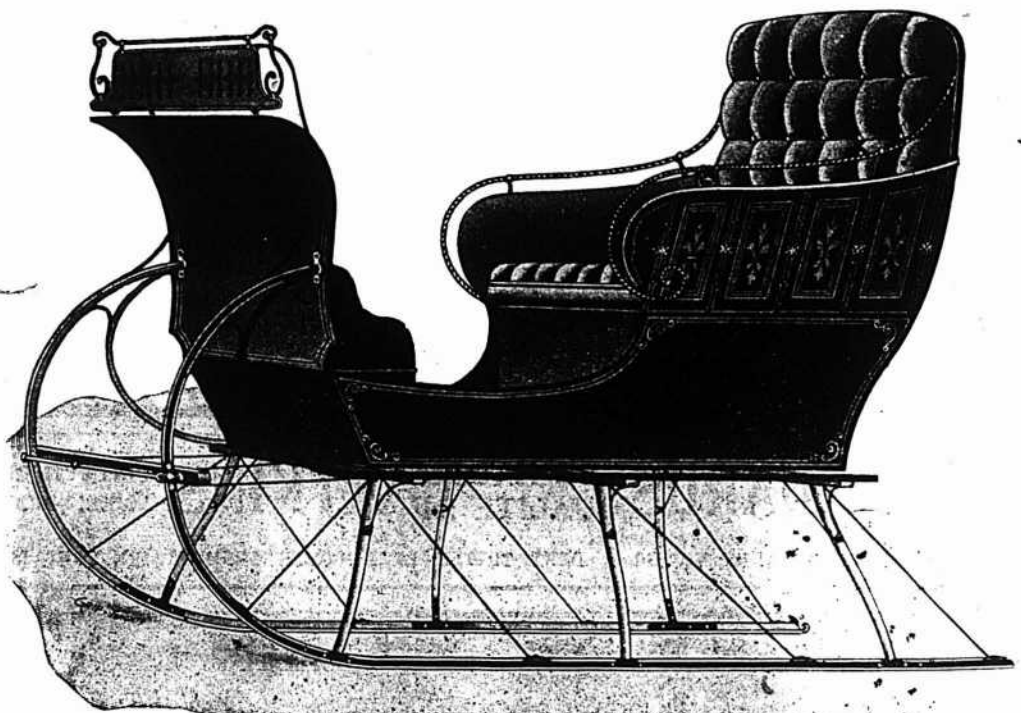
(THE GUELPH CARRIAGE GOODS CO.)

LIMITED

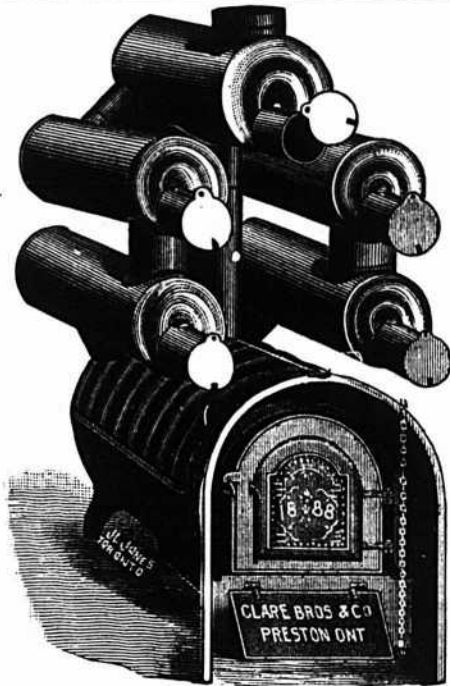
GUELPH, Canada.

Manufacturiers de Beaux
Cutters et Sleighs, Buggies
et Voitures finis pour
le Commerce de Gros.

Les Cutters ARMSTRONG
sont larges et confortables, pro-
fonds en arrière et sur les côtés,
bien bourrés et finis. Demandez
notre Catalogue donnant la des-
cription de la ligne entière et si
vous ne vendez pas déjà les
Cutters Armstrong, essayez-en
une consignment.



Manufacturiers d'Essieux pour Voitures, Corps de Voitures, Dessus de Voitures
et Garnitures de Voitures pour le Commerce.



Nous manufacturons toutes sortes de

**Fournaises à Air Chaud
Bouilloires à Eau Chaude,
Fournaises, Poêles de Cuisine,
Ustensiles de Cuisine en fonte.**

CLARE BROS. & CO., PRESTON, ONT.

Agent de Montreal : F. P. DRAPER, 46 rue Waverly.

QUELQUES FAITS AU SUJET DES TORDEURS



Un tordeur n'est pas un jouet : Il est construit pour accomplir un travail, et il doit être construit en conséquence. Le linge mouillé met à une rude épreuve le tordeur, de même que les rouleaux s'usent à cet usage.

Et le caoutchouc de pauvre qualité et mal soudé à la monture du rouleau est sans utilité.

Nos rouleaux sont vulcanisés directement après la monture du rouleau et nous n'employons que la meilleure qualité de caoutchouc.

Nous ne pouvons pas nous exposer à fabriquer un tordeur inférieur.

MM. LES MARCHANDS DE FER : essayez une commande d'essai chez nous.

**CANADIAN WRINGER & SPECIALTY CO
LIMITED**

105 à 111 Adelaide West, TORONTO.

CHASSE ET PECHE

Maisons de Campagne!!!

C'est maintenant le temps de faire vos arrangements pour la saison d'été. Pour **\$25.00** vous pouvez acheter un beau site pour une maison de campagne dans la **REGION DES LACS** dans le nord de la province de Québec au milieu des **LAURENTI-DES**, 1500 pieds au-dessus du niveau de la mer.

LE CHEMIN DE FER

Le Grand Nord du Canada

est en voie d'ouvrir un nouveau pays : une heure et demie de **MONTREAL**, quatre heures de **QUEBEC** et d'**OTTAWA**, onze heures de **TORONTO**, Etc.

Pour plus amples détails, s'adresser à

**Rivieres,
Lacs et
Montagnes.**

Guy TOMBS

Agent Général du Fret et des
Passagers,

QUEBEC, Can.

Maison Fondée
en 1869

Médaille d'Or à l'Exposition
de Paris 1900

Sellerie Moderne!!

La plus grande Manufacture
du genre au Canada

A. Lamontagne & Coie limitée
1902 RUE NOTRE DAME

Fabricants et Importateurs

des meilleurs produits américains et étrangers. Toujours en mains l'assortiment le mieux varié de

**HARNAIS, SELLES ET
ATTELAGES DIVERSES**

Aussi toutes espèces d'accessoires pour chevaux : Couvertes, Fouets, Licoux, Brosses, Etrilles, Etc., Etc.

Edifice Balmoral,

902 RUE NOTRE-DAME,

MONTREAL

Crampes de Jalousies		
Toutes grandeurs.....	0 00	0 00
Cuivre		
En lingot.....lb. 18 1/2 14 1/4		
En barre et en feuille, 14 à 30 G.....	10 p.c.	
Feuilles dures 2 x 4.....lb 0 22	0 23	
Tube Base.....lb 0 23		
Enclumes		
Wright's 80 lbs et plus.....lb 0 11		
Hay Budden 80 lbs et plus.....lb 0 09 1/4		
Brook's 80 lbs et plus.....lb 0 09	0 10	
Equerres		
Fer No 493.....la doz	2 45	
" 494....."	3 25	
Acier 80, 10 et 5 p.c.		
Etain		
Straita.....lb. 0 30	0 31	
Lambard Flag—		
Lingots 56 et 28 lbs par lb 0 00	0 00	
En barre 1c extra.		
Etonpe		
Navy.....le 100 lbs	5 50	
U. S. Navy....."	00	
Plumbers....."	25	
Fanaux		
Cold Blast No 2.....dos	7 00	
Wright No 3....."	8 50	
Ordinaires....."	4 00	
Dashboard C.B....."	9 00	
No 0....."	5 75	
Peintures 50c extra par dos.		
Faucilles		
No 2 Reaping Hooks.....net....	la doz	1 60
No 3....."	1 70	
No 4....."	1 80	
No 5....."	2 00	
Barden Patent Reap. Hks....."	8 90	
Little Giant Reaping Hooks....."	3 90	
Faux		
Cast Steel.....net....	la doz	5 00
Clipper....."	6 00	
Clipper, Concave Blade....."	6 50	

Ollmax.....net....	6 50	
Excelsior Concave....."	7 00	
Single Beaded....."	6 25	
Double Beaded....."	6 75	
Cast Steel Cradle Scythes....."	8 00	
St. Ver Steel Cradle Scythes....."	9 00	
Harvest King Cradle Scythes....."	10 00	
Cradle Scythes for Boys....."	7 00	
Lawn Scythes....."	5 00	
Bush Scythes....."	6 00	
Bramble Scythes....."	6 00	
Ferblanc		
Au Charbon — Allways ou egal		
IC, 14 x 20, base.....	4 50	4 75
X. Extra par X et par case.		0 75
(Caisse de 112 feuilles,		
108 lbs, net).		
Au Coke — Lydbrook ou egal		
IC, 14 x 20, base.....	4 25	4 50
(Caisse de 112 feuilles,		
108 lbs, net).		
Au Charbon — Terne-Dean ou egal		
IC, 20 x 28.....	7 50	7 75
(Caisse de 112 feuilles,		
216 lbs, net).		
Feuilles Ferblanc pour bouilloires.		
(Caisse de 560 lbs.)	la lb	
XX, 1 1/2 x 60, gauge 28	0 06	0 06 1/2
Feuilles étamées		
72 x 30 gauge 24.....	0 07	0 07 1/2
" 28.....	0 07 1/2	0 08
" 28.....	0 08	0 08 1/2
Fer et Acier		
Fer marchand, barre 100 lbs. 0 00	1 95	
Fer fini....."	0 00	2 25
Fer pour fers à cheval....."	0 00	2 25
Feuille mince 1 1/2 à 3 pos Base.....	2 85	
Acier à lisse Base.....	2 00	2 05
" bandage.....	2 10	2 20
" machine.....	2 85	3 00
" pince.....	2 55	2 75
" ressort.....	2 85	3 00
Fers à Cheval		
F.O.B. Montréal		
Léger et pesant.....le qrt 3 65	3 90	
Fers à neige....."	3 90	4 15
New Light Pattern....."	3 80	4 05

Featherweight Nos 0 à 4.....	5 35	
Fers "Toe weight" Nos 0 à 4.....	6 80	
Fers assortis de plus d'une grandeur au		
baril, 10c extra par baril.		
F. O. B. Montreal		
Neuralip en fer, le 100 lbs.....	12 20	
" en acier.....	15 00	
Fers à repasser		
Mrs Potts No 55.....le set	0 80	
No 50 N. W. P....."	0 90	
Fontes		
Carron.....tonne..	20 00	26 50
Calder....."	10 00	00 00
Carnbro....."	00 00	00 00
Glengarnock....."	00 00	00 00
Summerlee....."	19 00	20 00
Midland No 1....."	00 00	00 00
" No 2....."	00 00	00 00
Graisse à Roues		
Ordinaire.....la grs	5 75	5 00
1ère qualité.....	13 00	15 00
Huiles et divers		
Huile de Castor, East Indian lb 0 7 1/2	0 8 1/2	
" " Commerciale " 0 0 0 9		
le gallon		
Huile Balmoral.....	0 00	0 40
Huile de Morue.....	0 35	0 40
Huile Olive pure.....	0 00	1 20
Huile de pieds de bouf.....	0 00	0 90
Huile de loup marin raff.....	0 70	0 75
" palile.....	0 45	0 50
Huile de lin crue (net cash).....	0 47	0 49
Huile de lin bouillie.....	0 50	0 51
Ess. de Térébenthine.....	0 00	0 85
Goudron raffiné.....bri	0 00	4 50
Coalitar.....	0 00	4 00
Pitch.....	0 00	1 00
Manches de Faux		
40 p. c. de la liste.		
Mastic		
Mo geaux en bri.....100 lbs	1 80	
" moins d'un bri....."	1 95	
Vessie en bri....."	2 10	
" qrt de 100 ou 200 lbs....."	2 25	
Canistres de 25 lbs....."	2 20	
" 12 1/2 lbs....."	2 50	
" moins de 100 lbs....."	2 75	

Mèches de tarières		
Gilmour 80 et 5 p. c.		
Rockford, 50 et 10 p. c.		
Jennings's Gen., net sur la liste.		
Mèches de Lampe		
60 p. c. de la liste.		
Mèches de Villes		
Clark.....	0 85	0 90
Diamond.....	1 00	1 50
Meules		
2 pouces, 40 à 200 lbs.....la tonne	20 00	
1 1/2 et 1 3/4 pouces 40 à 200 lbs la		
tonne.....	24 00	
Moulins à Vienne		
Américains.....pièce.	1 25	5 00
Allemands....."	1 25	90
Munitions		
Caps B B Dom. le mille, net, \$1.45.		
Cartouches, Amer R. F. le mille, net, \$1.75		
" Dominion R. F. 50 et 5 p. c.		
" " C. F. 30 p. c.		
" " Sporting 15 p. c.		
Amer " " "		
C. F. Sporting, ajouter 5 p. c. à la liste.		
Caps B. B. Amer, 40 p. c.		
Cartouches blanches Trap 25 p. c.		
" chargées Trap 30 p. c.		
" culvres 55 p. c.		
Cartouches chargées canadiennes:		
Poudre noire 12 gauge, le mille	\$15 00	
" 10 " "	16 00	
" blanche 12 " "	20 50	
" 10 " "	22 50	
Caps à cartouches Dom. 30 p. c.		
Outils en bois		
Etablie, 50 p. c. de la liste.		
Ménaisier, 40 p. c. de la liste.		
Papier à Bâtisse		
Jaune ordinaire.....le rouleau	0 40	
Noir....."	0 45	
Goudronné.....le 100 lbs	1 85	
Papier à tapis.....la tonne	45 00	
" à conv. roul. 2 plis	0 00	0 90
" 3 plis	0 00	1 15
Papier Sablé et Eméri		
Dominion flint, 47 1/2 p. c.		
Sablé B. et A., 40 et 5 p. c.		
Eméri, 40 p. c.		

Tole Galvanisée

Le type de qualité
dans le monde.



Chaque feuille est
garantie.

En vente chez tous les Marchands de Gros.

CANIFS
H. BOKER & CIE
PERFECTIONNEE
MARQUE DE L'ARBRE
RASOIRS
DEPOSEE
COUTELLERIE
CISEAUX
En vente dans les principales maisons de Feronneries en gros.

* ✝ COUTELLERIE — DE — "RODGERS"

Il n'y en a pas de véritable sans cette

Marque Exacte.

JAMES HUTTON & CO., Montreal.

Seuls Agents pour le Canada.

TRADE
PENBERTHY
MARK.
FABRIQUE AU CANADA
Injecteur Automatique
CODETS A HUILE ET A GRAISSE, "GAGE" A EAU.
Penberthy Injector Co. Limited
WINDSOR, ONT.

FOURNAISES

et Poêles de Cuisine

FOURNAISESà air chaud et à eau
chaude**"Standard" "National"**

Bois et Charbon.

**Un bon article,
Un bon service,**

Pourvu de tous les perfectionnements modernes

**Economie,
Simplicité,
Efficacité,
Satisfaction.**Une carte postale vous vaudra l'envoi de détails
intéressants. : : : Ecrivez aujourd'hui même.**The Ottawa Furnace & Foundry Co.**
OTTAWA, ONT. LIMITED.**CLOTURES**

MANUFACTUREES PAR LA

Dominion Wire Man'g Co., Limited,
MONTREAL et TORONTO4 Barb 6 pces  352 lbs par mille
4 Barb 4 pces 384 lbs par mille2 Barb 5 pces  352 lbs par mille
2 Barb 2½ pces 384 lbs par milleTordus unis brochés  288 lbs par mille**Crampes à Clotures, polies et galvanisées,**
1¼ à 2 pces.**BROCHE RECUITE POUR EMBALLAGE**
de

Foin, Pulpe, Papier, Chiffons, Lattes, Etc.

ACHETEZ LES PRO  DITS DOMINION.*VERNIS et JAPANS
SUPERIEURS . . .***McCASKILL,
DOUGALL
& CO.,**

Fabricants

**Vernis Standard pour Voitures
" " " Bateaux**

BUREAUX :

161 SUMMER STREET, 30 RUE ST-JEAN,
Boston, Mass., U.S.A. Montréal, P.Q.**Cordages, Ficelle à Lier, Ficelle d'Emballage**
DE TOUTES DESCRIPTIONS

Manufacturées par

CONSUMERS CORDAGE CO.,
MONTREAL LIMITED
MANILLE SISA!**MANILLE**
Cable,
Corde à noix,
Corde à ballots,
Corde à foin,
Corde à peaux,
Corde goudronnée,
Cordes à lignes
dormantes, Etc.**Cable,**
Corde à ballots,
Corde à foin,
Corde à peaux,
Corde fabriquée à
la main,
Corde à pulpe,
Corde à papier,
Etc.**RUSSE**
Ratlins goudronnés
Spun yarn goudronné,
Lignes dormantes
goudronnées,
Cordes à voiles,
Cordes de
jardiniers, Etc.**JUTE**
Corde à matelas,
Corde à écorces,
Corde goudronnée
Corde à cloches,
Corde à flocons,
Etc.**EMPAQUETAGE****RUSSE — ITALIENNE — JUTE****Cordes à lattes, marque "Lion."
Cable de transmission, "Red Thread."
Ficelle d'emballage et Corde à Matelas,
Corde de Chanvre Anglaise garantie pur manille,
Toutes les marques favorites de Fil à liens.**

Peintures préparées		
Pures.....le gallon	1 25	
Seconde qualité.....	1 10	
Peintures		
Jalousie Parker, 50 et 10 p. c.	0 06	
Pesantes en T et strap, 4 pos, 1a lb	0 05 1/2	
" " " " " "	0 05 1/2	
" " " " " "	0 05 1/2	
" " " " " "	0 05 1/2	
Légères en T et strap, 95, 10 et 2 1/2 p. c.	0 05	
Peintures à gonds		
6 à 10 pouces.....le 100 lbs	4 50	
12 pouces et plus.....	3 50	
Plaines		
Voiturier, 50 et 10 p. c.		
Charpentier, 70 p. c.		
Plaques d'acier pour Bouilloires		
1/4 pos.....	2 50	2 80
3-16 ".....	2 80	2 70
1/2 " et plus.....	2 80	2 80
Plomb		
Saumons.....100 lbs	3 20	3 30
Barres.....	0 05	0 00
Feuilles.....	0 08	0 06 1/2
Tuyau, esc. 35 p. c. sur la liste.		
Plomb de chasse		
Ordinaire.....100 lbs	6 50	
Chilled.....	7 00	
Buck seal.....	7 50	
Ball.....	7 50	
Moins 17 1/2 p. c. F. & B., Toronto, Hamilton, Montréal, London, St-Jean et Halifax.		
Poids de Chassis		
Sectional.....le 100 lbs	2 05	
Ordinaire.....	1 50	
Poignées de Godendard		
S. & D. No 3.....la paire	0 00	
" " No 5.....	0 00	
" " No 6.....	0 00	
Boynton.....	0 20	
Post Hole Spoons		
Post Hole Spoons 6 ft Handle.....net	5 75	
" " " 8 ft " " "	7 75	
" " " 10 ft " " "	10 15	

Poudre		
S. S. Sans fumée Shot Gun 100 lbs		
ou moins.....la lbs	0 85	
1000 lbs ou plus.....	0 80	
net 30 jours		
Râteaux		
Acier et fer malléable 60 p. c.		
Bois 25 p. c.		
Rivets et Palatres		
Rivets en fer, noirs et étamés 80 et 10 p. c.		
Palatres cuivre, 30 et 10 p. c.		
Extra 1c. par lb sur rivets en fer pour boîtes carton 1/2 lb.		
Rivets en cuivre 45 p. c. et en boîtes de carton 1c. extra par lb.		
Soies		
Egoines Diston, 12 1/2 p. c.		
S. et D., 40 p. c.		
Godendard Diston le pied	0 35	0 55
" " S. et D., 35 p. c.		
Soudure		
Barre 1/2 et 3/4 garantie.....lb	0 20	
" " commerciale.....lb	0 19	
Finle.....	0 18	
Tôle d'acier		
Nos 10 à 20.....100 lbs	2 25	2 75
Tôle galvanisée du Canada		
Dominion Crown, 52 feuilles. \$4 50 à 4 75		
" " 60 " 4 75 à 5 00		
Tôle galvanisée		
100 lbs Queen's		
16 G & 20.....Comet Amer Head		
22 & 24.....	3 75	3 85
26 G.....	4 00	4 00
28 G.....	4 25	4 25
28 G américain équivalent à 28 G anglais		
Fleur de Lys		
16 G.....	3 60	
22 & 24.....	3 75	
26.....	4 00	
28.....	4 25	
Tôle noire		
18 à 22 gauge.....Cte	0 00	2 40
24.....	0 00	2 45
26.....	0 00	2 50
28.....	0 00	2 55

Tôle noire du Canada		
52 feuilles demi pied.....	2 70	2 80
60 feuilles.....	2 80	2 90
75.....	2 95	3 10
Tourne-à-Gauche		
Lincoln et Whitting.....	6 25	
Tuyaux à Bouilloire		
1 1/2 pos.....le pied	0 12 1/2	
2 ".....	0 13	
2 1/2 ".....	0 15	
3 ".....	0 16	
3 1/2 ".....	0 20	
4 ".....	0 25	
Tuyaux de poêle		
4 et 6 pouces.....100 feuilles	7 00	
5 ".....	7 50	
Tuyaux en Fer		
Tuyau noir.....100 pieds	3 00	
1/4 ".....	2 50	
1/2 ".....	2 75	
3/4 ".....	3 00	
1 ".....	3 25	
1 1/4 ".....	3 50	
1 1/2 ".....	3 75	
2 ".....	4 00	
Tuyau fer galvanisé.....	3 55	
1/4 ".....	4 10	
1/2 ".....	5 05	
3/4 ".....	5 25	
1 ".....	5 50	
1 1/4 ".....	6 10	
1 1/2 ".....	6 25	
2 ".....	6 70	
Escompte de 5 à 7 1/2 p. c. suiv. quantité.		
Vernis		
Voiture No 1.....	1 75	2 25
" Body.....	3 50	4 50
" Rubbing.....	2 50	3 50
Gold Size.....	1 50	2 00
Meuble extra.....	1 25	1 75
" No 1.....	0 80	1 00
Finir.....	2 00	3 00
Damar.....	1 75	2 25
Shellac Blanc.....	3 00	3 50
" Orange.....	2 50	3 00
Meuble Brown Japan.....	0 80	1 00
Vernis Harnais.....	2 50	3 00
" " doz.....	1 2	
" à tuyaux gall.....	0 80	1 00

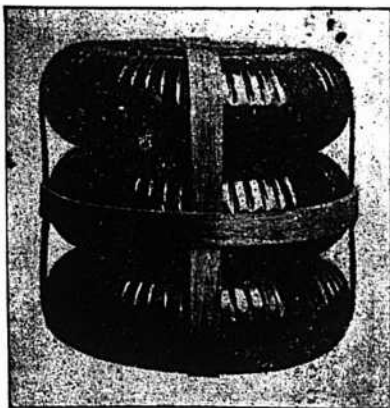
Vis à Bois		
Tête plate, acier.....	87 1/2	
Tête ronde ".....	82 1/2	
Tête plate, cuivre.....	80	
Tête ronde ".....	75	
Tête plate, bronze.....	75	
Tête ronde ".....	70	
Vis à Machine		
Têtes plates, 25 p. c. de la liste.		
" rondes, 20 p. c.		
Vitres		
Endossements de 26 pouces	(Star)	
unis.....50 pds	100 pds	
26 @ 40.....	1 90	3 80
41 @ 50.....	0 00	3 80
51 @ 60.....	0 00	4 50
61 @ 70.....	0 00	4 75
71 @ 80.....	5 70	6 00
Zinc		
Spelter.....100 lbs	6 25	6 50
Zinc en feuilles		
Bri 5 cwt.....100 lbs	0 00	6 00
Moins d'un bri.....	0 00	6 50
Charbons		
Prix de détail par 2000 lbs		
Furnace.....Cash	6 50	
Egg.....	6 75	
Stove.....	6 75	
Chesnut.....	6 75	
Pea (Chesnut No 2) net.....	5 00	
Welsh.....	6 70	
Scotch Grate au char.....	6 05	
Charbon de forge.....	7 00 à 8 00	
Coke p. r. chaldron.....	4 10	
" 1/2 chaldron.....	2 10	
Spécialités		
Imperial Varnish & Color Co. TORONTO		
Vernis		
Elastiste, can. d'un gal.....	3 00	
Granitine, floor finish, le gal.....	2 75	
Maple Leaf Coacoh enamels:		
Grandeur 1, \$1.20; 2, 70c; 3, 40c chaque.		
Henderson & Potts Co Ltd MONTREAL		
Marque "Anchor"		
Peintures préparées.....	1 25	
Brancs de plomb pur.....	5 25	
" idram B B Genuine.....	6 5	
" andram B B Decorative.....	6 00	
Brandram No 1.....	5 50	
Email à chapeaux de patille.....	0 8	



Le plus aisé à aggraffer.

Quelques-unes
de nos spécialités
en fait de

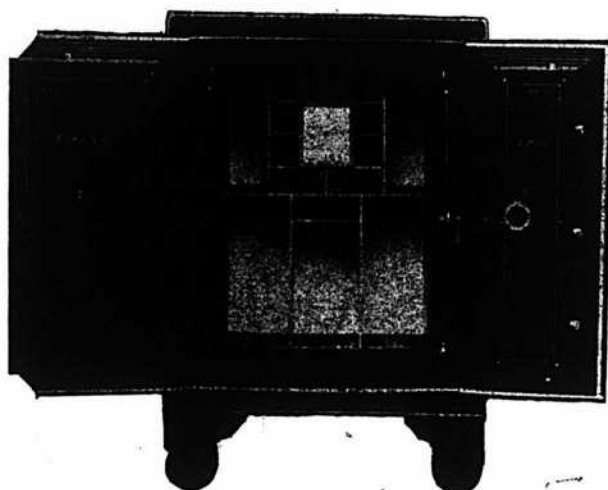
Marchandises d'Automne



Manufacturé
par

The
Les plus forts, 20 plis plats
Thos. Davidson Mfg. Co.
MONTREAL. Ltd.

L'ASSURANCE LA MOINS CHÈRE DU MONDE



Vous est-il jamais venu à l'idée qu'un coffre-fort "Cary" est la forme d'assurance la moins chère. Vos livres, vos documents, vos mémoires sont un actif de très haute valeur en cas d'incendie. Ils vous fournissent un inventaire; votre règlement avec les compagnies d'assurance est basé en très grande partie sur les rapports qu'ils contiennent. Sachant ces faits, il vous convient d'acheter le meilleur coffre-fort que vous puissiez trouver. Une petite économie dans le prix d'achat d'un coffre-fort peut risquer des centaines et peut-être des milliers de dollars, parce que vous n'aurez pas acheté un coffre-fort à l'épreuve du feu. Employez toujours un coffre-fort "Cary". Notre porte à sept bourrelets avec garniture en asbestos est le plus nouveau genre dans les coffres-forts.

Insistez pour avoir un coffre-fort "Cary" et, pour l'acheter à des prix et à des conditions corrects, écrivez à

FORD & FEATHERSTONE,
10 JOHN ST., NORTH, - - HAMILTON, ONTARIO



Pendant la semaine terminée le 7 nov. 1903

MONTREAL-EST

Quartier Est

Rue St-Gabriel, Nos 39 et 43. Lot 111, avec maison en pierre et brique; terrain 85 x 124.6 d'un côté, et 121.6 de l'autre, supr 10582. La succession James B. Greenshields à F. X. St Charles; \$16,000 [58989].

Quartier Lafontaine

Rue Berri, N° 762. Lot 1-3 indivise 1203-6 pt 1203-5, avec maison en brique; terrain 25 x 80, supr 2000. Marie-Louise Beutrone dit Major à Jos. Adelaud Beutrone dit Major; \$230.36 [58981].

Rue Wolfe, Nos 637 à 645. Lots 1155-7, 8 pt 1158-9, avec maison en brique; terrain 64 x 71, supr 4544. Le shérif de

Montréal à Fabien Giroux [sujet à retrait]; \$2500 [58984].

Rue St-Timothée, Nos 380 à 382 3-4. Lot pt 914, avec maison en brique; terrain 25 x 68, supr 1700; 1 do 25 x 67, supr 1675. La faillite Lambert & Fils à Jos. Célibert Poissant; \$4125 [58986].

Rue Wolfe, Nos 519 à 523, 539 à 543. Lots 974-157, 158, 163, 164, avec maison en brique; 2 terrains 44 x 72, supr 3168. Julie Monarque, veuve de Jos. Versailles à Urgel Mathieu; \$4500 [59010].

Rue Visitation, Nos 356 et 358. Lot 1106, avec maison en pierre et brique; terrain 36.6 x 108, supr 3942. Gustave Dumont à Léger St Jean [à réméré]; \$4700 [59019].

Quartier Papineau

Rue Notre Dame, Nos 997 et 999. Lot pt 44, pt 43, avec maison en brique; terrain 33 x 96, supr 3168; 1 do irr, supr 44.6. La faillite Henri Dubois à Ls. Ovi-de Grothé; \$3805 [59007].

Rue Panet, No 80. Lot 120, avec maison en bois; terrain 26.6 x 117, supr 3055. Edouard Desjardins à J. Bte. Deschamps; \$1000 [59021].

Quartier St-Jacques

Rue Lagauchetière, Nos 260 à 264. Lot 286, avec maison en brique; terrain 36.3 x 63.8, supr 2311. Thos. Gauthier à Grégoire Filteau; \$2500 [58991].

Rue St-André, Nos 211 à 221. Lot pt 542, avec maison en pierre et brique; terrain 33 x 85, supr 2805; 1 do 36 d'un côté, 40 de l'autre, x 85, supr 3230. Clément Robillard à Euclide Mathieu; \$17,000 [59006].

Quartier St-Laurent

Rue St-Urbain, No 68. Lot 652, avec maison en pierre et brique; terrain irr, supr 2958. Georgiana Ménard dit Bonenfant à Eusèbe Laliberté & Wilfrid A. Huguenin; \$4500 [59011].

Rue St George, Nos 175 et 181. Lot 2 pts 448, avec maison en pierre et brique; terrain 20.6 d'un côté, 19.8 de l'autre x 108.4 d'un côté, et 108.9 de l'autre, supr 2190; 1 do 23 d'un côté, 23.8 de l'autre x 106.3 d'un côté, et 105 de l'autre, supr 2462. Corinne L'Abbé, épse. de Phil. Chaput à Eusèbe Laliberté et Wilfrid A. Huguenin; \$5000 [59021].

Rue St-Laurent, Nos 352 à 356, et Ave. du Parc, Nos 61 à 71. Lots pt 333, 44-15,



Gril à Toasts à Cône de broche Incandescent

Le seul gril à Toasts parfait pour Poêles à gaz ou à gazoline. Pas de goût de fumée communiqué au pain toasté sur ce gril à Toasts. Demandez nos prix.

H. O. Edy Montreal. E. T. Wright & Co., Hamilton

HARKINS & WILLIS,

Manufacturiers.

ANN HARBOR, Mich.



G. A. CROSBY & CO., of Ontario,

SARNIA, ONT.

LIMITED

MANUFACTURIERS DE

Machinerie Automatique Patentée pour la fabrication de Boîtes, Presses, Emporte-pièces et Machinerie Spéciale pour le travail des Métaux en Feuilles.

FOURNITURES pour GORDONNIERS

Ce département est sous la direction de M. OVILA POIRIER un expert reconnu dans sa ligne.

MALLES, VALISES, SACOCHES

EN TOUS GENRES

Assortiment Complet.

EMPEIGNES, GUETRES, JAMBIERES, Etc.

Ce département est sous la direction d'un expert renommé: M. TELESPHORE AUGER.

Garnitures de Harnais, Cuirs à Harnais, Outils et Fournitures de Selliers. Cuirs Fins et Cuirs Domestiques.

La qualité de nos marchandises et la correction de nos prix Commandent l'attention des bons acheteurs.

Hector Lamontagne

292 RUE SAINT-PAUL

Et 133 rue des Commissaires, MONTREAL

The Nova Scotia Steel & Coal Co., Limited.

MANUFACTURIERS D'

ARBRES DE TRANSMISSION EN ACIER COMPRIME POLI.

de 5/8 à 5 pouces de diamètre. Garanties droites et exactes à 1/500 de pouce près.

Acier à Ressorts, Machinerie à Rques, Bandages de Roues, "Toe Caulk" Lisses à Sleighs, Angles, Sections Spéciales, et tout Acier Barre Marchand Tôle d'Acier jusqu'à 48 pouces de large.

Essieux pour Chemin de Fer et Tramways Electriques.

Eclisses, Crampons, Boulons d'éclisses.

Rails en T 12, 18, 24 et 28 lbs. à la verge.

Spécialité: Pièces de Grosse Forge.

FER EN GUEUSE "FERRONA" pour usage de Fonderies.

USINES—NEW GLASGOW, N. E. et FERRONA, N. E. BUREAU PRINCIPAL: NEW GLASGOW, NOUVELLE ECOSSE.

16 et autre immeubles, avec maison en pierre et brique, terrain 34.1 d'un côté, 34.5 de l'autre x 49.5 d'un côté, et 49.35 de l'autre, sup 1695; 1 do sup 7269. Francis W. Newman à Horace A. Hutchins \$1553.25 et une hypothèque de \$16,000; [59022].

Quartier St-Louis

Rue Sanguinet, Nos 613 à 617. Lots 903-205, 206, avec maison en brique; terrain 38 x 72, sup 2736. Barthélemie Vallières à Marie-Louise Tourville, épouse de James Pearson; \$3800 [59002].

Rue Ste-Elizabeth, Nos 89a à 91d. Lots 376-5, 6 pt N. 376-4, avec maison en brique; terrain 58.4 x 102.2 d'un côté, et 102.5 de l'autre, sup 5969. Le shérif de Montréal à Gagnon & Caron; \$11825 [59-008].

Quartier Ste-Marie

Rue Iberville, Nos 132 à 136. Lot 1363-13, avec maison en brique, terrain 30 x 82, sup 2460. Benjamin Leclerc à Anna Lajole; \$2400 [59001].

MONTREAL-OUEST

Quartier St-André

Rue Ste-Catherine, No 2811. Lots pt 1654-68-54, 1654-68-18, avec maison en pierre et brique, terrain 19.6 x 125. John Andrew Fulton à John M. Crawford; \$6500 [138438].

Rue Tupper, Nos 118 à 136; Crescent, No 108, et Durocher, Nos 104 et 106. Lots 1647-2, 3, 1702-56, quartier St George, lot 1860-e, avec 3 maisons en pierre et brique; terrain sup 5500; 1 do 23.4 x 103.9, sup 2420.9; 1 do 25 x 100. Francis W. Newman à Horace A. Hutchins; \$1553.25 hypothèque de \$5,000 et balance due sur les hypothèques \$10,000 et \$8,250; [138-451].

Quartier Ste-Anne

Rue Barré, No 205. Lots 1-3 indivis 1206-22 pt 1206-21, avec maison en bois; terrain 24.6 x 74; 1 do 8.2 x 74, sup totale 2436. Nazaire Forget dit Dépatie père à Nazaire Forget dit Dépatie fils; \$700 [138447].

Quartier St-Georges

Rue Craig, No 781. Lot 1-3 de 1037, avec maison en bois; terrain 13.4 de front, 13 en arrière x 95, sup 1246. Le shérif de Montréal à La succession James McCready; \$1550 [138445].

HOCHELAGA ET JACQUES-CARTIER

Quartier Duvernay

Rue St-Hubert, Nos 1134 à 1140. Lots 11-67 et 68, avec maison en pierre et brique; terrain 40.6 x 92.3 d'un côté, et 92.9 de l'autre, sup 3745. Marie Tharsile Goné à Damien Beaupré; \$4500 [103666].

Rue Bréboeuf, Nos 36 et 36a. Lot pt 7-26, avec maison en pierre et brique, terrain 16.8 x 80, sup 1333.4. Michel Galarneau à Elizabeth Létourneux; \$1700 [103669].

Quartier Hochelaga

Rue Ste Catherine. Lots 22-27, 28; terrains 25 x 110, sup 2750, chacun vacants. John H. Kennedy à George Dubois; \$200 [103660].

Rue Ontario. Lot 29-422; terrain 25 x 110, sup 2750, vacant. The Montreal Land & Improvement Co. à Denis Demers; \$522.50 [103681].

Quartier St-Denis

Rue Labelle, No 1824. Lot 1-2 S. 8-727; terrain 25 x 103, sup 2575, vacant. The St Denis Land Co. à Amable Dufresne; \$268.27 [103588].

Rue St-Hubert, Nos 1699 et 1701. Lot 7-417, avec maison en brique; terrain 25

IMPORTATIONS POUR LE PRINT MPS 1904 CHAPEAUX

Nous offrons la plus grande variété,
et les meilleures valeurs en
produits

ANGLAIS,
AMERICAINS
ET
CANADIENS

Nos voyageurs sont sur la route.
Attendez-les avant de commander
ailleurs.

J. ARTHUR PAQUET,
QUEBEC.

Tel. Bell up 971

The Crescent Electric Co.

L. ROUSSEAU, Gérant, 2103 Ste-Catherine.
Installation de lumière électrique et d'horloges
de contrôle électrique, téléphone pour entrepôts,
cloches électriques, etc. Seuls agents pour la
STANDARD ELECTRIC TIME CO. de
Wabury, Conn.

Laurence & Robitaille

MARCHANDS DE

Bois de Sciage et de Charpente

BUREAU ET CLOS

Coin des rues Craig et St-Denis

Bell Tél., Main 1488.

MONTREAL

Tél. des Marchands, 804.

CLOS AU CANAL

Coin des rues William et Richmond

Bell Tél., Main 3844

FAUCHER & Fils

Importateurs et Marchands-Fermentiers

Bois et Garnitures de Voitures

Fournitures pour Carrossiers et Forge-
rons, telles que Fer en barres, Acier,
Charbon de forge, Peintures,
Vernis, etc.

Nos. 796 à 802, Rue Craig.

MONTREAL.

Téléphone Main 576

Articles de Bureaux

ENCRE ADRIEN MAURIN, Livres
de Comptes, Régistres, Cahiers de De-
voirs et Exercices, nouveaux modèles,
fabriqués avec papier supérieur.

Demandez l'encre adresse "Adrien
Maurin," Azuline et Syrienne,
dont nous sommes les agents pour le
Canada.

Papier à Note et Enveloppes, Boîtes de Papeteries
de Fantaisie. Demandez nos Catalogues.

J.-B. ROLLAND & FILS
6 à 14 rue St-Vincent, Montréal

x 87, sup 2175. Jean Bilodeau à Amé-
dée Lemire; \$1300 [103598].

Rue St-André. Lot 4-594; terrain 25 x
63 d'un côté, 62.10 de l'autre, sup 1573
vacant. Napoléon Gingras et J. A. S.
Monette à Euclide Provost; \$145 [103-
624].

Rue St-Joseph. Lot pt S. O. 236, avec
une étable en bois; terrain 27 x 80.
Edouard Lagarde dit Poitevin à Téles-
phore Martin dit Ladouceur; \$225 [103-
635].

Rue St-Denis, Nos 1239 à 1255. Lots
162-198, 199, 200, avec maison en pierre
et brique; terrain 66 x 95, sup 6180.
Octavie Désy, épouse de Zotique Riopel à
la succession Arthur Caron; \$29680.40
[103652].

Rue Huntley. Lot 1-2 S. 8-510; terrain
25 x 100 vacant. J. Prosper Leroux à
Timothée Toupin; \$300 [103653].

Rue Bienville, No 95. Lot 325-145, avec
maison en brique pressée; terrain 20 x
85, sup 1700. Stanislas D. Vallières à
Mélida Chiquette, épouse de Jos. Edm. La-
fontaine; \$1800 [103675].

Rue Mentana. Lots 325-570 et 571; ter-
rain 20.7 x 94, sup 1934 chacun vacant.
Noé Leclaire à Damase Leclaire; \$1100
[103686].

Rue St-André, Nos 1606 et 1608. Lot
7-182; terrain 25 x 87, sup 2175 vacant.
The St Denis Land Co. à Ferdinand Beau-
champ; \$184.88 [103688].

Quartier St-Gabriel

Rue St-Charles, Nos 49 et Ropery, No
198. Lot 2777, avec maison en bois; ter-
rain 48 x 106.6, sup 5112. J. Bte. Edm.
Cataphord à Adelard Groulx; \$2400 [103-
618].

Rue Coleraine, Nos 38 et 40. Lot 3239-
159, avec maison en brique; terrain 22.6
x 80, sup 1800. Théophile Fife à J. O.
Eusèbe Chaput [à réméré]; \$300 [103-
718].

Quartier St Jean Baptiste

Ave. Laval, Nos 536 et 538. Lot 15-
1129, avec maison en brique; terrain 20
x 70, sup 1400. Joseph Ducept x Ca-
milia Ducept, épouse de Ovila Campeau,
[Dation en paiement; Pas de prix men-
tionné [103609].

Rue Drolet, Nos 597 et 599. Lot 15-
681, avec maison en brique; terrain 20 x
72, sup 1440. James Timbers à Thomas
Fox; \$1150 [103664].

Rue Sanguinet, Nos 705 et 705a. Lot
pt S. E. 15-868, avec maison en brique;
terrain 18 x 72, sup 1296. Eliza Anne
McIntosh, épouse de Robt. Reed à Joseph
Morel; \$1500 [103709].

Rue Berri, Nos 1010 à 1014. Lots 15-
207, pt 15-206, avec maison en pierre et
brique; terrain 25 x 70, sup 1750. Jo-
seph Coursol à Odilon Dugas; \$4000
[103715].

Rue St-Urbain, Nos 656 à 666 et Ave.
Elm Lot 513, Westmount, lot 374-2-
20 et autres immeubles, avec maison en
pierre et brique, terrain 60 x 188, sup
11280, 1 do 23.3 x 100. Francis W. New-
man à Horace A. Hutchins, \$1553.25 et
les hypothèques; \$15000 [103716].

Ste-Cunégonde

Rue Souvenir. Lot 386-185; terrain 51.
6 de front, 17.6 en arrière x 110, sup
3795 vacant. Richard B. Angus et Thos.
G. Shaughnessy à Evariste Daoust; \$2300
[103705].

Ville St-Louis

Rue Chénier. Lots 11-1113-21a, b, c, d;
terrain 102.8 de front, 67.1 en arrière x
irrég, sup 8505 vacant. The Montreal
Investment & Freehold Co. à Napoléon
Paradis; \$800 [103651].

Rue Waverley. Lot 11-1059-5; terrain, supr 2023 vacant. Jos. Odilon Dupuis à Joseph Charbonneau [promesse de vente] \$303.45 [103656].

Rue Clark Lot 1-2 Sud 11-359, avec maison en brique; terrain 25 x 84. Elie Alarie à Théophile Larose, Jr.; \$1900 103678.

Rue St-George, Lot 1-2 N. 11-891; terrain 25 x 64.5, supr 1606 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co. à Joseph Charland; \$284.77 [103689].

Rue St Urbain. Lot 1-2 S. 11-674; terrain 25 x 100 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co. à Théophile Larose, Jr.; \$198 et autres considérations [103690].

Rue St Urbain. Lot 1-2 S. 11-674; terrain 25 x 100 vacant. Théophile Larose jr. à Elie Alarie; \$400 [103691].

Westmount

Ave. Western, No 4157. Lots 375-44-4a, 375-45-3a, 375-46-3a, 375-47-3a, 375-44-3b, 375-45-2b, 375-46-2b, 375-47-2b, avec maison en pierre et brique; terrain 21.4 x 81. La faillite Lambert & Fils à Wm. Geo. Maxwell Shepperd; \$4676.38 [103644].

Rue Sherbrooke. Lot pt 215-91; terrain supr 320 7-8; 1 do 5 x 11 vacant. La succession Ephrem Hudon Jr. à Herbert Wm. Crofts; \$60.62 [103645].

Rue Sherbrooke. Lots pt 215-27 et 27a; terrain, supr 1096 1-2 vacant. La succession Ephrem Hudon Jr. à Duncan Cameron; \$137.06 [103646].

Rue Sherbrooke. Lot pt 215-27; terrain, supr 636 1-2 vacant. La succession Ephrem Hudon Jr. à Julia Booth, épse. de Alex. Nelson; \$79.53 [103647].

Ave. Roslyn. Lots 219-174, 175; terrains 50 x 111 chacun vacants. Elizabeth Frew Miller à John Stewart; \$5550 [103648].

St-Henri

Rue Notre-Dame. Lot 1705-29, avec 2 maisons en bois et brique; terrain 23 x 92. Thomas Ligget à Gustave Pautin; \$3000 [103636].

Ave. Ste-Elizabeth. Lot 1705-60, avec maison en bois; terrain, supr 1752. Jean Bte. Hurteau à Joseph Lecavalier; \$1200 [103638].

DeLorimier

Ave. Papineau. Lot 153-99, avec maison en brique; terrain 40 x 115. Alfred Pion à Patrick Rivet; \$5300 [103676].

Maisonnette

Rue Orléans. Lot 18-176; terrain 22.4 x 98 vacant. Isaïe Préfontaine à Joseph Martial père; \$400 [103685].

Rue Ste-Catherine. Lot 1a-824; terrain 27 x 100 vacant. Jules Hamel à Ida Charbonneau Dauphinais, épse. de Magloire Lépine; \$275 [103699].

3ème Avenue. Lots 1a-28, 29, avec maison en pierre et brique; terrain 25 x 100. Alfred Delorme à Tancred Trudel; \$3500 [103703].

Petite Côte

Rue Verchères. Lots 172-41, 46, 47 et 113; 3 terrains 25 x 90; 1 do 24 x 90 chacun vacant. The Rosemount Land & Improvement Co. à Adolphe Crête; \$1275 [103706].

Outremont

Lot pt 9; terrain irrégulier vacant. The Mount Royal Cemetery Co. à The Corporation of English German & Polish Jews; \$300 [103658].

Village Turcot

Rue Côte St-Paul. Lots 187-413 et 14, avec maison en pierre et brique; terrain 20 x 120.8 d'un côté, et 128.8 de l'autre,

E. D OUVILLE, Plombier
1378 rue St-Urbain, Montréal.

HORMISDAS CONTANT, Entrepreneur Plâtrier, 290 rue Beaudry. Phone Bell E. 1177.

L. R. MONTBRIAND,

Architecte et Mesureur,
No 230 rue St-André,
Montréal.

J. E MILE VANIER,
Ingénieur Civil et Architecte.
Ancien élève de l'Ecole Polytechnique. Constructions Civiles et Religieuses, Aqueducs, Egouts, Pavages. - 20 années de pratique.
107 rue St Jacques, Montréal

O. M. L AVOIE,

Peintre-Décorateur,
Peintre d'Enseignes
et de Maisons. - -
Tapissier et Blanchisseur,
No 483 rue St-Hubert,
Telephone East 1412. Montréal.

ART. LAURIN & CIE.

Peintres - Décorateurs
Enseignes de tous genres.

73 ST. CHS.-BORROMEE
Phone Main 4564.

McArthur, Corneille & Cie

Importateurs et Fabricants de
Peintures, Huiles, Vernis, Vitres,
Produits Chimiques et Matières
colorantes de tous genres.

Spécialités de Colles-fortes
et d'Huiles à Machinerie.

DEMANDEZ NOS PRIX

310, 312, 314, 316 RUE ST-PAUL
MONTREAL.

*Windsor Paint Co. Limited,
Windsor, Ont.*

*Fabricants de Vernis, Japans,
Peintures, Couleurs et Emaux de
Haute Qualité.*

LUDGER GRAVEL, Agent,
26 et 28 Place Jacques-Cartier, Montréal.

C. H LeTourneur, prés. C. LeTourneur, vice-prés.
J. LeTourneur, sec.-trés.

LeTourneur, Fils & Cie, Limitée

Marchands-Ferronniers

259, 261, 263 et 265 RUE ST-PAUL
MONTREAL.

Ontario Silver Co., Limited
NIAGARA FALLS, Canada.

Manufacturiers de Cuillers, Fourchettes, Contellerie et Articles en plaqué.

Demandes notre catalogue et nos cotations

supr 3116; 1 do 25 x 112.8 d'un côté, et 120.8 de l'autre, supr 2916. Grégoire Méloche à Helen Theresa Desmond; \$7000 [103714].

Verdun

Rue Verdun. Lot 3405-403; terrain 25 x 112.6. Edouard Langlois à George Thomas Alex. Watson; \$390 [103592].

Rue Edna. Lots 3405-53 et 54; terrain 25 x 85 vacant. La succession Daniel Hadley à Jos Arthur Major; \$350 [103603].

Ave Mullarky. Lot 3401-64; terrain 25 x 110 vacant. The Canadian Pacific Ry. Co. à Mathias Clairoux; \$302 [103621].

Ave. Mullarky. Lot 3401-75; terrain 25 x 110 vacant. The Canadian Pacific Ry. Co. à Zéphirin Lecours; \$302 [103707].

Notre-Dame de Grâce

Lots 163-9, 12 à 17, 236 à 243, 245, 246 pt S. E. 163, avec maison en brique. Canada Industriel Co. à Dominique Leduc et substitution Gilbert Leduc; \$10600 [103587].

Côte-des-Neiges

Lot 55-24; terrain 40 x 80 vacant. Pierre Robert à Octave David; \$100 [103625].

Sault-aux-Récollets

Lot 220, pt 221. Alice Vinet, épse. de Chs. Pariseau à Ovide Brunet; \$1525 [103605].

Lot 180. Isaïe Bergeron à Rose Adda Auger; \$800 [103608].

Lot pt 310. John Fisher à Robert Bruce Johnston; \$225 [103619].

Lot pt 310. Robert Bruce Johnston à George Coutlé; \$275 [103671].

St-Laurent

Lot 44-209. Edouard Gohier à Moïse Bergeron \$100 [103615].

Lots 2629-10, 11 et 12. Philorum Simard à George Henri Caron; \$350 [103673].

Lot 409-281. Olivier Masson à Stanislas Beaulieu; \$700 [103713].

Lachine

Lots 184-191, 192, 193, 255 à 260. La faillite Albert F. Dawes à John W. Molson; \$486 [103626].

Lot 184-143. La faillite Albert F. Dawes à Alphonse Charette; \$59 [103627].

Lots 184-146 et 147. La faillite Albert F. Dawes à Jules Leblanc; \$118 [103628].

Lots 184-88 à 93. La faillite Albert F. Dawes à Arthur Guilbault; \$458 [103629].

Lot pt 754-24. Joseph Cousineau à La ville de Lachine; \$40 [103641].

Lot pt 487. Henri Schetagne à Alfred Lepage; \$1200 [103670].

Longue-Pointe

Lot pt 389-7, 9. Henri Robert à Wilfrid Chevalier; \$1100 [103623].

Ste-Anne de Bellevue

Lot 195-12. La Corporation du comté de Jacques Cartier à William Crevier; \$11.75 [103692].

Lot 195-12. William Crevier à Toussaint de Repentigny; \$150 [103693].

Lot 195-12. Toussaint de Repentigny à Patrick Hy. Flynn; \$1000 [103717].

Voici les totaux des prix de ventes par quartiers:

Est	16000.00
Lafontaine	16055.36
Papineau	4805.00
St Jacques	19500.00
St Laurent	26053.25
St Louis	15625.00
Ste Marie	2400.00
St André	29850.00
Ste Anne	700.00

St George	1550.00
Duvernay	6200.00
Hochelaga	1722.50
St Denis	35003.55
St Gabriel	2700.00
St Jean Baptiste	21000.00
Ste Cunégonde	2300.00
Ville St Louis	3886.22
Westmount	10503.59
St Henri	4200.00
De Lorimier	7300.00
Maisonnette	4175.00
Petite Côte	1275.00
Outremont	300.00
Village Turcot	7000.00
Verdun	1344.00
Notre Dame de Grâces	10600.00
Côte des Neiges	100.00

\$252148.47

Les lots à bâtir ont rapporté les prix suivants :

Rue Ste Catherine, quartier Hochelaga, 21 9-11c le pied.

Rue Ontario, quartier Hochelaga, 19c le pied.

Rue Labelle, quartier St Denis, 10 5-12c le pied.

Rue St André, quartier St Denis, 9 1-4c le pied.

Rue Huntley, quartier St Denis, 12c le pied.

Rue Mentana, quartier St Denis, 28 1-2c le pied.

Rue St André, quartier St Denis, 8 1-2c le pied.

Rue Souvenir, Ste Cunégonde, 60 3-5c le pied.

Rue Chénier, Ville St Louis, 9 2-5c le pied.

Rue St Georges, Ville St Louis, 17 11-15c le pied.

Rue St Urbain, Ville St Louis, 16c le pied.

Ave. Roslyn, Westmount, 50c le pied.

Rue Orléans, Maisonnette, 18 1-4c le pied.

Prêts et Obligations Hypothécaires.

Pendant la semaine terminée le 7 novembre 1903, le montant total des prêts et obligations hypothécaires a été de \$171700 divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs :

Particuliers	65500
Successions	4000
Cies de prêt	102200

\$171.700

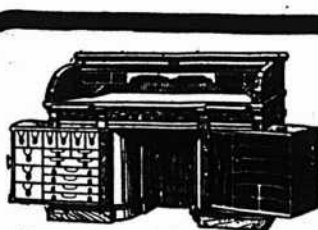
Les prêts et obligations ont été consentis aux taux de :

4 p. c. pour \$1200.
4 1-2 p. c. pour \$85,000.
5 p. c. pour \$500; \$2000; \$2500; \$4000; \$5000; \$6500; \$7500 et \$15000.
5 1-2 p. c. pour \$1500; \$2000; \$2200; \$3700 et \$4000.

Les autres prêts et obligations portent 6 pour cent d'intérêt à l'exception de \$200 à 20 pour cent.

JOURNAL DE LA JEUNESSE—Sommaire du 31 octobre 1903. La Jeunesse de Cyrano de Bergerac. Les timbres-poste. L'éternuement. Le loup noir. La Roche-Pot.

Abonnements: Union Postale: Un an, \$4.40. Six mois, \$2.20. — Hachette & Cie, 79, boulevard Saint-Germain, Paris.



LE BUREAU DU JOUR

Toutes les combinaisons nécessaires pour rendre un bureau pratique, abrégeant l'ouvrage et économique se trouvent dans ceux que nous manufacturons. Sous le rapport de la matière première, de la construction, du fini et de l'utilité, de la durée et du dessin, ils devancent toutes les autres marques.

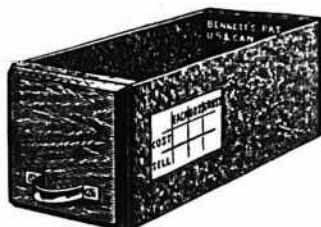
Ils transforment tout bureau en un bureau plus confortable. Notre catalogue fournit tous les renseignements.

Canadian Office and School Furniture Co., "Limited,"

Preston, Ont., Can. Ameublements pour Bureaux, Ecoles, Eglises et Loges.

THE BENNETT Manufacturing Co.

Cabinets et Boîtes Patentées de Bennett pour Ferronnerie, Epicerie, Marchands de Semence et Pharmaciens



Par suite de la rapide et constante augmentation de nos affaires, une nouvelle installation a été nécessaire.

Adressez toutes communications à notre nouvelle manufacture,

PICKERING, Ont.



BERNARD CAIRNS

Ce qu'il y a de mieux en
ETAMPES EN CAOUTCHOUC

Sceaux, Vignettes à jour (Stencils), etc.

10 RUE KING OUEST, TORONTO

Diplôme à l'Exposition de Toronto en 1901.

ETAMPES EN CAOUTCHOUC
POUR TOUS LES USAGES

THE C. G. YOUNG CO.
W. E. IRONS, Prop.

1 Adelaide St. E., - - TORONTO



HAMILTON STAMP & STENCIL WORKS,
HAMILTON, ONT. H. BARNARD, Prop.



CONTRATS DONNES

Chez Alph. Piché, architecte, rue St-Jacques, No 214; une bâtisse, rue Université, No 85, à un étage, formant un hangar. Maçonnerie, J. W. Wilson; charpente et menuiserie, L. Hamelin; couverture, J. W. Reed; brique, J. W. Wilson. Propriétaire, la succession R. Campbell.

NOTES

M. R. S. Kelsch, ingénieur civil a terminé les plans et devis pour les usines qui fourniront l'éclairage électrique à la ville de Pictou, N. E.; le coût probable sera de \$35,000. Les travaux seront commencés sous peu.

La Cie E. Phillips Little Wire fera construire sous peu une manufacture dans la Ville Saint-Louis; le coût probable sera de \$40,000.

M. Jos. Sawyer, architecte a préparé les plans et devis pour une maison formant 3 logements et un magasin que le docteur Lafortune fera ériger au coin des rues Ontario et St-Germain.

Permis de Construire à Montréal

Rue Sherbrooke, près de la rue St-Denis, une maison formant 5 logements, 50 x 98, à 3 étages, en pierre et brique; coût probable \$18,000. Propriétaire, T. Latourelle [916].

Rue Gauthier, près de l'Avenue Papi-neau, une maison formant 2 logements, 25 x 36, à 2 étages, en bois, pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1600. Propriétaire, O. David [917].

Rue Christophe, no. 24, modifications à une maison; coût probable, \$400. Propriétaire Ed. Roy [918].

Rue Dorchester, no. 589, une remise en bois et brique, coût probable, \$800. Propriétaire, C. J. Grenier. entrepreneur, Gilbert Demers [919].

Avenue DeLorimier, une bâtisse formant une manufacture, 38 x 75, à un étage, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1500. Propriétaire, Edm. Brunet [920].

Rue Ontario, près de la rue Aylwin, 3 maisons formant 3 logements et 3 magasins, 59 x 40, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$4500. Propriétaire, N. Chamberland [921 à 923].

Rue Mentana, nos. 220 à 228; 2 maisons formant 4 logements, 48 x 60, à 2 étages, en pierre et brique, coût probable \$4000. Propriétaire, A. Deguise; architecte, A. Raza [924 et 925].

Rue Cadieux, quartier St Jean Baptiste, 2 maisons formant 6 logements, 40 de front, à 3 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$4800. Propriétaire, W. H. Bréard; entrepreneurs, Paquet et Thérien; architecte, J. A. Karch [926 et 927].

Avenue Laval, près de la rue Sherbrooke, une maison formant 3 logements, 36 de front, 20 en arrière x 89, à 3 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$6000. Propriétaire, Mme DesGeorges; entrepreneurs, M. Paquette et Cie; architecte, J. A. Karch [928].

Rue Dufferin, arrière, No 220, un hangar, 18 x 25, à 2 étages, en bois et tôle, couverture en gravois; coût probable, \$125. Propriétaire, Jos. N. Tétreault [929].

Coin des rues Ste-Catherine et Plessis, une bâtisse formant un magasin; en bois et brique, 14 x 34, à un étage, couverture en gravois; coût probable \$400. Propriétaire, Napoléon Jeannotte; entrepreneur, Jos. Beaudry [930].

Rue St-Laurent, No 268, modifications à une maison; coût probable, \$20. Propriétaire, P. Poplinger; entrepreneur, J. A. Lamarche [931].

Rue Drolet, No 648b, modifications à une maison; coût probable, \$50. Propriétaire, A. Chartrand [932].

Rue Gauthier, près de l'avenue DeLorimier, une maison formant 2 logements, 24 x 36, à 2 étages, en bois pierre et brique, couverture en gravois; coût probable \$1400. Propriétaire, Ernest David [933].

Rue Cuvillier, près de la rue Ontario, 2 maisons formant 4 logements, 50 x 35, à 2 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable \$3200. Propriétaires, Duclos et Roch [934 et 935].

Rue Ontario, près de la rue St-Christophe, une écurie, 22 x 12, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$400. Propriétaire, révérendes Soeurs de la Congrégation Notre-Dame; entrepreneurs, M. Guertin & Co. [936].

Rue Huntley, No 692, un hangar, 15 x 25, à 1 étage, en bois et tôle, couverture en gravois; coût probable \$105. Propriétaire, J. B. O. Desjardins [937].

Rue Ste-Catherine, No 1400, modifications à une maison, avec une allonge de 22.4 x 25, à 2 étages; coût probable, \$1000. Propriétaire, U. Pieuze; architectes, Asselin et Perron; entrepreneurs, U. Pauzé & Fils [938].

Rue Rivard, No 150, un hangar; coût probable, \$75. Propriétaire, Dame veuve Brien; entrepreneur, Ed. Tanguay [939].

Rue Ste-Agathe, No 15, modifications à une maison; coût probable, \$60. Propriétaire, Antonio Cutora [940].

Rue St-André, près de la rue Comte, une maison formant 2 logements, 25 x 36, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$1200. Propriétaire, Cléophas Paquette [941].

Rue St-Hypolite, No 721, modifications à une maison; coût probable \$150. Propriétaire, Z. Charest [942].

Ruelle Brant, près de l'avenue DeLorimier, une manufacture 48 x 62, à 2 étages, en brique; coût probable, \$2700. Propriétaire, L. C. Masson [943].

Rue Garnier, près de la rue Laurier, une maison formant 2 logements, 25 x 80, à 2 étages, en brique, couverture en gravois; coût probable, \$1600. Propriétaire, Chs Dubord [944].

LE BOIS A CRAYON.

Le bois employé dans la fabrication des crayons est un bois mou, à grain fin, généralement du cèdre rouge.

Découpé en planchettes d'épaisseur convenable, il passe par une série de machines qui transforment les planchettes en plaques plus fines, donnent à celles-ci la forme ronde, carrée ou hexagonale et y creusent la rainure destinée à recevoir la mine.

Celle-ci une fois mise en place, les deux moitiés du bois sont collées l'une contre l'autre. D'autres machines encore se chargent de polir le bois du crayon, de le colorer, de le vernir et d'appliquer la marque de la maison.

LORSQUE VOUS ACHETEZ DES HACHES,

INSISTEZ POUR AVOIR DES

HACHES DUNDAS



et vous serez certain d'avoir ce qu'il y a de mieux pour vos clients. Notre marque CROWN JEWEL augmentera votre commerce de Haches dans une grande mesure, car c'est notre meilleure qualité et on vous la demandera le jour où on saura que vous l'avez en magasin.

DUNDAS AXE WORKS
DUNDAS, ONT.



Un cheval ferré avec le

FER
NEVERSLIP

est sûr de ne jamais glisser.

LUDGER GRAVEL,
AGENT.
26-28 PLACE JACQUES-CARTIER.

ROCK DRILLS

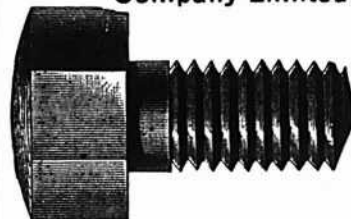
"PEERLESS"

LES MEILLEURS SUR LE MARCHE.

Treuil à vapeur, Installations et Appareils pour Entrepreneurs.

H. E. PLANT,
169 RUE COMMON, MONTREAL.

The John Morrow Machine Screw Company Limited.



MANUFACTURERS OF
VISA GROSSES
TÊTES. VISA
à demeure. VISA
spéciales frai-
sées. Tenons
pour engins,
etc.
Ecoures dé-
coupés à froid
dans toutes
les variétés de
finition.

INGERSOLL, ONT.

Briques à Poêles, TERRE A FEU et AMIANTE. Ciment pour Fournaies.

Tous genres de produits en Terre à Feu fabriqués sur commande d'après les modèles.

Jones Bros., Bracondale P.O., Ont. (PRÈS TORONTO)



PROVINCE DE QUEBEC

Cessations de Commerce.

Ville Marie — Landreville H. hôtel; M. Miron succède.

Cessions

Les Grandes Bergeronnes — Larouche. Blais; mag. gén. et sciéries.

Lorette — Bédard E. A. confiseur et épici-er.

Montréal — Imperial Steam Laundry. Lafortune Omer, buanderie.

Sorel — Magnan Frères, nouveautés.

St Aubert — Chouinard G. & Frère, fer-blantiers.

St Jean, P. Q. — Imperial Chemical Works.

St Odilon de Cranburne — Dorval Louis, commerçant.

Curateurs

Chicoutimi — Darveau George à Jean Simard, négociant.

Hull — Kent & Turcotte à Genest, Duquette & Cie, nouveautés.

Québec — Lauzier Jos. à De Edda Lavoie. St Odilon de Cranbonne — Déchéne, E. Melville à Louis Dorval, commerçant.

Décès

Montréal — St Jean Edouard, restaurant. Dempsey James, hôtelier.

Frappier Onésime, entrepreneur.

Stanton O. W., courtier et agent financier.

King Peter, entrepositaire.

Robinson — Morrow J. W. mag. gén.

En Difficultés

Belœil — Pigeon Joseph, mag. gén.

Montréal — Dominion School of Cutting. N. Sorrensky, Prop. demande de cession contestée.

Ville Marie — Miller & Riopelle, mag. gén.

Dissolutions de Sociétés

Montréal — Sterling Mfg. Co.

Parker John T. & Co. charbon.

Mount [The] Royal Gas Engine & Machine Works.

Horsfall & Langlois, commerçants.

Welch H. M. & Co. carrossiers et contracteurs.

H. H. Cigar Factory.

Crédit [Le] Co.-Opératif, couriter.

Chase & Sanborn, mrf. de café.

Boileau & O'Brien, tailleurs.

Goold & Shanz, modes.

Meldrum & Co. [R. Wilson Smith] courtiers.

Lafrance P. & Cie, nouveautés.

St Armand & Sigouin, plombiers.

Fonds à Vendre

Montréal — Foresters, Thos. [The] Co. fournitures pour moulins.

Parizeau Damase, bois.

Fonds Vendus

Hull — Genest, Duquette & Cie, nouveautés.

Montréal — Brooks L. H. confiseurs.

Ethier Théo, restaurant.

Québec — Thibaudeau J. L. & Cie, mag. gén.

Beaudette & Cie, épici-er; à 50c dans la piastre; à L. T. Fréchette.

St Marc des Carrières — Ayotte Jos.; mag. gén. à 58c dans la piastre à Damase Naud.

Incendies

Montréal — Charlebois P. restaurant.
St Rémi — Laplante & Lefort, boulangerie.
Normandin Z. mag. gén. etc.

Nouveaux Etablissements

Drummondville — Bousquet J. A. & Fils, huile, etc.
Lachine — Masson & Dubois, plombiers.
Maniwaki — Banque d'Ottawa; a ouvert une succursale.
Montréal — Letourneau & Bertrand, commerçants de poissons.
Horsfall & Langlois, mfr. et commerçants.
Ship Bros, hardes.
Canadian Otis Elevator Co. Ltd, charte obtenue.
Gingras & Biggs, bijoutiers.
Saumûr & Delcourt, commerçants de pierres.
Hogue & Lesage, courtiers et agents d'assurance.
Electric [The] Purifying Co. of Canada Ltd.
Sterling Mfg. Co.
Parker [The] Coal Ice & Cartage Co.
Compagnie de Placements Fonciers Limitée.
Institut Dermathologique.
Mount Royal Assurance Co.
South & Co. épiciers.
Laviolette & Massé, agents d'assurance.
Compagnie [La] de Cure du Docteur Léo, contre les Rhumatismes.
Cie [La] Equitable d'Assurance Mutuelle contre le feu.
King's Express Co.
Lakis, Stewart & Co, courtiers.
Desrochers, Jos. ustensiles de bois.
Dominion [The] Contractor's Co. Ltd.
Lafrance A. restaurateur.
Leduc [The] Carriage Co. Ltd. charte obtenue.
Québec — Solomonovitz D. nouveautés.
Houghton Thomas, forgeron.
Mill Stream Lumber Co. Ltd.
Pion A. & Cie, tanneurs et entrepreneurs.
Verchères — Dansereau & Aubertin, mfr. et menuisiers.

PROVINCE D'ONTARIO**Cessions**

Byng Inlet — Rooney J. D. épicier, etc.

Décès

Brockville — Rhodes J. & Co. épiciers; John Rhodes.

En Difficultés

Southvold Station & Chambers, Thos. H. mag. gén.

Fonds à vendre

Milberta — Newton J. T. mag. gén.
Mashville — Kaiser. I. ma. gén.; la succursale d'ici.

Fonds à Vendre

Dover Centre — Morris, L. S. mag. gén.; à J. W. Glover.
Lansdowne — Darling J. D. W. mag. gén.; à F. Cross.
Toronto — Reid, M. Co. épiciers; à W. Monk.
Samuel & Co, épiciers, etc. à Shebbald & Co.

Incendies

Windsor — Lodge, Geo. B. épicier; ass.
Nelson J. & Bro. ferronniers, etc; ass.

Nouveaux Etablissements

Wales — Molson's Bank; a ouvert une succursale.

M. le Marchand

Avant de placer votre prochaine commande de

Balais

écrivez-nous.

NOUS FABRIQUONS LES MEILLEURS.

Vos profits sont plus forts sur nos marchandises.

The Canadian Broom Co. Ltd

400 rue Wellington. OTTAWA.

La Lampe à Gaz Auer

"Fait rayonner le jour ou réchauffe la nuit."

Médailles d'Or. Plus de 100 ans.

Achetez-vous une lampe qui ne répand ni odeur, ni fumée?

Achetez-vous une lampe qui économise-rait 50% sur le pétrole?

Achetez-vous une lampe montrant vos marchandises sous leurs vraies couleurs du jour?

Achetez-vous une lampe que vous pouvez renvoyer et recevoir en retour le plein montant que vous avez payé, si vous ne l'aimez pas?

C'est la lampe que nous fabriquons.

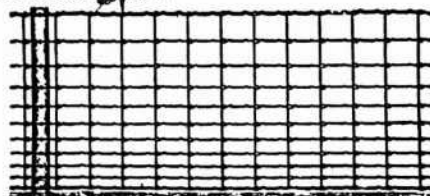
TOUTES NOS LAMPES SONT GARANTIES.

Ecrivez-nous et demandez nos catalogues et nos tarifs d'abonnement.

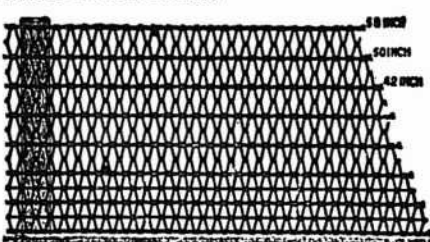
AUER LIGHT CO., 1683 RUE NOTRE-DAME, MONTREAL.

CLOTURES DE BROCHE TISSÉE

Manufacturées au Canada. Celle qui se vend le mieux, parce qu'elle donne le plus de satisfaction.



Clôtures américaines de campagne pour Chevaux Bétail, Moutons et Porcs. Tous les genres et hauteurs, Hauteur de 20 à 53 pouces avec supports à chaque 12 ou 16 pouces.



Clôtures Ellwood pour campagne, ferme et pe-louses. Six variétés: hauteurs de 46 à 53 pouces. Si vous ne pouvez pas obtenir les célèbres clôtures "American" et "Ellwood" de votre fournisseur, écrivez-nous et nous vous aiderons.

THE CANADIAN STEEL & WIRE CO., LIMITED
HAMILTON, Canada.

PRODUITS PEONEIDA COMMUNITY

LICOUS, CHAINES À VACHES, Mains-de-Guide (Snaps), etc., etc.

Toutes les grandeurs, tous les genres. Peuvent être obtenus de tous les Jobbers du Canada.

Fabrique: — NIAGARA FALLS, Ont

NOUVEAU-BRUNSWICK**Décès**

St. Andrew's — Williamson J. H. épicier.

MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST**Cessions de Commerce**

Vegreville — Poulin, Eug. mag. gén.; Poulin & Lessard succèdent.

Cessions

Selkirk — Dolman, C. - mag. gén.

Dissolutions de Sociétés

Fairy Bank — Earl Bros, mag. gén.
Morningside — Matthias & Walker; mag. gén.; E. H. Matthias, continue.

Fonds Vendus

Lacombe — McLeod M. J. mag. gén.; Burdick Bros.
White Brush — Rivers, Tambrook, mag. gén.

Incendies

Arcola — Jones, W. H. mag. gén.; ass.

COLOMBIE-ANGLAISE**Cessions de Commerce**

Nelson — McPherson T. S., épicier, etc; la succursale de Poplar.

Fonds à Vendre

Vancouver — Millar A. D. épicier.

PROVINCE DE QUEBEC**COUR SUPERIEURE****ACTIONS**

Défendeurs. Demandeurs. Montants.

Absents

Vanier J. ... G. Dupont et al 293
Bouthillier R. ... De Exilda Needing 2e cl.

Crysler

Pagé Noé & Cie. ... D. Madore 165

Lachine

Nash David ... Hudon & Orsali 102

Maison neuve

Marchand J. E. ... O. Daoust 238

Montréal

Boucher A. et al. ... J. A. Roch 109

Bellevue Land Co. ... G. E. Fuller 613

Breton De M. ... Delle C. Bouchard et al 300

Bastien B. A. ... T. Bastien 458

Bessner A. ... A. Desjardins 127

Cité de Montréal. ... I. Lefebvre [Dom]. 200

Cité de Montréal. ... A. Bénard [Dom]. 200

Cité de Montréal. ... U. Rivet 344

Chauvin N. ... R. Bissonnette et al 158

Cie du Pacifique. ... Hamilton P. Co 1025

Cie du Pacifique. ... Nichols Chemi-cal Co. 383

Cie du Pacifique. ... G. E. Hall et al 1e cl.

C. P. R. ... P. Viau 1100

Dagenais E. ... E. Racicot 300

Desjardins J. A. ... C. Wexier 351

Dominion Coal Co. ... P. Cerullo 1690

Dohney Christie. ... J. L. Brown 150

Dionne E. ... De M. E. E. Vin-cent es-qual 193

Gagnon J. A. ... Jos. Latreille et al 180

Hurtubise A. ... F. St Louis 200

Kent W. Geo. ... De V. Clifton 2e cl.

Koutsogianogulos Demitrios. ... Geo. W. Stephens et al 1000

Lemieux De A. et al. ... C. Charest 199

Lamarche J.	P. Millaire	355
Lefebvre A. et al.	J. Archambault	119
Lewis N. et al.	Harry Hym	3e cl.
Marcotte J. E. Champeau [Dom].		200
Mallette De S.	A. Chevrier	2e cl.
Marin L. H.	G. Dupont et al.	119
Mathieu Wm.	P. Bourdon	200
Mathieu [héritiers Adolphe], Mont-		

real Loan & Mortgage Co.	1e cl.	
Malette A.	W. Labrèche	100
Newman F. W.	J. Drummond et al.	1e cl.
Palucé L. ouis	Ed. Power	140
Patenaude D.	V. Leclerc	120
Perrault E. E.	W. Darling Co	374
Riendeau A.	F. W. May et al.	142
Stevenson Ida	Ant. E. Meilleur	152
Simpson J. jr. et al.	L. Perrault	1999
Scott De B. J.	E. Lascher	400
Scott P. et al.	D. Beaupré	17
Tobias F.	F. W. May et al.	1e cl.
Union Brewing	J. J. Morris	150
Vallières A. I.	Dlle E. Desautels	4e cl.
Vineberg S.	G. H. Poirier	148
Willis Chs	J. L. Sharpe	1e cl.
Williams Mfg. Co.	J. Brault et al.	1999
Wilcock J.	A. H. McDonell	2e cl.

Merrilton

Merrilton Wood & Pulp Co.	Ths. H. Taylor	1250
-----------------------------------	----------------	------

Québec

Houde [The J. B. Co. Ltd].	Léon Larue jr.	500
----------------------------	----------------	-----

Rennes

Bertin P.	W. P. Corey et al.	1e cl.
-------------------	--------------------	--------

Soulanges

Lauzon H.	F. X. Chénier	215
-------------------	---------------	-----

Sudbury

Silverman H.	G. Legault	183
----------------------	------------	-----

St-Henri

Jasmin A.	Hudon & Orsall	153
Jordan J.	L. S. Caldwell	650

Saint-Martin

Cléroux J.	J. B. Bergeron	50
--------------------	----------------	----

Saint-Octave

Pelletier J. E.	O'Gilvie Flour Mills Co.	115
-------------------------	--------------------------	-----

Saint-Pascal

Pelletier J. Bte	D. Madore	146
----------------------------	-----------	-----

St-Pierre aux Liens

Arcand A.	J. A. C. Madore et al.	475
-------------------	------------------------	-----

Versailles

S. Price et al.	J. Stock	273
-------------------------	----------	-----

Westmount

Forde T.	J. Stewart	400
Bradshaw G. et al.	M. Turner	800
Rathray A. B.	W. Wait	4e cl.

COUR SUPERIEURE**JUGEMENTS RENDUS**

Défendeurs. Demandeurs. Montants

Barnston

Noyes J. O.	W. K. Baldwin	319
---------------------	---------------	-----

Clifton

Bebeau P.	S. Bachand et al.	115
-------------------	-------------------	-----

Dalhousie Station

Perry G. A.	McCormick Harvesting Co.	146
---------------------	--------------------------	-----

Drummondville

Blanchette A. G.	D. McManamy	488
--------------------------	-------------	-----

Dudswell

Farwell H. H.	W. H. Wilson	360
-----------------------	--------------	-----

Fecteau's Mills

Filteau P. et al.	T. E. Fee et al.	638
---------------------------	------------------	-----

A. RACINE & CIE

IMPORTATEURS EN GROS DE

Marchandises Sèches

TAPIS, PRELARTS et

FOURNITURES de MAISON

340-342 Rue Saint-Paul.

179-181 Rue des Commissaires, Montréal.

Agence à Québec : - - 368 Rue St-Valier
J. E. ROCHETTE, Représentant.

FOURRURES ! FOURRURES !



Importateur et exportateur en gros de fourrures brutes et préparées. Manufacturier de fourrures pour Messieurs, Dames et Enfants, telles que Pardessus, Jaquettes, Collettes, Coats, Tours de Cou, Etc., Etc. aussi Mitaines et Gants de Chamois.
On paie le plus haut prix du marché sur consignation de fourrures non préparées, Peaux, Cdre d'Abeille et Racines de Ginseng.

HIRAM JOHNSON, 494 Rue St-Paul.

Thomas Ligget

Tapis, Prélarts, Rideaux,
Draperies, Rugs, Etc
EMPIRE BUILDING

2474 & 2476 rue Ste-Catherine,
MONTREAL.

PAIN POUR OISEAUX Est le "Cottam Seed," fabriqué d'après six brevets. Marchandise de confiance; rien ne peut l'approcher comme valeur et comme popularité. Chez tous les fournisseurs de gros.

J. T. WING & CO.,

Windsor, Ont.

MANUFACTURIERS DE

Métal au Graphite
pour Grandes Vitesses
de J. T. WING.

Il n'y entre rien d'inu ile. Aucun ingrédient utile n'est laissé en dehors. Si votre marchand ne peut pas vous le fournir, envoyez-nous l'ordre directement. **Fabrique au Canada.**

Prix: 16 cts la livre.

Mess. J. T. WING & Co.,
Windsor, Ont.

Amherst, N. E., 6 jan. '03

Messieurs.—En réponse à votre estimée du 2 courant, nous avons essayé l'échantillon de métal, reçu de vous, avec de bons résultats.

Veuillez trouver inclus notre commande pour une tonne et la première expédition est requise immédiatement, vu que nous attendons son arrivée. Vos dévoués,

RHODES, CARRY & Co., LTD.,
par Geo. T. Douglas.

J.T. WING'S HIGH-SPEED
GRAPHITE-BABBIT-METAL WINDSOR, ONT.

Lachute

Auclair H.	The Robertson Co.	27
--------------------	-------------------	----

Longueuil

Robert A.	E. Courtois	115
-------------------	-------------	-----

Montréal

Bourdon C.	De H. Williams	100
Baynes O'Hara.	J. B. Picken et al.	174
Breitman H.	H. H. Guthrie	647
Bédard L.	De R. de L. Gagnon	133
Beatty H. E.	Manufacturers Life Ins Co.	257

Blane H.	Institut Catholique des Sourds & Muets	136
------------------	--	-----

Equitable Ass. Co.	T. Massicotte	1793
----------------------------	---------------	------

Contant H.	J. F. Houle es-qual	600
--------------------	---------------------	-----

Crowe J.	G. H. Mathews	302
------------------	---------------	-----

Davidson M.	J. Lévy	175
---------------------	---------	-----

Duchesne L.	Gravel & Duhamel	334
---------------------	------------------	-----

Feeney T.	Desrochers Frères	454
-------------------	-------------------	-----

Genser M.	J. I. Pressner	778
-------------------	----------------	-----

Gordon W. D.	A. MacAulay et al.	139
----------------------	--------------------	-----

Hickey F. S.	T. H. Radford	1500
----------------------	---------------	------

Lebau C.	T. H. Vannalton	49
------------------	-----------------	----

Liffinton C. A.	W. St Pierre	152
-------------------------	--------------	-----

McIntosh A.	Synod of Diocese of Montreal	6150
---------------------	------------------------------	------

Martin T.	P. Ferns	40
-------------------	----------	----

Mathew J.	D. Messier	121
-------------------	------------	-----

Quinn M. et al.	O. Gratton	265
-------------------------	------------	-----

Riopel Z.	Séminaire St Sulpice	125
-------------------	----------------------	-----

Skerrall O. T.	British America Trust Co.	136
------------------------	---------------------------	-----

Tessier L. A.	N. Grenier	130
-----------------------	------------	-----

Tellier F. L.	L. P. Bédard et al.	142
-----------------------	---------------------	-----

Québec

Lamoureux De E. J.	G. F. Gibson	100
----------------------------	--------------	-----

Rigaud

Foucault E.	M. Gohier	390
---------------------	-----------	-----

Scottstown

McRitchie D. L.	A. Wright	136
-------------------------	-----------	-----

Somerset

Société St Jean Baptiste.	A. Caron	378
---------------------------	----------	-----

Sorel

Lachapelle L.	Sam Arnovitz	169
-----------------------	--------------	-----

Stoke

Gagnon L.	A. Hobson	390
-------------------	-----------	-----

Roy G.	A. Hobson	330
----------------	-----------	-----

Stratford

Gauthier Jos	A. Brière	110
------------------------	-----------	-----

St-Aime

Massue G. D.	A. Archambault	166
----------------------	----------------	-----

St-Clet

Daoust A.	A. Moineau	228
-------------------	------------	-----

St-Joseph d'Alma

Bouchard P.	Fonderie de Plessisville	3645
---------------------	--------------------------	------

St-Louis du Ha-Ha

Deschenes J.	Cie Sami-Guay	566
----------------------	---------------	-----

St Paschal

Langlais J.	C. Sami-Guay	142
---------------------	--------------	-----

Ware

Gaudet De C. et al.	S. Caron	112
-----------------------------	----------	-----

Westmount

Greenfield P.	The H. R. Ives Co.	124
-----------------------	--------------------	-----

COUR DE CIRCUIT**JUGEMENTS RENDUS**

Défendeurs. Demandeurs. Montants.

Absents

Schwartz A.	A. A. Gard	87
---------------------	------------	----

Dodier H.	A. Gagné	30
-------------------	----------	----

Ascot

Wheeler G.	J. O. Camirand	14
--------------------	----------------	----

BANQUE DE MONTREAL

FONDEE EN 1817

CONSTITUEE PAR ACTE DU PARLEMENT

Capital payé.....\$13,379,240.00
Fond de Réserve.....9,000,000.00
Profits non divisés.....724,807.75

BUREAU PRINCIPAL MONTREAL

BUREAU DES DIRECTEURS

LE TRÈS HON. LORD STRATHCONA AND
MOUNT ROYAL, G.O.M.G., Président
HON. G. A. DRUMMOND.....Vice-Président
A. T. Paterson, Ecr., Hon. Robt. Mackay,
R. B. Angus, Ecr., R. G. Reid, Ecr.,
Edward B. Greenhields, Ecr., Sir W. O. McDonald
James Ross, Ecr.,
E. S. CLOUSTON.....Gérant-Général
A. Macnider, Inspecteur chef et Surint. des Succursales

SUCCURSALES EN CANADA

MONTREAL—H. V. Meredith, Gérant.

Province d'Ontario:

Almonte, Picton, Amherst, N. E.
Belleville, Sarnia, Glace Bay, N. E.
Brantford, Stratford, Halifax, N. E.
Brookville, St-Mary's, Sydney, N. E.
Oshawa, Toronto, Yarmouth, N. E.
Collingwood, do rue Yonge, Manitoba et T.N.O.
Cornwall, Wallaceburg, Winnipeg, Man.
Deseronto, Prov. Québec, Lethbridge
Ft. William, Montréal, Raymond
Goderich, do Ouest, Regina, Am'a.
Guelp, do rue Seigneurs, Colombie Ang.
Hamilton, do Pte St-Charles, Greenwood,
Kingston, Québec, Nelson,
Lindsay, Pro. Maritimes: New Denver,
London, Chatham, N. B., New Westminster
Ottawa, Fredericton, N. B., Rossland,
Paris, Moncton, N. B., Vancouver
Perth, St-Jean, N. B., Vernon,
Peterboro, Victoria

ILE DE TERRENEUVE

St. John's—Birchy Cove, Bay of Islands.

DANS LA GRANDE-BRETAGNE

Londres.—Banque de Montréal, 22 Abchurch Lane E. C.
ALEXANDER LANG, Gérant.

AUX ETATS-UNIS

New-York—R. Y. Hebben et J. M. Greata, agents, 59 Wall St.
Chicago—Banque de Montréal, J. W. de O. O'Grady, Gérant.
Spokane, Wash.—Banque de Montréal.

BANQUIERS DANS LA GRANDE-BRETAGNE

Londres—Banque d'Angleterre, The Union Bank of London
et Smith's Bank Ltd.
The London and Westminster Bank, The National
Provincial Bank of England.
Liverpool—The Bank of Liverpool, Ltd.
Glasgow—The British Linen Company Bank et succursales

BANQUIERS AUX ETATS-UNIS

New-York—The National City Bank,
The Bank of New-York, N. B. A.
The National Bank of Commerce à N. Y.
The Western.
Boston—The Merchant's National Bank,
J. B. Moore & Co.
Buffalo—The Marine Bank
San Francisco—The First National Bank,
The Anglo-Californian Bank.

LS. DESCHENES ENCANTEUR DE COMMERCE

Jobber en Chaussures

No. 60 rue St-Jean, Québec

N. B.—Messieurs les marchands de la campagne
épargneront de l'argent en venant me faire visite
avant d'acheter ailleurs. J'ai constamment en
mains toutes sortes de lats pour leur commerce

UBALDE GARAND, TANOREDE D. TERROUX
GARAND, TERROUX & CIE.,
BANQUIERS ET COURTIER

116 Rue St-Jacques, MONTREAL.

Effets de commerce achetés. Traités émisés sur
toutes les parties de l'Europe et de l'Amérique
Traités des pays étrangers encaissés aux taux les
plus bas. Intérêt alloué sur dépôts. Affaires tran-
sigées par correspondance

R. WILSON SMITH

Courtier en Débentures

Débentures Municipales, des Gouverne-
ments et des Chemins de Fer, achetées et
vendues. Débentures de premier ordre pour
placements de fonds en fidéi-dépôts, tou-
jours en mains.

GUARDIAN BUILDING

160 rue Saint-Jacques, - Montréal.

Beloeil

Tétreault J. . The Great West Life
Ass. Co. 33

Berthierville

Guillemette H. . J. Tassé Cigar Co 25

Black Lake

Oudlet J. O. Rouman 25

Boston

McGlasham De M. . J. M. M. Duff 45

Brompton

Bélanger A. J. Beaudry 40

Paquin J. E. W. Tobin 35

Brompton Falls

Soley De Kate et-vir . De J. Dion
et-vir 83

Bulstrode

Roberge J. S. Levine 15

Roberge J. J. Nightingale 7

Caughnawaga

Canadien J. B. . . O. P. Vigneault 6

Cookshire

Weston H. H. . . D. K. McLaren 47

Dalhousie Mills

Perry C. et-al . The Loynachan
Scriber Co. Lt. 57

De Lorimier

Bouthillier A. . . J. A. Cadot 5

D'Israëli

Prudent B. S. Corriveau 38

Lemire O. E. Landry et-al 29

East Angus

Giroux A. J. O. Camirand 5

Garthby

Pelchât C. A. Brière 26

Ham

Guertin H. F. Lemay 16

Hudson

Malette J. D. Audet 7

Joliette

Payette L. A. Fontaine 8

Riopelle D. P. . J. Tassé Cigar Co. 59

Lachine

Assalone A. M. G. Larochelle 11

Poirier C. L. E. Fortier 15

Bradford B. J. C. Decary 4

Lambton

Doyon Théodore . J. O. Camirand 10

Les Cèdres

Lauzon H. Massey Harris Co 10

Lothbinière

Lemay Z. Massey Harris 51

Magog

Whitehead A. J. . . R. E. Bell 32

Maisonnette

Lahaie N. . The Williams Mfg Co. 19

Staples E. B. L. Birs 18

Couvrette F. Delle F. Grelee 59

Ducharme J. . S. J. F. Letourneau 13

Beaudette M. W. Bousquet 5

St Lawrence Sugar Refining Co. O.
Rémilliard 4

Tremblay J. H. Barré 4

Willey J. J. Galipeau 6

Montreal

Alguire R. A. A. McTier 16

Aumais E. J. A. Desjardins 55

Ariel N. N. Duchesne 21

Bonin J. Z. J. A. Roch 25

Breux C. H. W. Stroud 12

Bertrand L et-al . G. Mayrand 5

Bleau J. J. Gareau 7

Barker M. B. Virtue Co Lt. 37

Blanchet C. J. Delisle 4

Beauchamp A. R. Brosseau 15

Banque d'Hochelaga.

AVIS DE DIVIDENDE.

Avis est par les présentes donné
qu'un dividende de trois et demi pour
cent (3½) pour le semestre courant,
égal au taux de sept pour cent (7 p.c.)
par année a été déclaré sur le capital
payé de cette institution, et sera paya-
ble au bureau chef de cette banque
et à ses succursales, le et après mardi
le premier jour de décembre prochain
Les livres de transferts seront fer-
més du 16 au 30 novembre, ces deux
jours inclus.

Par ordre du Conseil,

M. J. A. PRENDERGAST,

Gérant.

LA BANQUE NATIONALE

Lundi, le deux de novembre pro-
chain, et après, cette banque paiera
à ses actionnaires un dividende de
trois pour cent sur son capital pour
le semestre finissant le 31 d'octobre
prochain.

Le livre de transport d'actions sera
clos depuis le 17 jusqu'au 31 d'octobre
prochain inclusivement.

Par ordre du bureau de direction.

P. LAFRANCE,

Gérant

Québec, le 22 septembre 1903.

Arthur W. Wilks J. Wilfrid Michaud

WILKS & MICHAUD,

Comptables, Auditeurs, Commissaires pour
toutes les provinces.

Règlement d'affaires de Faillites.

211 et 212 Batisse Banque des Marchands

Téléphone Main 425

MONTREAL

The Sovereign Bank of Canada

Avis est par le présent donné qu'un dividende de un et un quart pour cent (1¼ %) pour le trimestre courant, représentant le taux de 5 pour cent par an sur le Capital Actions payé de cette Banque a été déclaré et qu'il sera payable au Bureau Principal et aux Succursales, le et après lundi le 16 Novembre prochain.

Les livres de Transport seront clos du 1er au 14 Novembre prochain, ces deux jours inclusivement. Par ordre du Bureau de Direction.

D. M. STEWART
Gérant-Général

Montréal le 15 Octobre 1903.

THE MOLSONS BANK

Incorporée par acte du Parlement en 1855.

BUREAU PRINCIPAL - - - - - **MONTREAL.**
Capital Autorisé \$5,000,000.00
Capital Payé 2,856,420.00
Fond de Réserve 2,729,778.00

BUREAU DE DIRECTION.

WM. MOLSON MACPHERSON, Président. S. H. EWING
Vice-Président. W. M. Ramsay. J. P. Oglehorn H.
Markland Molson. Lt. Col. F. O. Henshaw. W. C. McIntyre
JAMES ELLIOT, Gérant Général.

A. D. DURNFORD, Inspecteur en Chef et Surintendant de
Succursales.

W. H. DRAPER, Inspecteur H. LOCKWOOD, } Asst. Ins.
W. W. L. CHIPMAN, }

SUCCESSIONS: Acton, Q., Alvinton, O., Arthabaska,
Q., Aymer, O., Brockville, O., Calgary, Alb., Chester-
ville, O., Chicoutimi, Q., Clinton, O., Exeter, O., Frankfort,
O., Fraserville, Q., Hamilton, O., Hensall, O., Highgate, O.,
Iroquois, O., Kingsville, O., Knowlton, Q., London, O., Meaford,
O., Montréal, Q., rue Saint-Catherine, Montréal, Montréal,
Market & Harbour, Place Jacques-Cartier, Morrisburg,
O., Norwich, O., Ottawa, O., Owen Sound, O., Port Arthur,
Q., Québec, Q., Revelstoke, B. C., Ridgetown, O., Simcoe, O.,
Smith Falls, O., Sorel, Q., St. Thomas, O., Toronto, O.,
Toronto Junction, O., Trenton, O., Vancouver, B. C., Victoria
ville, Qué., Waterloo, O., Winnipeg, Man., Woodstock, O.
AGENCES à Londres, Paris, Berlin et dans toutes les
principales villes du monde.

Emission de Lettres de Crédit pour le commerce et lettres
circulaires pour voyageurs.

Attention spéciale apportée aux Collections

Fournitures de Bureaux

Cabinets Classeurs, Cabinets
en métal à l'épreuve du feu,
Systèmes d'Index à Cartes,
Pupitres Hauts, Systèmes de
Ledger à Cartes, Cabinets-
Bibliothèques en Sections

The
OFFICE SPECIALTY MFG CO.,
LIMITED

Succursales: Bureau Principal:
1774 RUE NOUVEAU-DAME, 77 BAY ST.,
MONTREAL. TORONTO

Brière F. ... De E. Dugas et-vir
Brown De S. G. ... The Shedden Co.
Buskinpin A. ... R. Clapin
Bertrand Léo. ... Théo Grothé
Brassey W. ... Wm. E. Walker
Bélec H. ... Lapointe F.
Beaupré P. ... E. Lamoureux
Beaupré E. ... E. Lamoureux
Brien R. ... J. I. Bélanger
Beaudry J. ... L. Bellerose
Bissonette J. ... T. Burdett
Bouchard A. ... T. Lavoie
Beaudoin J. P. ... L. G. Leclerc
Brunet E. ... O. H. Massicotte
Burchase T. ... A. Chaussé
Barker Mabel B. ... Virtue Co. Ltd
Chartrand O. ... J. N. Létourneau
Combs F. et al. ... W. Young
Charbonneau O. ... De A. Gagnon

et-vir
Chauvin N. ... P. Vanier
Clare A. E. ... I. Collins
Chaussé A. ... A. Désilets
Curtin W. J. ... Power
Carrière P. ... F. Foisy
Caine B. S. ... De A. Contant
Cardinal J. ... J. W. Pilon
Chevigny [de] U. ... L. R. Trudeau
Cartier V. ... J. Cartier
Côté L. J. ... J. Hamelin
Campbell De Vve J. C. ... J. Vanier
Campeau J. A. ... U. Archambault
Duplantie F. ... B. O'Connell
Dufois C. ... De R. Loiseleur
Demers A. ... E. Piquette
Duplantie F. ... E. Ste Marie
Desmarais U. ... J. Deguire
Deslauriers H. ... L. Rousseau
Dinel J. ... J. Bélisle
Donohue P. J. ... J. Donohue
Davidson E. A. ... A. McGorn
Daoust J. O. ... E. Fortin
Degrosellier De E. ... G. Boivin
Danford C. D. ... L. Brunelle
Dinelle R. ... J. G. Piché
Desjardins De J. ... G. W. Foisy et al.
Duperré H. B. ... M. Seidman
Ducharme T. ... G. W. Foisy et al.
Emblem J. ... W. Vipond
Enz C. ... J. B. Gratton
Earle T. ... E. Barcelo
Fouquet De A. ... L. Riopelle
Fréreau H. T. ... A. Martineau
Fournier J. ... G. Ringuette
Fortin J. ... O. Lapierre
Ferrari J. ... G. Sergius
Forget J. A. et al. ... J. B. Aumond
Fitzgerald F. ... A. Barsalo
Fortin I. ... A. Sanscartier
Forest R. ... W. Lecker
Girard Henri ... F. Legault
Gauthier J. A. ... E. A. Drolet
Gagnon O. ... E. Paquette
Gougeon J. ... C. S. Reinhardt
Gauvreau J. ... J. B. A. Lamarche
Godin G. ... F. Goulet
Grimberg J. ... M. Jaslow
Guérin De et al. ... F. L. Latreille
Guilbault N. ... The J. L. Cassidy

Co.
Gagnon N. ... L. Bélair
Geary J. H. ... J. N. Archambault
Hannan Délia ... M. Hoegadon
Houle De M. C. ... L. R. Sicotte es-
qual
Hogle G. H. et al. ... E. G. Books
Harris L. ... De E. Léonard
Howison A. ... N. Normandin
Imbleau alias Bleau E. N. Sergerie
Ingman E. J. ... P. Trempe
Johnson Robert W. ... F. D'Assise

Cyr
Joly L. ... D. R. Murphy
Ker J. A. ... C. E. Lamoureux
Léger De Marie ... A. Lionais
Suite à la page 34

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

BUREAU PRINCIPAL:
No. 9 Place d'Armes . . MONTREAL.

BUREAU D'ADMINISTRATION
Monsieur G. N. DUCHARME, ... Président.
Capitaliste de Montréal.
Monsieur G. B. BURLAND, ... Vice-Président
Industriel de Montréal.
L'Hon. LOUIS BEAUBIEN, ... Directeur
Ex-Ministre de l'Agriculture.
Monsieur H. LAPORTE, ... Directeur
De l'Épicerie en Gros Laporte, Martin & Co.
Monsieur S. CARSLY, ... Directeur
Propriétaire de la maison "Carsley", Montréal.
M. Tanorède Bienvenu, - - - - - Gérant-Général
M. Ernest Brunel, - - - - - Assistant-Gérant
M. A. S. Hamelin, - - - - - Auditeur

SUCCURSALES:
MONTREAL: 316 Rachel, (coin St-Hubert); 271 Roy,
(St-Louis de France); 1138 Ontario, coin Panet; Magasin
Carsley; Abattoirs de l'Est, rue Frontenac.
Berthierville, P. Q.; D'Irard, P. Q.; St. Anselme, P. Q.
Terrebonne, P. Q.; St. Guillaume d'Ipton, P. Q.; Pier-
reville, P. Q.; Valleyfield, P. Q.; Ste-Scholastique, P. Q.
Hull, P. Q.

Bureau des Commissaires-Censeurs
Sir ALEXANDRE LACOSTE, ... Président
Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi.
M. le Dr E. P. LACHAPPELLE, ... Vice-Président
Honorable ALFRED A. THIBAUDEAU, Sénateur,
(de la maison Thibaudau, Frères de Montréal.)
Honorable LOMER GOUIN, Ministre des Travaux Publics
de la Province de Québec.
Dr A. A. BERNARD et l'hon. JEAN GIROUARD,
Conseiller Législatif.

DEPARTEMENT D'ÉPARGNES.
Emission de certificats de dépôt spéciaux à un taux d'in-
térêt s'élevant graduellement jusqu'à 4 p.c. l'an suivant
termes. Intérêt de 3 l'an payé sur dépôts payables à
demande.

BANQUE DE SAINT-HYACINTHE

Bureau Principal: St-Hyacinthe, P.Q.
CAPITAL PAYÉ \$329,465
RÉSERVE 75 000

DIRECTEURS:
G. C. DESSAULLES, ... Président.
J. R. BRILLON, ... Vice-Président.
L. P. MORIN, ... V. B. SICOTTE,
DR E. OSTIGUY, ... EUSEBE MORIN,
W. A. MOREAU, ... JOS. MORIN
Cassier. L. F. PHILIE,
Inspecteur.

Succursales:
St-Césaire, ... M. N. Jarry, gérant.
Farnham, ... J. M. Bélanger, gérant.
Berthierville, ... J. F. Morneau, pro-gérant.
L'Assomption, ... H. V. Jarry, gérant.
Correspondants:—Canada: Eastern Townships
Bank et ses succursales. États-Unis: New York,
The First National Bank, Ladenburg, Thalmann &
Co.; Boston: Merchants National Bank.

ALEX. DESMARTEAU

Successeur de Charles Desmarteau,
COMPTABLE, AUDITEUR,
LIQUIDATEUR DE FAILLITES
Commissaire pour
Québec et Ontario.
Bureaux, 1508 et 1608 rue Notre-Dame,
Montréal.

P. J. CHARTRAND, ... P. L. TURGEON
CHARTRAND & TURGEON
COMPTABLES

Règlement de difficultés entre débiteurs et créanciers
Tel. Bell Main 2638 180 rue St-Jacques,
" Marchands 642 MONTREAL.

EMILE JOSEPH, L. L. B.

AVOCAT
NEW YORK LIFE BLDG. MONTREAL
(Chambre 701) Tel. Bell Main 1877

SERVICE D'INCENDIE DES GRANDS MAGASINS

Tous les grands magasins et les importations toutes maisons commerciales de Berlin sont pourvus d'un matériel très développé destiné à combattre l'incendie. Il consiste régulièrement en un réseau plus ou moins étendu de tuyaux qui est relié à la conduite de distribution d'eau de la ville et absolument indépendant de la distribution domestique. A tous les étages sont établies des bouches d'eau avec tuyaux métalliques en cuir. Des échelles en fer sont installées à poste fixe aux façades orientées sur les cours des magasins, qui permettent d'attaquer le feu et servent aussi à l'évasion des personnes surprises par un incendie.

Tout grand magasin possède un système complet de signaux d'alarme et, communément, l'immeuble est en communication au moyen d'un ou de plusieurs annonceurs d'incendie privés, avec le réseau d'alarme du service public. Pour conserver, en cas de l'apparition d'un sinistre, les escaliers praticables le plus longtemps possible, des appels de fumée sont disposés au faite des maisons, et pouvant être manœuvrés d'un endroit déterminé, du niveau de la cour ordinairement.

Les propriétaires ne se sont pas contentés de remplir les conditions imposées par l'autorité administrative en vue d'assurer leur établissement contre les dangers du feu; ils ont, au contraire, déployé un zèle empressé à restreindre le danger si un feu venait éventuellement à se déclarer ou si une panique était provoquée. Ils ont organisé des corps de pompiers bien entraînés qui, jusqu'à l'arrivée des secours du service public, peuvent entraver le développement de l'incendie dans les locaux de l'immeuble et contribuer ainsi à éviter que la panique ne se répande dans le public.

Pour cela, il est naturellement nécessaire, tout d'abord, que le personnel même aborde l'ennemi avec calme et sang-froid, pour qu'aucune confusion ne se produise dans les instants critiques. En dépit de toutes les précautions prises pour atténuer les risques d'incendie, il arrive que les causes les plus futiles et les plus imprévues suscitent des catastrophes. Alors, il est du devoir des employés du service d'incendie d'intervenir immédiatement, et, par une action décisive, d'écarter soit le danger, en se servant des dispositifs existant, ou bien d'engager le public à abandonner le théâtre du sinistre sans se livrer à la panique, en lui indiquant les sorties les plus proches; puis, ensuite, ils ont à se mettre eux-mêmes en sûreté. Les pompiers attachés à l'établissement doivent être parfaitement au courant de tous les moyens de secours

(ETABLIE 1853)

The Phenix Insurance Company OF BROOKLYN

TOTAL DE L'ACTIF - - - \$7,112,413.30

Robert Hampson & Son, Agents,
39 rue St-Sacrement, Montréal

LA

Provident Savings Life

ASSURANCE SOCIETY OF N. Y.

LA MEILLEURE COMPAGNIE POUR LES ASSURÉS ET LES AGENTS

Les agents habiles et les personnes recherchant une position rémunératrice, peuvent s'adresser au bureau principal ou à aucun des agents généraux de la compagnie.

Bureau Principal pour la Province de Québec:

185, rue St-Jacques, - - MONTREAL.

Le nombre de polices nouvelles émises par la

CANADA LIFE

pendant le premier semestre de 1903 à dépassé celle de toutes les périodes correspondantes dans l'histoire de cette Compagnie.

La Western Assurance Co.

Compagnie d'Assurance contre le Feu et sur la Marine
INCORPORÉE EN 1851

CAPITAL - - - - - \$2,000,000
ACTIF, au-delà de - - - - - 3,383,718
REVENU ANNUEL, au-delà de - - - - - 3,536,035

BUREAU PRINCIPAL: TORONTO, Ont

Hon. GEO. A. COX, Président.

J. J. KENNY Vice-Prés. et Directeur Gérant

C. C. FOSTER, Secrétaire.

Succursale de Montréal:

189 rue Saint-Jacques.

ROBT. BICKERDIKE Gérant.

ROUTH & CHARLTON, Agents de la Ville

dont ils peuvent disposer, tels que les avertisseurs d'incendie, la manœuvre qui consiste à dérouler les rideaux de jalousies, l'ouverture des appareils d'appel de fumée; ils doivent connaître exactement les conditions de sortie.

Dès qu'un feu se déclare, immédiatement il faut faire fonctionner un ou plusieurs avertisseurs d'incendie répartis dans tout l'immeuble. Au retentissement du timbre d'alarme dans le bureau central, un volet tombe, indiquant l'endroit où le feu a pris. Aussitôt l'alarme est donnée au plus prochain poste de pompiers. En attendant l'arrivée des secours, la garde locale de l'établissement entreprend d'en faire sortir le public, en prenant toutes les mesures nécessaires pour éviter qu'une de ces folles terreurs, si désastreuses dans leurs conséquences immédiates, ne s'empare de l'assistance. Le poste local de l'immeuble sinistré se préoccupe surtout de dégager les portes et les abords de la maison, de faire évacuer la rue, d'éliminer tous les genres d'obstacles ou d'empêchements susceptibles de gêner l'accès et l'installation du matériel des sapeurs-pompiers. Les pompiers attachés au magasin attaquent promptement le feu avec tous les moyens dont ils disposent. Aussitôt que les sapeurs-pompiers de la ville sont sur les lieux, ils reçoivent des indications de la part des veilleurs connaissant parfaitement la distribution des locaux; ainsi toutes les fausses manœuvres sont absolument épargnées au corps municipal des sapeurs-pompiers.

(A suivre)

The Accident & Guarantee Co'y. OF CANADA

185 rue St-Jacques, MONTREAL.

Capital autorisé - - - - - \$1,000,000.00
" souscrit - - - - - 250,000.00
Payé en espèces - - - - - 45,000.00
Réserve - - - - - 5,000.00

DEPOT AU GOUVERNEMENT

Déposéchez le Receveur Général pour la sauvegarde des intérêts des porteurs de polices.

Evaluation du Gouvernement, \$38,583.00

FRED. E. NELSON, Président.

JAMES MORGAN, Vice-Président.

JAMES DAVIDSON, 2nd Vice-Prés.

G. I. GODDARD, Directeur Gérant.

Agents demandés dans tous les districts non représentés au Canada.

UNE BONNE RÈGLE.

OFFREZ TOUJOURS UNE PART DE VOS ASSURANCES CONTRE LE FEU

L'Assurance Mont-Royal

Compagnie Canadienne. Taux Réduits.

Bureaux: 1720 rue Notre-Dame, Coin St-Frs-Xavier, Montreal.
RODOLPHE FORGET, Président. J. E. CLEMENT J.R. Gérant-Général.

**Bibliothèque
et Archives
nationales**

Québec 

Le Prix Courant

Page(s) manquante(s)